imburgs agblad

Kabinjet

Donderdag 23 juli 1981.

63e jaargang nr. 171.

Uitgeversmij. Limburgs Dagblad b.v., postbus 3100, 6401 DP Heerlen, tel. 045-739911 – Hoofdredactie: Ben Romijn en Winus de Rouw – Abonnement: kwartaal ƒ 53,35, maand ƒ 17,87, per exemplaar ƒ 0,75.

Nieuw kabinet hangt aan een zijden draadje

CDA: grote bezwaren tegen regeerakkoord



● Van Agt ...onderhandelen...

DEN HAAG – Het totstandkomen van een kabinet van CDA, PvdA en D'66 is aan een zijden draad komen te hangen door het besluit van de CDA-fractie om op tal van punten de onderhandelingen te willen heropenen. De fractie van D'66 kan alleen akkoord gaan met de voorstellen van de informateurs als het integrerend ministerschap in de sociaal-economische driehoek naar economische zaken gaat. PvdA-fractievoorzitter Den Uyl toonde zich verbijsterd over de mededelingen van Van Agt en benadrukte dat hij zijn fractie enigszins onder druk had moeten zetten om het akkoord geaccepteerd te krijgen. Het kabinet dat na de nachtelijke vergadering van maandag op dinsdag nog zo dicht bij leek, was gisteravond verder weg dan ooit in deze kabinetsformatie.

D'66 neemt defensie voor lief

De bezwaren van het CDA betreffen vooral het van iedereen verwachte koopkrachtoffer ten behoeve van de werkgelegenheid, de hoogte van de bezuinigingen en de vernieuwing van het belastingstelsel. Over deze paragraaf wil de fractie verder een uitgebreide consultatie van maatschappelijke groeperingen, zoals vakbeweging en werkgevers, en van directeur Jelle Zijlstra van De Nederlandsche Bank.

Verder heeft de fractie bezwaar tegen de niet duidelijk afgebakende taakverdeling tussen minister Van Kemenade (PvdA, Onderwijs) en de beide CDA-staatssecretarissen-„waakhonden". Hierover zijn, volgens Van Agt, maandagnacht duidelijke afspraken gemaakt.

Den Uyl ontkende woensdag dat hij zou hebben toegezegd dat een van de staatssecretarissen het voortgezet onderwijs in zijn portefeuille zou krijgen. Uit andere bron is echter gebleken dat de informateurs Lubbers en De Koning wel bereid waren met deze afspraak in te stemmen, terwijl de derde informateur, Van Thijn, zijn handtekening weigerde te zetten.

Ook het „superministerie" van sociale zaken, dat is toegedacht aan Den Uyl, wordt door de fractie afgewezen.

De defensieparagraaf – met name de afspraken over het uitstel van het besluit tot modernisering van de kernwapens – zal „dichter bij het CDA-program" moeten komen, maar een datum wil afspreken waarop een definitief besluit genomen moet worden.

Fatsoenlijk

Fractieleider Van Agt kreeg dinsdagavond opdracht over deze punten met de andere partijen verder te onderhandelen. Hij beschouwt het akkoord overigens de moeite van verdere onderhandelingen waard.

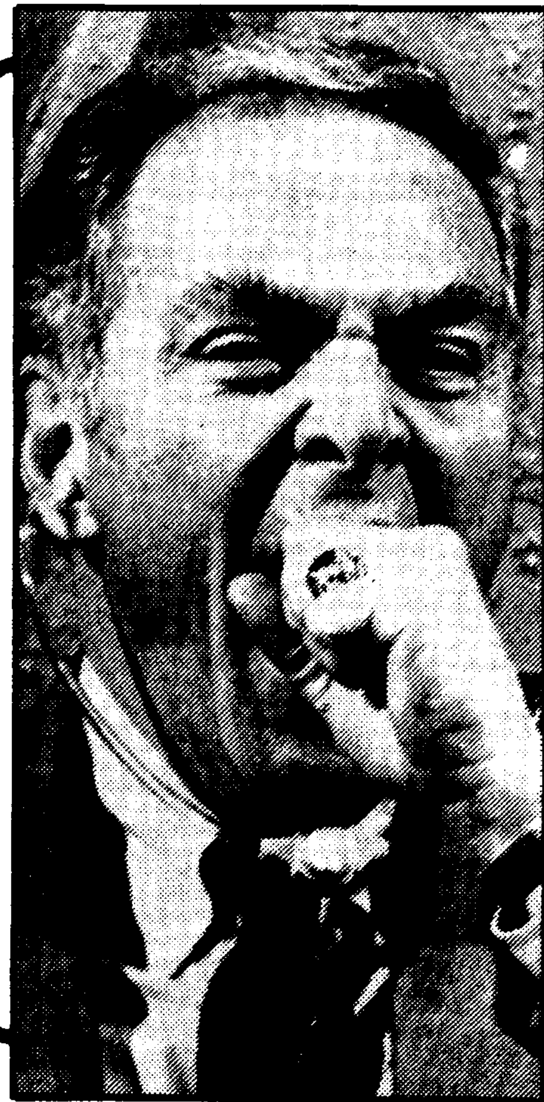
In zijn reactie op de wensen van het CDA benadrukte Den Uyl de instemming van de PvdA met de voorstellen van de informateurs. Hij had de fractie daarvoor „op een fatsoenlijke" manier onder druk gezet, en vooral benadrukt dat amendering niet mogelijk was. „Wij hebben be- [illegible] onderhandeld in de wetenschap dat dit een definitieve zaak was", aldus Den Uyl.

D'66 heeft geen bezwaar tegen een project minister voor de werkgelegenheid op sociale zaken. Maar de coördinatie mag niet van economische zaken worden weggenomen, aldus Terlouw. Voorts heeft de fractie besloten de portefeuille van defensie, waar zij weinig of niets voor voelt, „dan maar voor lief te nemen".

Laatste bod

Opnieuw is het woord aan de informateurs. Den Uyl zei van de informateurs heel duidelijk begrepen te hebben dat hun voorstellen een laatste bod zijn. „Slikken of stikken". En hij zei van zijn fractie ook geen ruimte te hebben gekregen om verder te onderhandelen.

De informateurs Lubbers, De Koning en Van Thijn zullen vanmorgen vanaf kwart over tien de fractieleiders van het CDA, Van Agt, de PvdA, Den Uyl, en van D'66, Terlouw, ontvangen voor afzonderlijke gesprekken. Daarna zullen zij zich beraden op de situatie die nu in de kabinetsformatie is ontstaan. Dit is gisteravond laat van de zijde van de informateurs bekendgemaakt.





De besprekingen tijdens de economische topconferentie in Ottawa waren voor sommige deelnemers erg vermoeiend, getuige deze foto's van de Amerikaanse minister van buitenlandse zaken Alexander Haig. Voor verder nieuws van de top zie pagina 3.

Verbod van EG-commissie

Regering mag Rockwool niet steunen

BRUSSEL – Mr. Frans Andriessen, de Europese concurrentiecommissaris, heeft Nederland verboden financiële steun te verlenen aan het in Roermond gevestigde bedrijf Rockwool dat isolatiemateriaal vervaardigt. De Nederlandse regering had al op 4 januari 1979 aan de EG-commissie in Brussel geschreven dat ze van plan was het bedrijf financieel te steunen.

Het zou 1,9 miljoen gulden krijgen als „grote projectentoeslag", een toeslag waarin de Nederlandse wet investeringsrekening voorziet voor projecten waarin meer dan 30 miljoen gulden wordt geïnvesteerd. Bovendien was de regering van plan 5,4 miljoen gulden ter beschikking te stellen (investeringspremieregeling) omdat het ging om een project in een regionale ontwikkelingszone. De regering had overwogen dat het Rockwool-project voor een beter sociaal-economisch evenwicht zou zorgen in de regio Melick-Herkenbosch. Bij het project ging het om een investering van totaal 54 miljoen gulden, waardoor het bedrijf de capaciteit kon uitbreiden van 80.000 tot 116.000 ton isolatiemateriaal (uit steenwol) per jaar en waardoor ongeveer 275 nieuwe arbeidsplaatsen zouden worden geschapen.

Nadelig

De EG-commissie heeft de financiële hulp niet toegestaan omdat ze meent dat die steun het handelsverkeer tussen de lidstaten „vermoedelijk nadelig zal beïnvloeden".

Voorts heeft men in Brussel onder meer overwogen dat de regio Melick-Herkenbosch „geen streek is waar de levensstandaard abnormaal laag is" of „waar een ernstig gebrek aan werkgelegenheid heerst". De Nederlandse regering heeft twee maanden de tijd gekregen om de EG-commissie te melden welke maatregelen ze getroffen heeft om deze Europese beschikking na te komen.

Narcoticabrigade slaat grote slag

AMSTERDAM – De Amsterdamse narcoticabrigade heeft dinsdagmiddag in een woning aan de Karimatastraat in Amsterdam voor ruim één miljoen gulden aan heroïne en morfine gevonden. Volgens de politie is dit de grootste slag die de narcoticabrigade dit jaar sloeg op dit gebied. Dit heeft de politie gisteren bekendgemaakt.

In verband met deze supervondst zijn twee mannen uit Istanboel aangehouden. Zij waren in het huis waar de politie de drie kilo heroïne en drie kilo morfine aantrof. Een politiewoordvoerder verklaarde dat deze hoeveelheid verdovende middelen een groothandelswaarde heeft van zes ton. Voor de kleingebruiker echter is het spul dik over één miljoen gulden waard. In verband met deze zaak, die aan het rollen kwam na een tip aan de narcoticabrigade, is ook de 38-jarige S.C. uit Amsterdam aangehouden. In zijn woning trof de politie ruim één kilo hasj aan.



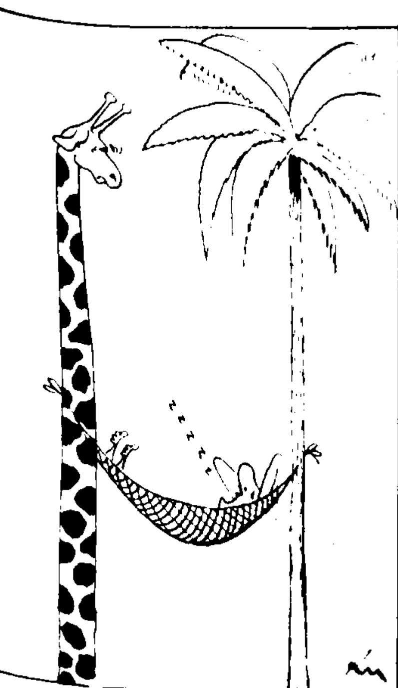
VAN DE HOOFDREDACTEUR

Uit de wereld van de diplomatie komen nu duidelijk signalen dat het niet handig is om alleen maar Engels te spreken. Deze klacht komt regelrecht uit het ministerie van buitenlandse zaken in Londen. Een commissie heeft dat ontfutseld aan de werkelijkheid van alle dag in het leven van Engelse diplomaten op buitenlandse posten. En uitgerekend deze figuren staan model voor het internationale society-leven in boek, film en voor de televisie. De harde werkelijkheid luidt dat 52 procent van de Engelse diplomaten verbonden aan de ambassade te Parijs redelijk Fans spreekt. De rest dus niet. In Bonn, waar toch veel diplomatiek te parlevinken moet zijn, kan slechts 35 procent van de Engelse diplomatieke staf zich in het Duits uitdrukken. Ook het Spaans komt er voor de Engelsen beslist niet gepeperd uit. Nu is de commissie die dit allemaal heeft uitgezocht niet bij de pakken gaan neerzitten. Integendeel. Bekeken is eveneens de belangrijkheid van de functionarissen, die een vreemde taal maar vreemd vinden. En ook daar raakte de upper ten in Engeland toch wel van gechoqueerd. Meer dan de helft van de belangrijke jongens, die op zijn minst regelmatig accuraat boodschappen dienen over te brengen namens hun regering heeft onvoldoende kennis van het Frans. Toch wordt er buiten Frankrijk, een deel van België en een deel van Canada ook in vele Afrikaanse, Aziatische en Zuidamerikaanse landen Frans gesproken. Dat gebeurt deels omdat het koloniale verleden deze taal er heeft ingebracht maar ook omdat vele huidige samenwerkingsmogelijkheden tussen het oude moederland en nieuwe onafhankelijke staten vanzelfsprekend in het Frans verder gingen. De commissie beveelt krachtig aan kandidaat-diplomaten een mondeling taalexamen af te leggen. Goede Morgen, de diplomaat krijgt nu een diploma'tje.

● **De IBM is in Limburg bijzonder actief. De afdelingen van deze organisatie, die de mens dichter bij de natuur wil brengen, organiseren wandelingen en excursies aan de lopende band. Deze werkwijze valt alleen maar toe te juichen. Voor vanavond staat er een avondwandeling naar Heebrig en omgeving op het programma, georganiseerd door de afdeling Vijlen-Vaals. Liefhebbers kunnen aan deze wandeling deelnemen wanneer ze tijdig aanwezig zijn bij de kerk te Vijlen, waar om 19.00 uur het vertrek is.**

2x11

Een Argentijnse in de provincie Mendoza heeft het leven geschonken aan haar 22e kind. De ouders van het kind – handelaren in wijn – hebben nu elf jongens en elf meisjes. Daarmee zijn twee elftallen rond. Nu wisten wij wel, dat Argentinië een voetbalnatie van jewelste is, tenslotte is de Argentijnse nationale ploeg wereldkampioen, maar dat hun elftallen op deze manier tot stand komen is nieuw voor ons...



Nederland:
Veel bewolking met enkele buien. 17 graden. Matige tot krachtige wind draaiend naar noordwest.

Vrijdag tot en met maandag:
Af en toe zon, geleidelijk aan minder buien. Iets hogere temperatuur. 21 graden.

VANDAAG:		MORGEN:	
zon op : 5.47	onder: 21.44	zon op : 5.48	onder: 21.43
maan op : 0.28	onder: 13.01	maan op : 0.51	onder: 14.20

Benelux, Noordwest-Frankrijk:
Eerst regen en 17 graden. Later wisselend bewolkt en enkele buien. 18 tot 22 graden.

Duitsland, Oostenrijk en Zwitserland:
Half tot zwaar bewolkt en af en toe buien. 18 graden.

Italië en de Balkan:
Warm tot zeer warm zomerweer met een kleine kans op onweer. 28 tot 38 graden.

Iberisch Schiereiland:
Opklaringen, ook enkele buien. 22 graden in het noorden tot 30 graden in het zuiden.

programma's van vandaag

televisie

■ = zwartwitprogramma's

NEDERLAND I
Kanalen: 5, 51, 53 en 57

13.00 - 13.05 Journaal voor slechthorenden.
15.30 - 17.35 Vara's filmclub. Casper, het lieve spookje; Een reis rond de wereld in 80 dagen; Scooby Doo; Julia en haar nachtpapa; De film van Ome Willem.
18.25 - 18.30 Journaal voor slechthorenden.
18.55 Bereboot. Voor de kinderen.
19.00 Heidi. Tekenfilmserie voor de kinderen.
19.25 Avro's sportpanorama.
20.15 Kom 'ns langs op slot Zeist. Praatprogramma waarin Karel Prior ditmaal een ontmoeting heeft met Martine Bijl.
21.37 Journaal.
21.55 Cosmos. „Harmonie der werelden". Reizen door tijd en ruimte met Carl Sagan en Adriaan Malone.
22.50 Journaal.
22.55 Journaal voor slechthorenden.

NEDERLAND II
Kanalen: 31, 54, 56 en 60

13.00 - 13.05 Journaal voor slechthorenden.
18.57 Journaal.
18.59 De hovercraft. Tv-film voor de jeugd. Dick Brewster bouwt een hovercraft en roept daarbij de hulp van een uitvinder in.
20.00 Journaal.
20.27 Vreemde vogels. „Ondergedoken". Amerikaanse komedy-serie.
20.52 Achter het nieuws. Aktualiteiten.
21.30 Film thuis. „De laatste order". Amerikaanse film uit 1973 van Hal Ashby met Jack Nicholson, Otis Young en anderen. Matroos Larry Meadows komt in de marinegevangenis terecht. Twee collega's beseffen dat ze eigenlijk even weinig vrijheid hebben.
23.10 Journaal.
23.15 Journaal voor slechthorenden.

DUITSLAND I
Kanalen: 9, 24 en 46

10.00 Journaal.
10.03 ■ Mein Mann, der Cowboy. Amerikaanse speelfilm van Henry Potter uit 1938, met Gary Cooper, Merle Oberon en anderen.
11.35 ...ansonsten wirklich heimatlos.
12.05 Einander verstehen-Miteinander leben.
12.10 Bilanz. Economisch magazine.
12.55 Presseschau.
13.00 - 13.15 Journaal.
16.10 Journaal.
16.15 Frauengeschichten. „Kinder, Küche, Karikaturen".
17.00 Klamottenkiste. Slapsticks met Harry Semon.
17.15 Unterwegs mit Odysseus. Voor de kinderen.
17.50 Journaal.
18.00 Aus dem Buch. Erlesene Verbrechen und Makellose Morde. Een detective.
18.10 Penmarric.
19.15 Hier und Heute.
19.45 4tel voor 8. Uit de oude weekjournaals.
20.00 Journaal.
20.15 Im Brennpunkt. Aktuele dokumentatie.
21.00 Mary and Gordy. Spass an der Verwandlung.
22.00 Vom „fliegenden Hirsch" zum Festspieldirektor. Over toneelspeler Hans Richter.
22.30 Thema's van de dag.
23.00 Das Doppelleven des Wilfried E. Tv-film van Brian Phelan, met Elga Sorbas, Mathias Ponnier en anderen. Wilfried probeert een jeugddroom te verwerkelijken: hij wil schilder worden.
0.45 Journaal.

DUITSLAND II
Kanalen: 21, 29, 35 en 37

10.00 - 13.15 Zie programma van Duitsland 1.
15.00 Vakantieprogramma voor de kinderen. Steifer Hut und Knollennase; 15.25 Vakantiekalender; 15.40 Die Molly-Wopsy-Bande; 16.05 Vakantiekalender; 16.30 De Muppetshow.
17.00 Journaal.
17.10 Don Quichot. Tekenfilmserie.
17.35 De Draaischijf. Met Jean-Claude Borelly.
18.20 Ungewöhnliche Geschichten von Roald Dahl. „De man met de paraplu". Serie.
18.57 ZDF-Ihr Programm.
19.00 Journaal.
19.30 Der grosse Preis. Spelprogramma.
20.50 Die grosse Hilfe. Aktie Zorgenkind.
21.00 Heute, Journaal.
21.20 Kennzeichen D. Nieuws uit Oost en West.
22.05 Letzte Liebe. Tv-spel van Ingemo Engström, met Angela Winkler, Rüdiger Vogler en anderen. Een jonge vrouwelijke arts, vertrekt naar haar geboorteland Duitsland, haar man en kind in Frankrijk achterlatend. Zij gaat een nieuwe liefdesrelatie aan, die ten slotte resulteert in de dood van beiden.
0.10 Journaal.

DUITSLAND III WDR
Kanalen: 48, 50, 55 en 58

18.00 Het programma met de muis. Voor de kinderen.
18.30 Die seltsamen Abenteuer des Herman van Veen. „De strijd van de reuzen".
19.00 Paradies auf Zeit. Port Grimaud, een vakantiestad aan de Côte d'Azur.
19.45 Beat-club. „They are not dead..." Terry Kath, Paul Kossof, Keith Moon.
20.00 Journaal.
20.15 ■ Red dust. Amerikaanse speelfilm van Victor Fleming uit 1932 met Clark Gable, Jean Harlow en anderen. Carson, werkzaam op een rubberplantage in Indo-China, gaat een relatie aan met een prostituée. Dit wordt doorkruist door de komst van een Engels ingenieur en diens vrouw.
21.35 Lieder im Park.
22.20 Die Menschenrechte des Auges. Over de kunsthistoricus Aby Warburg.
23.05 Journaal.

DUITSLAND III SWF/SDR
Kanalen: 40 en 56

16.00 Was diese Frau so alles treibt. Amerikaanse speelfilm van Norman Jewison uit 1962, met Doris Day, James Garner en anderen.
19.00 Anna Karenina. Tv-film naar een boek van Leo Tolstoi.
20.00 Bilderbogen. De beeldhouwer Henry Moore.
20.30 Einsam bei 100 Phon. Het einde van de discocultuur?
21.00 Sport unter der Lupe.
21.45 De wand van Joan Miro.

BELGIË (Nederlands I)
Kanalen: 10 en 44

18.30 Pierrot. Voor de kinderen.
18.35 Rondomons. Voor de kinderen.
19.05 Allemaal beestjes. „Lang leve de schildpad". Natuurserie.
19.35 Mededelingen; Morgen.
19.45 Journaal.
20.10 Met zicht op zee. Praatprogramma vanuit Knokke.
21.00 Panorama. Aktualiteiten.
21.50 Familiegeheimpjes. „De vlucht". Engelse tv-serie.
22.40 Journaal.

BELGIË (Nederlands II)
Kanalen: 25 en 47

20.10 Opera- en Belcanto Concours. Directe reportage vanuit Oostende.
21.30 150 jaar Belgen. „De barst in België". Over het ontstaan van het communautair probleem.
22.15 Scenario schrijven in Hollywood. „Written by... schrijvers achter beelden".

BELGIË (Frans)
Kanalen: 3, 8, 28 en 42

18.00 La boite aux images. Voor de kinderen.
18.30 Spot. Spaanse satire op de consumptiemaatschappij.
19.00 Antenne-soir. Regionaal nieuws.
19.30 Journaal.
19.55 Autant savoir.
20.20 l'Homme de Kiev. Amerikaanse speelfilm van John Frankenheimer uit 1968.
22.25 Journaal.

LEE SOUND: perfecte weergave Neil Diamond

HULSBERG – Wie zich van de vorige zomer het optreden van de groep 'Snowblind' in de Bokkenrijder te Hulsberg nog kan herinneren en daarvan volop genoten heeft – en dat hebben velen – kan komende vrijdag 24 juli opnieuw zijn hart ophalen aan een groep die kwaliteitsmuziek weet te brengen: LEE SOUND.



● LEE SOUND

LEE SOUND is een rasechte Limburgse groep, die ondanks het feit dat zij al jaren bezig zijn, tot nog toe veel te weinig bekendheid heeft genoten. Jammer dat ook hier weer geldt dat een van de beste paarden van de stal vergeten wordt. Bij een optreden van ongeveer twee weken geleden, eveneens in de Bokkenrijder, waren slechts zo'n 30 mensen komen opdagen. En tóch verdient LEE Sound heel wat meer 'haver'.

LEE SOUND bestaat momenteel uit zes leden: Ruud Heine, leadzang; Jan Kubingst, keyboard; Wiel Stelten, bas; Ad Brugel, drum; Rob Gerritsen, zang en gitaar en Fred Ceelen, geluid en mixing. Deze laatste is een kei op zijn terrein. Diegenen die as. vrijdag eens gaan luisteren, zullen moeten constateren dat er weinig verschil bestaat tussen het beluisteren van een LP via solide HI-FI apparatuur en het geluid van LEE SOUND.

De muziek die zij brengen bestaat voornamelijk uit swingende rock, een tikkeltje heavy rock en goede disco. Ongeveer 30% van het repertoire bestaat uit eigen werk. De overige 70% bestaat voor een groot deel uit werk van Neil Diamond, en voor een kleiner deel uit rock-werk zoals dat van Deep Purple.

De ongeveer 8 nummers van Neil Diamond, die men vrijdagavond ten gehore zal brengen, zijn bepaald geen slappe, pretentieuze imitaties van een wereldster. Intégendeel, met de ogen dicht zou je geloven dat Neil zélf op het podium stond. Hier is sprake van niet minder dan een perfecte weergave. Ook Diamondliefhebbers weten dus waar ze vrijdagavond terecht kunnen.

Verder is nog vermeldenswaard, dat het optreden visueel opgefleurd wordt door een flitsende lichtshow. De entreeprijs is zo goed als niets, afgewogen tegen datgene wat je ervoor terugkrijgt: slechts ƒ 3,50 en het optreden begint om 21.00 uur in de Bokkenrijder, Aalbekerweg 5 te Hulsberg.

'FLYING DUTCHMAN'

MAASTRICHT – Enkele weken geleden is de TROS weer gestart met het zomerprogramma „Te land, ter zee en in de lucht". De Maastrichtse accordeonist Harry Geurts schreef hiervoor de herkenningsmelodie: „The flying dutchman".

Aan het Eurostrand in Valkenswaard worden vandaag TV-opnamen gemaakt voor dit programma, waarbij Harry zijn compositie ten gehore zal brengen. Op 17 augustus as. zullen deze opnamen worden uitgezonden.

Van de herkenningsmelodie is, onder de naam „Harry Holland", gelijktijdig een single uitgebracht bij CBS, geproduceerd door Pieter van Driel voor Purple Eyes Productions te Bussum.



● HARRY GEURTS

radio

HILVERSUM I
298 m; FM-kanalen 4 en 17

Nieuws: elk heel uur.

7.03 Het levende Woord. 7.10 Vandaag... donderdag. 7.30 Hier en nu. 8.03 Hier en nu. 8.25 In 't voorbijgaan, praatje. 8.45 Over kopen gesproken. 9.03 Wie weet waar Willem Wever woont. 10.02 Muziek bij de koffie. 11.25 Op stap met op stap; zes jongeren op vakantie in eigen land. 11.30 Twaalfuurtje; muziekaal lunchprogramma. 12.40 Middagpauzedienst. 13.03 Hier en nu. 13.20 NCRV-Globaal. 16.02 Licht ensemble. 16.30 Rozegeur en prikkeldraad. 18.11 Hier en nu. 18.30 Daar waar de molens staan. 18.45 Leger des Heilskwartier. 19.02 De wereld zingt Gods lof. 19.53 Om nooit te vergeten, praatje. 20.03 31e Internationaal Orgelconcours Haarlem 1981. 20.35 Literama-donderdag. 21.02 Op de vrije toer. 22.02 Hoogtepunten uit musical en operette. 23.04 Met het oog op morgen. 0.02 Relax-ez-vous. 1.02 Niemandsland. 6.02 Van Zessen klaar wakker. 6.50 Het levende woord.

HILVERSUM II
402 m
Na 17 uur ook FM-kanalen 25 en 39

Nieuws: om 7.00, 7.30, 8.00, 8.30, 12.30, 13.00, 17.30, 22.30 en 23.55 uur.

7.10 Ochtendgymnastiek. 7.20 Actueel en informatief. 9.00 Gymnastiek voor de vrouw. 9.10 Waterstanden. 9.15 Werkbank. 9.25 Lichte grammofoonmuziek. (9.30 Radiojournaalnieuwsflits). 10.00 Rouwen op z'n Brits. 10.30 Lichte grammofoonmuziek. 11.00 Radio Lawaaipapegaai. 11.10 Lichte grammofoonmuziek. (11.30 Radiojournaalnieuwsflits). 11.45 Regionaal, provinciale informatie. 11.56 België en de Belgen. 12.26 Uitzending voor de landbouw. 12.26 Mededelingen voor land- en tuinbouw. 12.36 Radiojournaal. 13.11 Europa. 13.35 Per Saldo. 14.00 Voor mij kan-ie wat. (14.30 Radiojournaalnieuwsflits). 15.32 In de wetenschap dat... 15.50 Radio Lawaai Papegaai. 16.00 Buiten. 16.30 Radiojournaalnieuwsflits. 16.32 Mon vieux, ma vieille. 17.24 Mededelingen. 17.36 Radiojournaal. 17.55 Per Saldo. 18.05 Kleur. 18.35 Nederlands-Israëlitisch Kerkgenootschap. 18.50 Licht klassiek. 19.00 't Is historisch. 19.20 In de kaart gespeeld. 20.30 Publiekstrofee 1980. 22.40 Gouden stemmen. 23.15-23.55 Jazz-Spectrum.

HILVERSUM IV
Kanalen: 25 en 39

Nieuws om: 7.00, 9.00, 12.00, 14.00 en 17.30 uur.

7.02 Morgenrood. 9.02 De Duitse opera 1925-150; 10.20 Klarinet en piano: klassieke muziek. 10.40 Ochtendconcert door het Radio Filharmonisch Orkest met piano: klassieke muziek. 12.02 Lunchconcert door het Fine Arte Kwartet. 13.00 Het zout in de pap. 13.25 Muziek van Nederlanders. 14.02 Gustav Leonhardt klavecinist en dirigent. 15.35 Het zout in de pap. 15.55 Sopraan en piano: klassieke liederen. 17.00-17.20 De jaren '30-'80 en de mensen (10).

HILVERSUM III
337, 445 m; FM-kanalen 13 en 28

Nieuws: elk heel uur.

7.02 De Havermoutshow. 9.03 Continu muziek. 11.03 De Polderpopparade. 12.03 De Nederlandstalige top tien. 13.03 50 pop of een envelop. 15.03 TROS top 50. 18.04 De Avondspits met de Nationale Hitparade. 19.02 Poster. 20.02 Swinging Scheveningen. 22.02-24.00 TROS-pop concert.

ROZ
FM-kanalen 13 en 28

18.00 ROZ-aktueel; 18.10 Vakaturebank; 18.13 Het geheim. Waarin een ontmoeting met Twan van Sintfiet, kunstverzamelaar en Dhr. Wielick, taxateur en beleggingsadviseur.

BRT II
555 m; FM-kanalen 22 en 39

Nieuws om: 6.00, 6.30, 7.00, 7 .30, 8.00, 9.00, 10.00, 13.00, 18.00, 19.00, 22.00, 23.40 uur.

Oost-Vlaanderen: 5.30 De eerste ronde. Een wakker programma; 7.33 Splinternieuws; 9.03 Dag in, dag uit; 9.05 Belletjes. Lichte sprankelende liedjes en instrumentale muziek.

Limburg: 10.03 De vrije teugel. Lichte non-stop muziek; 11.00 Vluchtheuvel; 11.03 Koud buffet; 12.00 Splinternieuws; 12.05 Variété van twaalf tot twee. Non-stop muziek; 12.45 Het schurend scharniertje; 13.15 25 jaar Joe Harris.

Antwerpen: 14.00 De vierde dag. Muziek en berichtgevingen i.v.m. culturele manifestaties die u niet mag missen; 16.00 Splinternieuws.

Brabant: 17.00 Focus - Kort; 17.05 De kleinste keuze. Jongeren van 6 tot 12 jaar kiezen hun favoriete plaatjes; 17.30 Kinderjournaal; 18.10 Belgische produkties. Vlaams talent; 19.10 Politheek; 19.53 Onderweg. Katholiek-levensbeschouwelijke uitzending.

West-Vlaanderen: 20.00 De nacht wacht wel. LP-pop voor jongeren en items over diverse culturele activiteiten; 21.00 Splinternieuws; 22.0 Met twee woorden spreken. Melodieuze, lichte muziek; 23.00 - 23.4 De Nachtridder. Liedjes uit alle landen.

LUXEMBURG-RTL
208 en 49,26 m; FM-kanalen 6 en 3

Nieuws om: 6.00, 6.30, 7.00, 8.00; v 8.30 tot 16.30 uur en van 19.30 t 23.30 op elk half uur.

Duits: 5.30 Good morning show, m Jürgen Marcus; 8.30 Das Radiopa ist da, mit Monika; 10.30 Dacap 12.00 RTL-12 Uhr Mittags, mit Ma Schautzer; 14.00 Hits bei RTL m Felix; 15.00 Die blaue Stunde. Al gegen Günther; 16.00 Die schlau Stunde, mit Barbara; 17.00 RTL-Ra diotelex, mit Carlheinz Hollman 19.00 RTL Young, mit Felix; 20.0 Musikteppich, mit Monika; 22.0 Country-Time mit Achim; 23.00 1.00 Hallo Nachtarbeiter.

puzzel van de dag

nacht-muziek / nog eens	▼	Griekse letter / kleur	▼	▼	niet slagen	wate-ring	heilige
▶		▼				▼	▼
huur-contract ▶					kiem	▶	
pl. in Limb. ▶							
▶						rust-plaats	
pl. in N.-Brabant		stier	totus tuus	bij-woord	zonne-god	▼	neon
op-schrijv. ▶		▼	▼	▼	▼		▼
verhoog-de plaats ▶							

oplossing van gisteren

- d e e - e
d o r t m u n d
g u a n o - k a
- a g a a t - a
o n e - b a a l
- i - - l i d
g e n o t - d e
- r u s t - a r

de toffe tamboer

Allemachtig! Heb je dat gezien, Wiske!
Dat is nu eens in m'n voeten, zie! Die drie apekoppen zullen voorlopig niet veel kwaad meer aanrichten.
Er ligt er een in't water te spartelen! Ik ga hem van dicht bij uitlachen!
Blijf hier! Ze zijn nog altijd gevaarlijk!
145
Ze druipen al af!
Ze zijn weg!
Vanwaar zou die vuurpijl gekomen zijn?
Weet ik veel! Kom we gaan naar de dam kijken!
146

suske en wiske — panda en de groenwoeker

PFFF... DIT LUKT NOOIT... HIJ ZIT AL MUURVAST GEWORTELD.
M-MENEER PANDA? BENT U DAAR NOG?
GAUW, JOLLIPOP! HAAL EEN SCHOP! IK MOET DE KNOL UITGRAVEN MET WORTEL EN AL!!
JAJA... IK GA AL...
GAUW!! HIJ GRIJPT ME!!
HEMELTJELIEF!! ALSTUBLIEFT...
44-154

recept

wina born

Tong meunière

Een feestelijk en verrukkelijk gerecht, dat niet moeilijk is, maar waarbij het toch wel op kleinigheden aankomt. Neem twee zeetongen, ongefileerd, daar fileren de prijs maar nog hoger maakt en ook omdat een „op de graat" gebakken tong nog fijner smaakt. Laat wel het vel verwijderen en de kop. Droog de vis met keukenpapier goed af. Stuif er zout over en - zeer weinig - bloem. Laat ruim boter heet worden in een grote koekepan en leg de tongen er in. Na 2 minuten het vuur temperen en na nog eens 5 minuten de tongen draaien. Vuur weer hoog en na 2 minuten temperen. Nu nog 5 minuten laten bakken en op een warme schaal leggen. Roer door de hete boter een eetlepel citroensap.

Uitgeversmaatschappij
Limburgs Dagblad
Direkteur: J.J.M.H. Drehmanns
Hoofdredakteuren: B.P.M. Romijn, G.A.M. de Rouw
Hoofdkantoor: In de Cramer 37, 6411 RS Heerlen
Postbus 3100, 6401 DP Heerlen
Abonnementenafdeling: telefoon 045-739881
Advertentieafdeling: telefoon 045-739886
giro: 1035100
bank: Paribas, Heerlen

Ex-premier Rabin: „Politieke prijs is te hoog"

Geweldstrategie Begin veroordeeld

TEL AVIV – De voormalige Israelische premier, Yitzhak Rabin, heeft gisteren scherpe kritiek geuit op de strategie van de regering Begin tegen de Palestijnse guerrillastrijders. In een vraaggesprek met het Britse persbureau Reuter zei Rabin dat de guerrillaorganisaties nooit met massale bombardementen kunnen worden vernietigd, zoals de laatste twee weken ondernomen.

Volgens Rabin heeft de aanval op Beiroet, waarbij driehonderd mensen werden gedood, het morele recht van Israel in de strijd tegen de Palestijnen aangetast. De ex-premier van de Arbeiderspartij vindt het van vitaal belang dat er een einde komt aan de „uitputtingsoorlog" langs de grens met Libanon. „Israel staat voor de keuze, of er komt een bestand, of het zal een grootscheepse militaire operatie overwegen en dan is de luchtmacht alleen niet genoeg", aldus Rabin.

Volgens Rabin moet de regering Begin terugkeren naar de oude strategie van het voorkomen van guerillainvallen in Israel door selectieve aanvallen op strategische doelen omdat de politieke prijs geringer is. Van aanvallen op PLO-commandoposten in Beiroet ziet Rabin het nut niet in. „De commandoposten zijn al jaren in Beiroet. Ze waren er al toen ik premier was. Ik heb nooit het voordeel van aanvallen op de posten gezien vanwege de politieke prijs". Volgens Rabin heeft de politiek van Begin schade toegebracht aan de relatie met de Verenigde Staten. „Amerikanen herinneren zich nog de oorlog in Viëtnam. Ik vergelijk de situatie van toen niet met die van nu, maar de mensen in de VS hebben een afschuw van blinde aanvallen op burgerdoelen."

Vijandelijkheden

Terwijl de Amerikaanse afgezant, Philip Habib, zijn vredesinspanningen voortzette, duurden gisteren de vijandelijkheden in het Libanees-Israelische grensgebied voort.

De Israelische luchtmacht bombardeerde Palestijnse doelen. In de noordoostelijke punt van Israel vielen weer Palestijnse Katsjoesja-raketten.

De veiligheidsraad aanvaardde eenstemmig een resolutie waarin op partijen een dringend beroep werd gedaan de vijandelijkheden te staken. Premier Begin zei over de missie van Habib dat het er niet om gaat een bestand met de Palestijnse bevrijdingsorganisatie PLO overeen te komen daar Israel deze organisatie afwijst. Het begrip bestand is door Israel dan ook niet gebruikt. „Wij spraken over contacten (met de Libanese autoriteiten) om te komen tot vestiging van vreedzame betrekkingen tussen Israel en Libanon."

Dat is door Habib als eerste stap naar een „bestand" geïnterpreteerd. „Het is zijn recht dat zo te interpreteren", aldus Begin.

Bij de Amerikanen groeit de bezorgdheid over de aanhoudende vijandelijkheden.

Agca krijgt levenslang

ROME – De Turk Mehmet Ali Agca is gisteren voor de moordaanslag op paus Johannes Paulus II veroordeeld tot levenslange gevangenisstraf. De uit zes leden bestaande jury en de twee rechters hadden in totaal 6 en een half uur nodig om tot deze uitspraak te komen.

Agca die van begin af aan heeft toegegeven dat hij de verantwoordelijke was voor de aanslag op de paus, was niet in de rechtzaal aanwezig toen vonnis werd gewezen. De 23-jarige Turk boycotte de afgelopen twee dagen de zittingen uit protest tegen het feit dat hij op Italiaans grondgebied terecht moest staan en niet in Vaticaanstad.

● Op het Oosterduinsemeer in Noordwijkerhout is gisteren de strijd om het wereldkampioenschap paalzitten ontbrand. Met de opzet om ten minste honderd uur op hun kleine, ongerieflijke plaats te blijven zitten, doen veertien kandidaten een gooi naar de titel. Of ze het halen, gezien de welbekende klimatologische omstandigheden? Dat moet zondagmiddag blijken...



Priesterwijdingen weer toegenomen

VATICAANSTAD – Voor het eerst sinds 1973 is het aantal priesterwijdingen in de rooms-katholieke kerk gestegen. Het statistisch jaarboek over 1979, dat gisteren te Vaticaanstad is vrijgegeven, meldt dat in 1979 de stijging in vergelijking met 1978 1.33 procent bedroeg. Sinds 1973 was het aantal wijdingen jaarlijks met gemiddeld 2 procent teruggelopen.

In 1979 werden op drie na 6.000 priesters gewijd. De stijging bedroeg in Afrika ruim 12, in Azië ruim 6 en in Noord- en Zuid-Amerika bijna 3 procent, terwijl in Europa de dalende tendens zich voortzette (min 3.1 procent).

Op 31 december 1979 was 18 procent van de wereldbevolking rooms-katholiek: 794 miljoen. Over de verschillende continenten zijn de percentages: Noord- en Zuid-Amerika ruim 62, Europa bijna 40, Afrika ruim 12 en Azië ruim 2 procent.

Verbroedering tegen protectionisme

Top Ottawa eindigt in grote harmonie

Van onze speciale verslaggever

OTTAWA – Inflatie en werkloosheid moeten tegelijkertijd worden aangepakt om de economische crisis te overwinnen. Op dit standpunt verenigden de leiders van de zeven grootste westelijke industrielanden, Amerika, de vier grootste EG-landen, Japan en Canada zich op hun economische topberaad in Ottawa dat in onverwacht grote harmonie eindigde.

Verbroedering tegen het protectionisme noemde de Duitse bondskanselier Helmut Schmidt als belangrijkste resultaat van het topoverleg. Hij zei: „Ik heb nu het zekere gevoel dat een terugval zoals in de jaren dertig uitgesloten is". In de economische politiek staat Europa en Japan tegenover Amerika, maar er zijn geen aanklachten ingediend, aldus de Duitse regeringschef.

De slotverklaring weerspiegelt het gebrek aan concreet resultaat en de goede bedoelingen die daarvoor in de plaats werden gesteld. Een bescheiden stapje vooruit boekten de zeven in hun benadering van de ontwikkelingslanden die zwaar onder de economische crisis te lijden hebben. De zeven zijn bereid mee te werken aan de voorbereiding van „globale onderhandelingen" in het kader van de Noord-Zuid-dialoog. Deze omzichtige formuleringen moeten de fundamentele tegenstelling tussen Amerika en de andere zes verbergen. Reagan voelt niets voor aanpak van het ontwikkelingsvraagstuk op wereldniveau.

Over de hoge Amerikaanse rente werd nauwelijks meer gepraat. De zeven steunen Amerika in de mening dat het westen bereid moet blijven tot dialoog met Moskou mits de Russen terughoudend optreden.

Begrip

In de Oost-West-handel slaagden de Amerikanen er niet in West-Europa beperkingen op te leggen. Van Amerikaanse kant werd toegegeven dat meer begrip is ontstaan voor de Europese kijk op de verhouding tot Oost-Europa. Minister Haig (Buitenlandse Zaken): "Ik begrijp de Europese zorgen beter".

De deelnemers aan de topconferentie hebben unaniem een uitnodiging van president François Mitterand aanvaard om de volgende topconferentie het komende jaar in Frankrijk te houden. Deze mededeling van de Franse woordvoerder Michel Vauzelle op een persconferentie in de Canadese hoofdstad maakt een eind aan de speculatie dat in Ottawa zou worden besloten aan de zeven jaar oude traditie van jaarlijkse topconferenties over (voornamelijk) economische kwesties een eind zou worden gemaakt. Volgens Vauzelle zal de volgende topconferentie vermoedelijk weer in juli worden gehouden.

Labourpartij wil snel uit Europese gemeenschap treden

LONDEN – Wanneer de Engelse Labourpartij de volgende parlementsverkiezingen wint, wil ze binnen twaalf maanden de terugtreding van Engeland uit de Europese Gemeenschap rond hebben. Dit blijkt uit een gisteren in The Times gepubliceerd tijdschema voor de terugtreding uit de EG. Dit tijdschema is dinsdag door het partijbestuur opgesteld.

Zodra Labour in Engeland weer aan de macht is, moeten er voorbesprekingen gehouden worden over een tijdschema voor de terugtrekking van Engeland uit de EG. Binnen enkele weken moet het resultaat van die voorbesprekingen neergelegd zijn in een witboek. De volgende stap is het uittreden juridisch mogelijk maken.

Wanneer het witboek is gepubliceerd, moeten onmiddellijk de onderhandelingen over de uittreding beginnen. Al in dit stadium zullen de Engelse leden van de ministerraad van de EG alleen nog maar deelnemen aan discussies over de Engelse uittreding. Tijdens de overgangsperiode moet Engeland al bevrijd zijn van EG-regels en richtlijnen. In het laatste stadium zal Engeland alle banden met EG-instellingen die voortvloeien uit het lidmaatschap, verbreken.

Volgens Labour is het lidmaatschap van de Europese Gemeenschap in 1975 (toen Engeland toetrad) aangeprezen als een wondermiddel voor de politieke, economische en industriële problemen. Gebleken is echter dat het middel erger is dan de kwaal.



Geen terugval dertiger jaren

De president van de Nederlandse Bank, de aftredende prof. Zijlstra, mag zich toch wel gevleid voelen nu het topberaad van de regeringsleiders van de grootste westelijke industrielanden in Ottawa is uitgemond in minstens één gemeenschappelijke doelstelling. Inflatie en werkloosheid dienen gelijktijdig te worden aangepakt om de economische crisis te kunnen overwinnen. Zijlstra preekt dit principe al minstens tien jaar. Feitelijk is het onbegonnen werk geweest tot nog toe, omdat de verschillende regeringen al naar gelang zij socialistisch of van een andere of gemengde politieke kleur waren telkens de prioriteiten verschoven. Amerika zelf is er het hardste voorbeeld van. Daar geldt onder alle omstandigheden: eerst de inflatie de kop indrukken. Dat betekent het zo geheten monetaristisch beleid, waarbij rentestand en valutawaarden de instrumenten zijn om de geldswaarden op te krikken en daarenboven nog eens fiks te bezuinigen. Ook Engeland onder de ijzeren lady Thatcher vaart min of meer op dit kompas. Japan en Europa staan in de economische politiek tegenover Amerika, zo heeft Helmuth Schmidt, de Westduitse regeringschef, het verwoord. Maar in de concrete handelspolitiek staan Japan en Europa ook nog eens tegenover elkaar. De harmonieuze doelstelling van de gelijktijdige bestrijding van inflatie én werkloosheid, betekent in de praktijk nog niets. Schmidt, zeker te beschouwen als de belangrijkste Europese vertegenwoordiger op de wereldtop, ziet nu geen gevaar voor een crisis zoals in de dertiger jaren. De D-Mark zal spoedig weer hard zijn, zo vond hij optimistisch. Een koppeling tussen politiek en handel zoals de Amerikanen dat van Europa verlangen, blijkt niet haalbaar. Geen politieke druk dus door het handelsverkeer met Oost-Europa te beperken. Van invloed kan wel zijn dat Europa en Japan Amerika steunen in de visie dat het Westen bereid moet blijven tot een dialoog met Moskou mits de Russen terughoudend optreden. Vooral vanwege de hete hangijzers in Westeuropese landen – ook in Nederland – over de al dan niet (gereduceerde) stationering van kernraketten, is een dergelijke opstelling het bewijs dat het Europese Westen Schmidts pragmatisme in deze volgt. Ottawa is economisch geen succes, maar de politieke verkenning onder elkaar heeft van de sterke tegenstellingen tussen Amerika en de rest tot een coëxistentie geleid met op zijn minst één gemeenschappelijk doel.

B.R.

Poolse kaper was verliefd

BERLIJN – Een 21-jarige Pool, die dinsdag een Pools vliegtuig kaapte en dwong naar West-Berlijn te vliegen, heeft gisteren voor de onderzoeksrechter in West-Berlijn verklaard dat hij uit zijn vaderland is gevlucht om aan de dienstplicht te ontkomen en omdat hij verliefd was.

Bernard Pientka vertelde de rechter dat hij een vriendin heeft in West-Duitsland. Ook zei hij genoeg te hebben van de politieke situatie in Polen. Naar een woordvoerder van het ministerie van justitie meedeelde wil de Poolse kaper politiek asiel vragen in de Bondsrepubliek.

Hij zal wel terecht moeten staan wegens kaping. Hiervoor kan hij tot maximaal 15 jaar veroordeeld worden.

Consument vergeten in ontwerp-regeerakkoord

DEN HAAG – Volgens de verbruikersorganisatie „Konsumenten Kontakt" is in het ontwerp-regeerakkoord de consument vergeten. Het KK mist plannen voor een krachtig prijsbeleid en het aanpakken van economische machtsposities, maatregelen die nodig zijn om een verdere aantasting van de koopkracht te voorkomen in een periode waarin van de consument veel financiële offers worden verwacht.

Volgens het Konsumenten Kontakt moet het nieuwe kabinet naast systematische aandacht voor bestedings- en consumentenzaken ook ruimte maken voor plannen die geheel kosteloos kunnen worden uitgevoerd, zoals goede consumentenwetgeving en inspraak bij de gezondheidszorg en bij het energiebeleid.

De consumentenorganisatie betreurt het, dat de belangrijkste conclusie uit het woonlastenonderzoek dat KK samen met de Industriebond FNV in juni bekendmaakte, namelijk dat de huidige positie van de laagstbetaalden een verdere stijging van de gasprijs voorlopig niet toestaat, niet is overgenomen. In het ontwerp-regeerakkoord wordt gesproken van een gematigde stijging van de gasprijs. Door deze maatregel wordt de koopkracht nog verder aangetast.

De voorgenomen studie naar progressieve aardgasprijstarieven is heilloos, aldus KK, omdat nu reeds bekend is dat met name mensen in de lagere inkomensgroepen veelal gedwongen zijn tot een hoger energieverbruik in verband met slechte huisvesting. Een groter staatsaandeel in de aardgaswinsten, zoals aangekondigd in het program, moet een duidelijke bestemming krijgen. Het Konsumenten Kontakt denkt daarbij aan grootscheepse isolatieprogramma's. Compensatie voor de aardgasprijsverhoging is nodig en er mag geen verhoging van btw en onroerendgoedbelasting plaatsvinden, vindt het Konsumenten Kontakt.

UIT

Gas

● Een groot deel van Ede heeft gisteren enkele uren zonder gas gezeten nadat er een flinke storing was opgetreden in het gasleidingnet. Als gevolg van een te hoge gasdruk ontstond in een hoofdgasleiding een breuk. In een aantal woningen ontstonden brandjes in gasgeisers en zijn enkele geisers ontploft. ● De Ridderkerkse politie heeft in de nacht van dinsdag op woensdag de televisiepiraat MEBO-tv uit de lucht gehaald. De uitzending werd verzorgd vanuit een personenauto. De piraat vertoonde een sexfilm van het „Tiroler" genre. ● De gemeente Amsterdam overweegt in vier jaar tijd honderden grote flatwoningen in de Bijlmermeer te splitsen in tweekamerwoningen. In Amsterdam staan vijftigduizend gegadigden voor tweekamerwoningen ingeschreven. Zoekers van vierkamerwoningen zijn er veel minder, namelijk zesduizend. ● De vervoersbonden FNV weigeren mee te werken aan een onderzoek naar een structuurverbetering van de Rotterdamse stukgoedsector, zolang de havenwerkgeversorganisatie SVZ daarbij niet wordt betrokken.

Zigeuners

● Twee onbekende mannen hebben gisteren een overval gedaan op een scheepvaartkantoor in de Griekse havenstad Piraeus. Daarbij vielen drie doden en 50 gewonden. De twee mannen stormden schietend het gebouw binnen en lieten bij hun aftocht een bom achter die onmiddellijk explodeerde. ● De ongeveer 140 zigeuners, die sinds enkele dagen op het Malieveld in Den Haag staan, mogen daar nog enkele dagen blijven. Ze zullen uit de residentie moeten vertrekken wanneer het terrein in Woensdrecht voor hen in gereedheid is gebracht. ● Duizenden militairen zijn ingezet bij reddingsoperaties in de Indiase deelstaat Rajasthan, waar overstromingen al aan tientallen mensen het leven heeft gekost. ● Behalve het actiecomité Zuid-Molukken LAC hebben ook de Nederlandse Spoorwegen bij de KRO bezwaar gemaakt tegen het plan een televisiedocumentaire te maken over de treinkaping bij De Punt en de gijzeling van schoolkinderen in Bovensmilde in 1977.

Veroordeeld

● Een twintigjarige Russiche jongeman, die een taxichauffeur voor rond tweehonderd gulden heeft vermoord, is door een rechtbank ter dood veroordeeld. ● Oegandese opstandelingen hebben ten oosten van Kampala een brug opgeblazen, waardoor de spoorverbinding tussen Kampala en de Keniaanse havenstad Mobassa is verbroken. ● Actievoerders van Greenpeace hebben in de nacht van dinsdag op woensdag besloten hun actie tegen het storten van radioactief afval door het Engelse schip Gem te staken. De actievoerders waren bang dat ernstige ongelukken niet zouden uitblijven. ● De Iraanse minister van binnenlandse zaken heeft gisteren verklaard dat niet nader geïdentificeerde groeperingen van plan zijn de presidentsverkiezingen van aanstaande vrijdag onmogelijk te maken. ● Canadese firma's in Zuid-Afrika moeten in het geheim blanke para-militaire groepen opleiden die de bedrijven in geval van een zwarte opstand moeten verdedigen. Daartoe heeft de Zuidafrikaanse regering opdracht gegeven. ● Sedert de dood van Mao Tsetung zijn minstens 160 protestantse kerken in China heropend.

Te koop aangeboden

IJZER en staal verkoop van alle soorten stafstaal, ronde buizen, vierkante buizen, rechthoekige buizen, betonijzer, bouwstaalmatten, balken en platen, ook verkopen wij alum. koper en messing. Alles is op maat leverbaar. Felix Philips, ijzer en staal. Industriepark Nuth, tel. 04447-1422, t.o. Makro

AANHANGWAGENS tot 10 ton, verkoopwagens en carrosserien op maat. G.C.L. Orbons, Nieuwenhuysstr. 57a, Hulsberg, tel. 04405-1644.

ORGELS - ACCORDEONS en vele andere instrumenten. Altijd leuke aanbiedingen en occasions. Koop vertrouwd met service en garantie. Koop bij Stalmeier Music b.v., Hoofdstr. 32 Hoensbroek tel. 045-214253.

Restanten VLOERBEDEKKING 400 cm br. van 2 tot 12 lop. mtr tot 75% korting, grote voorraad karpetten met 20% korting. Unieke sort. stijlmeubelen, gordijnen e.d. Grooten Kloosterstr 16-22, Simpelveld.

RACEFIETSEN Union-sakai, 10 versn. f 569,–. Twee wieler spec. zaak Fa. Typhoon, Stationsplein 8, Geleen Oost (bij Oranjelaan) keuze uit ± 300 fietsen.

f 50,– tot f 100,– terug voor uw oude fiets bij aankoop van een nieuwe Union fiets met gratis verzekering, garantie en service. Keuze uit ± 300 fietsen. Tweewieler spec. zaak Fa. Typhoon, Stationsplein 8, Geleen Oost, bij Oranjelaan. Tel. 04494-45278-49237.

NISHIKI Racefietsen, alle type's voorradig. Fa. Typhoon, Stationsplein 8, Geleen Oost (bij Oranjelaan).

Crossfietsen, grote SORTERING. Fa. Typhoon Stationsplein 8, Geleen Oost (bij Oranjelaan).

DAMES grijp de winst!! Alleen juli bontmantels tot 25% korting, m. garantie!!! Eerste keuze voll. kollektie 1981/82. Nu kopen a.s. winter pas betalen. Desgew. z. soepele kredietservice. De Bontkoning, Hooghuisstraat 3, Eindhoven-C., tel. 040-447039.

Te k. STEREO-INSTALLATIE radio versterker, cassette deck, pick up, (Akai). Moderne TV-kast + bar met 3 krukken, Pijler 118, Schaesberg, tel. 045-321737, na 19.00 uur.

RIJWIEL Cash & Carry. Rijwielen al vanaf f 179,-, 3 versn. f 249,- Holl. merkrijwiel voor de laagste prijs met volledige fabrieksgarantie. Koopavond geopend. Akerstr. 182, Hoensbroek, tel. 045-217687.

FABRIEKSVERKOOP leren en suede dames-, heren- en kinderjassen, vanaf f 98,-. Lange leren en suede jassen vanaf nieuwe leren broeken en motorkleding. Elvis jack's, Dankers, Hurksestraat 21, Helmond, tel. 04920-22923 of 34374.

Te k. BANKSTEL nw. zwaar eiken 3-1-1- bloemstof, f 3750,– voor f 1850,–. 04490-21882.

Te k. zolang de voorraad strekt zeer goedkoop uit Noorwegen geïmporteerd KRAALDELEN iets aparts voor wanden en plafonds, werkend 9,3 cm, voor de weggeefprijs van f 1,50 p.m., nieuwe bakstenen voor binnen en buiten per stuk 35 ct. incl BTW. Houthandel J. Rinkens BV Kerkstraat 149, Nieuwenhagen, tel. 045-311892. Eygelshovenerweg 60, Ubach over Worms, tel. 045-319846.

Te k. weg. omst. zwaar eiken BANKSTEL niet van nw. te ondersch. nwpr. f 4250,– voor f 1850,–, tev. zw. eiken eetk. en kast nwpr. f 7600,– voor f 3750,–. Tel. 04490-24411.

Te k. zwaar eiken BANKSTEL nwpr. f 4750,– voor f 2150,– en zwaar eiken eetk., kast, stoelen en tafel pr.n.o.t.k. 04490-24643.

Te k. zware eiken houten SALONTAFELS en eethoektafels, ook met plavuizenblad halve prijs, tel. 045-213563.

CENTRALE VERWARMING, bouwpakket, ketel en 7 radiatoren, compl. f 2500,–, met 2 jr. gar. Bel voor gratis offerte, 04405-2404. Snelle levering en montage mogelijk.

Te k. grote 26-delige Ned. Larousse ENCYCLOPEDIE. Als nieuw. T.e.a.b. Tel. 04406-12875.

Grote UITVERKOOP evt. met garantie tun.verst. Philips 2x30 W. incl. boxen f 298,– (2x) cass.-deck Philips van f 498,- nu aangeb. voor f 249,–, versterkers, Pioneer 2x 30 W f 259,–. Philips 2x 40 W f 219,–. Beomaster 1900 2x 50 W, alleen nu f 698,–, draagb. zw. w.-t.v., 6 kan. f 198,–, 3-in-1-combinatie f 279,–. Fa. F. Meyer, Verzetstr. 15, Heerlerbaan. Tel. 045-417651 ook voor al uw reparaties.

Uit FAILLISSEMENT te k., 2 leren clubs m. tafel, van f 3000,– voor f 1400,–, noten buro voor f 350,–, halkastje f 150,– antieke porseleinen zilverkast van f 6000,– voor f 1750,–, eiken klerenkast (oma's tijd) + (met spiegel) f 500,–, pers. tapijtafm. 3½ x 4 mtr., van f 9000,– voor f 2800,–, pers. tapijt, afm. 2.50 x 1.50 van f 3500,– voor f 1400,–, antieke armstoel v. f 1200,–, voor f 500,–, diverse antieke klokken, houten beelden, vierkante grenen eethoek + stoelen voor f 400,–, (nieuw) enz. enz. Alles ver onder de helft v.d. nieuwprijs, tel. 045-721759.

Van particulier te k. 20-delige WINKLER PRINS encyclopedie laatste nieuwe gunstige pr., tel. 043-17277.

Ook tijdens de bouwvakvakantie zijn wij geopend. Uit voorraad leverbaar: diverse soorten VELDBRANDSTENEN, kinderkopjes in diverse prijsklassen, handvormstenen, gebruikt dakpannen, dikke blauwstenen dorpels. Antieke rode boeren plavuizen, paneeldeuren. Vergeet niet dat het kopen van gebruikte bouwmaterialen een kwestie van vertrouwen is. Wij zullen u zeker niet teleurstellen, tot ziens bij „Joep" Vanhommerig, Vogelzangweg 228, Ubach over Worms. Industrieterrein Abdissenbosch, tel. 045-314114.

Te k. MEISJESFIETS, damessportfiets, herensportfiets m. versn. Prov.weg Zd. 143, Oirsbeek.

Goedkoop en snel bruin worden! ZONNEHEMELS 2 m l., zomerprijs f 1250. H. Brouwers, 04407-1554.

Te k. showroom KEUKENS en kasten. Div. keukenonderdelen en keukenapparatuur. RV Handelsmij, Daelderweg 16, Nuth (Industrieterrein). Tel. 04447-2602.

ORGELS. Steeds diverse goedkope inruilorgels voorradig. Muziekhuis Willy Dera, Baanstr. 93, Schaesberg, Zonstr. 79, Kerkrade.

Te k. FRITURE met woonhuis. Tel. 045-421878. Na 16.00 uur.

Te k. INBRAAKBEVEILIGINGSAPP., z.g.a.n., pr. f 785,-, tel. 045-413018.

Te k. met 12 mnd. gar. gebr. DIEPVRIESKIST en kasten als nw., plm. 1,- p. l., gratis thuisbezorgd., tev. dir. reparaties aan wasautom., droogtrommels, koel- en vrieskasten etc., Frimax, 045-225674.

Te k. BOEKEN, 1e jaar. Middelb. Landb. School, Roermond, A-opleiding, tel. 045-252082.

Zeer mooie Oosterse en Perz. TAPIJTEN in div. soorten en maten te k. tegen spotprijzen. Tel. 04405-2213. Geen winkel.

Te k. CARAVAN, 5- à 6-pers., verwarming, reservewiel en voortent. Tel. 045-310010.

Uitgewassen traptreden in MARMERSPLIT en parelgrind op maat gemaakt in meerdere modellen. Tevens bijpassende tegels. L. Zanetti b.v., Heesbergstr. 73, Heerlen, tel. 045-413626.

Opruiming restanten terrazzo- en GROFMARMERTEGELS, vanaf f 15,-/m2. Tevens marmer en terrazzo vensterbanken. L. Zanetti b.v. Heesbergstr. 73, Hrl., tel. 045-413626.

Te k. SNIJMACHINE merk (Styl), met benzinemotor. Tel. 045-310010.

Te k. massief eiken KAST 1-drs., oude potkachel en stoofje, Schovenhof 11, Heerlen, tel. 045-420842, na 18 uur.

Te k. AIRCONDITIONER splitsysteem cap. 4000 kcal/u. Vr.pr. f 1200,–, tel. 045-411517.

Te koop TAPEDECK Akai GX 210 D met 25 banden, of event. ruilen tegen cassettedeck. Weyden, Antoon van Elenstraat 63, Maastricht, tel. 043-71630, tussen 14.00 en 18.00 uur.

Te k. eiken EETHOEK + wandkast, 1.80 m. x 2.10 m. + smeedijzeren stoelen en tafel, Salviastr. 1, Valkenburg.

Kleurentelevisie o.a. PHILIPS, Blaupunkt vanaf f 295,–, zwart/wit vanaf f 75,–; Radio TV Frank B.V., Bokstr. 33, H'heide, tel. 045-213432.

MEUBELEN nodig, maar u hebt nog iets te betalen? Geen nood, wij kunnen u toch helpen. Inruil mogelijk. U wordt vrijblijvend gehaald. Inl. 045-212866.

Opheffingsuitverkoop met grandioze kortingen bij HALTRONIC Hoensbroek.

Koopjes, KEUKENKASTEN, keukenstoelen, tafels en keukenhangkastjes. Kock, Kampstraat 62, Lindenheuvel-Geleen, tel. 43412.

BANKSTELLEN, grote voorraad, direct of fabriek, beslist goedkoop, inruil en financ. Kock, Kampstraat 62, Lindenheuvel-Geleen, tel. 43412.

ENCYCLOPEDIE 21-delige grote nieuwe Oosthoek te koop wegens bijzondere omstandigheden. Tel. 043-17669.

Koopjes in SALONKASTEN en bergmeubels, eethoeken, eiken kamers, slaapk. Inruil en gemakk. betaling. Kock, Kampstr. 62, Lindenheuvel-Geleen, tel. 43412.

KLEERKASTEN 1-, 2-, 3- en 4-drs. ledikanten, toilettafels, nachtkastjes, matrassen. Kock, Kampstr. 62, Lindenheuvel-Geleen, tel. 43412.

Te k. Ned. POSTZEGELS, post F. 60% onges. 50% gest. 40%. Tel. na 13 u. 045-210778.

BANKSTEL t.k., koopje, tel 045-458707, na 18.00 uur.

VIDEOBANDEN huren veel te lastig en veel te duur. Wij ruilen videobanden VHS Beta Max, VCC 2000 VCR 1700. Geleenstr. 47, Hrl. Veel titels Omen, Excorsist, Bruce Lee, Caligula, Dressed to kill., porno en Tirolers. In- en verkoop ruil. Boeken, strips, encyclopedieën, films op super-8 en video, elpees en single's, fietsen, projectoren, videorecorders Geleenstr. 47, Hrl.

Markt & veiling

Grubbenvorst CVV

GRUBBENVORST – Prijzenoverzicht van geveilde produkten op woensdag 22 juli 1981 op de CVV te Grubbenvorst: augurken glas a.k. aanvoer 412.000 kg A 235,00; B 161,00; C 77,90; D fijn 57,00; D grof 54,60; E 39,50; AB2 159,00; CD fijn 55,60; CD grof 30,90; E2 12,20; augurken glas stk. B 161,00; C 76,70; D fijn 55,50; D grof 52,00; E 16,90; AB2 158,00; CD fijn 55,30; CD grof 30,70; E2 11,90. Augurken natuur a.k. aanvoer 129.000 kg: A 228,00; B 155,00; C 74,90; D fijn 49,90; D grof 37,90; AB 2 149,00; CD fijn 52,30; CD grof 25,90; augurken natuur stk. B. 157,00; C 75,00; D fijn 53,90; D grof 38,30; E 15,90; AB2 155,00; CD fijn 54,90; CD grof 26,90; E2 11,90; natuurla kist aanvoer 8.000 kolli: A1 38-42 21,00; A1 33-37 14,70; A1 29-32 13,00; A1 25-28 10,30; koolrabi glas aanvoer 27.000 stuks 10+ 50,00; 9-10 41,10; 8-9 34,50; 7-8 17,10; tomaten rood aanvoer 11.400 p.b. A1 7,23; B1 6,95; C1 6,29; tomaten vlezig aanvoer 3.000 p.b. BB1 8,76; BBB1 8,93; asperges 10 kg aanvoer 650 kg AA1 wit 9,19; AA1 6,96; A1 wit 6,49; A1 5,29; B1 wit 3,39; B1 3,19; 3 grov 4,39; natuuraardbeien 500 gr. A1 krat 1,70-3,00; bloemkool 1-6 123,00; 2-6 90,60; 3-6 20,80; 1-8 92,00; 2-8 54,40; bonen veense snijbonen 1 246,00; veense snijboon 2 136,00; neckar 1 230,00; neckar 2 110,00; stamprinces fijn 1 200,00; fijn 2 165,00; div. fijn 1 205,00; div. fijn 2 162,00; div. grof 1 189,00; div. grof 2 141,00; dubbele stokprinces fijn 1 210,00; grof 1 150,00; grof 2 99,90; tuinbonen 1 47,90; pronkbonen 1 200,00; stamerwten 1 2,20-3,20; peulen 1 554,00; peulen 2 249,00; komkommers klasse 1: 75-90 25,60; 60-75 23,30; 50-60 20,80; 40-50 14,00; 35-40; 30-35 18,80; krom 2 15,10 stek middel 21,90; aanvoer 310.000 stuks; prei A1 wit 2-4 72,60; A1 wit 2-4 59,10; A1 47,90; A3 40,80; Rabarber 1 40+ 37,10 A 26,20; paprika rood 1 85-95 317,00 A 75-85 296,00; A 65-75; 308,00; paprika groen 85-95 163,00; A 75-85 130,00; A 65-75 95,70; nummerproducten: aardappelen 0,20-0,28; andijvie 1 0,25-0,47; broccoli 1,70-1,80; bieten A1 0,42-0,47; rode kool 0,24-0,28; savooie kool 0,17-0,31; witte kool 0,30-0,45; spitskool 0,12-0,27; bospeen 0,51-1,08; peen A 0,18-0,50; B 0,38-0,55; C 0,14-0,48; radijs 20 per bos 0,18-0,35; knolselderij A1 0,43-0,34; spinazie 0,57-0,75; pepers rood 4,00-4,80 groen 2,20-2,40; venkel 1,60-2,10; ijsbergsla 60+ kg p.41-0,58.
Champignonveiling d.d. 21 juli 1981: (dozen) 1 fijn 4,24 1 fijn C 4,15, 1 m 3,75 1 m c 3,80; 1 x fijn 3,65 1 x grof 3,53; (4 kg-bakken) 1 x grof 3,21 2 3,24 3a 2,76 3b 2,32;
Fruit: morellen 2 3,17; blauwe bessen 2 ons 10-2,80 9nd 4,70 kg 6,70-8,50 rode bessen pond 1,10-1,60.

Groenteveiling Venlo

VENLO – Prijzenoverzicht Venlose Groenteveiling VGV op gisteren. Klokprijzen vr. aardappelen I 0,27-0,31; rabarber 0,32-0,46; radijs kas I 0,20-0,31; andijvie natuur I 0,25-0,31; prei AI 0,59-0,77; AII 0,67-0,71; AIII 0,68; knolselderij BI 0,52-0,60; savooye kool A 0,14-0,18; witte kool 0,18-0,24; peulen II 6,50; stampринc. kas I 1,60-2,40; II 1,20-1,70; Veense snijbonen kas I 2,30-2,60; II 1,20-1,80; bospeen I 0,81-0,93; peen BI 0,35-0,48; koolrabi kas 9/10 0,48-0,58; ijsbergsla 0,46-0,50; venkel 1,10-1,40; bloemkool II 6 st. 0,69-1,01; aardbeien per kg 2,50
Uitbetalingsprijzen: kasaugurken per kg A 2,275; B 1,590; C 0,789; B grof 0,579; B fijn 0,578; E fijn 0,540; CD fijn 0,590; ABI 1,595; CDII 0,300; CD grof II 0,300; E grof 0,190; EII 0,120; staand glaskomkommers p.st. 91I en op 0,384; 76I 0,355I 61I 0,250; 5 I 0,232; 41I 0,150; 36I 0,120; 31I 0,080; 76II 0,235; 61II 0,156; 51II 0,100; 41II 0,110; krom II 0,150; stek grof II 0,230; sla natuur p.st. (kratten) A27 0,159; A30 0,183; B21 0,181; B23 0,201; B25 0,136; B27 0,132; B30 0,148; 27 kg II 0,110; sla natuur p.st. (kisten) A37 (18 st.) 0,255; tomaten rood per bak AI 7,220; BI 6,995; CI 5,968; CCI 3,200; AII 3,323; BII 3,500; CII 1,600; A binnenland 1,794; B binnenland 1,600; C binnenland 1,600; bonken II 3,000; tomaten licht gekleurd per bak AI 7,111; BI 6,823; CI 5,700; tomaten vlezig per bak BBBB I 5,700; B BB I 8,053; BB I 9,309; B I 5,761; tomaten vlezig licht gekleurd per bak BBBB I 5,500; BBB I 7,772; BB I 8,015; B I 5,600; morellen per kg II 1,600

Veiling St.-Truiden

ST.-TRUIDEN (B) – Noteringen van de veiling te St.-Truiden op gisteren; alle prijzen in Belgische francs: aardbeien bogota 15-20; gorella 12-22; ostara 15-25 red gauntlet 13-22; kersen bruine bigareaux 81-132 en 45-63; hedelfinger 128-146; krakers 21-79; wimmertinge 62-93; noordkrieken 41-52; pruimen dullens 8-18 precoce fav. 10-20; tragedie 3-8 en 11-16; apelen golden delicious 65-70 4,50-6,00; 70-75 6,10-10,50; 75-80 8-12; 80-85 8,50-11,20; oogstappels 55-65 1,10-12,50; 65-75 17,10-22,00; frambozen 200 gr. 13-26 rode bessen 15-28; stekelbessen 43-62.

Eierprijzen Roveco

ROERMOND – Prijzenoverzicht van de gisteren bij Roveco Roermond geveilde eieren. Witte eieren 52 gr. 12,-; 53 gr. 12,15; 55 gr. 12,30; 56 gr. 12,35; 57 gr. 12,45; 58 gr. 12,60; 59 gr. 12,70; 60 gr. 12,75; 61 gr. 13,45; 62 gr. 13,70; 63 gr. 14,05; 64 gr. 14,20; 65 gr. 14,35; 66 gr. 14,80; 67 gr. 14,90.
Bruine eieren 52 gr. 11,90; 53 gr. 12,-; 54 gr. 12,10; 55 gr. 12,25; 56 gr. 12,35; 57 gr. 12,45; 58 gr. 12,55; 59 gr. 12,65; 60 gr. 13,-; 61 gr. 13,40; 62 gr. 13,70; 63 gr. 13,95; 64 gr. 14,10; 65 gr. 14,40; 66 gr. 14,90; 67 gr. 15,15; 68 gr. 15,25; 69 gr. 15,30; 70 gr. 15,45.

Veemarkt Den Bosch

DEN BOSCH – Aanvoer: totaal 7643, runderen 2121, graskalveren 210, vette kalveren 38, nuchtere kalveren 1905, schapen 2519, geiten 85, slachtvarkens 765, slachtzeugen 1153. Prijzen in guldens: melk- en kalfkoeien, per stuk 2050-3050; guiste koeien 1800-2350; kalfvaarzen roodb. 2000-3000, zwartb. 1800-2400; kalfvaarzen 1700-2000; guiste vaarzen 1700-2000; pinken 700-1450; graskalveren 600-825; nuchteren kalveren voor fok- en mesterij roodb. 160-700, idem zwartb. 125-400. Gesl. gew. 7.75-8.25; 2e kwal. 6.60-7.75; vaarzen 1e kwal. 7.45-8.25; 2e kwal.; 6.80-745 koeien 1e kwal. 7.25-8.20; 2e kwal. 6.80-7.25; 3e kwal. 6.45-6.80; worstkoeien, per kg gesl. gew. 5.30-6.40; vette kalveren 1e kwal., per kg lev. gew. 5.90-6.00; 2e kwal. 5.80-5.90; 3e kwal. 5.00-5.80; slachtzeugen 1e kwal. 2.65-2.75; we kwal. 2.55-2.65; 3e kwal. 2.00-2.55; vette lammeren 160-225, lammeren 160-220.
Overzicht, resp. aanvoer, handel en prijzen: Melk- en kalfkoeien veel en willig – gelijk, guiste koeien gelijk – normaal – gelijk, graskalveren gelijk – rustig – gelijk, graskalveren gelijk – willig – gelijk, vette kalveren kleiner – traag – gelijk, nuchtere kalveren groter – slepend – gelijk, schapen en lammeren groter – willig – hoger, fokzeugen groter – willig – hoger, slachtvee groter – normaal – gelijk, slachtzeugen kleiner – traag – lager.

Kaasmarkt Woerden

KAASMARKT WOERDEN – Aanvoer 29 partijen. Prijzen in guldens per kg: 1e kw. 7,00-7,30 en extra zw. kw. tot 8.15. Leidse 8.35. De handel was flauw.

Meneer Jamin: naam kwijt

Van onze correspondent

DEN HAAG – De komende jaren zal de naam Jamin verdwijnen van de winkelpuien van dit snoepconcern. De 422 winkels zullen losgemaakt worden van de Jamin-fabrieken in België en Oosterhout en ondergebracht worden in een aparte BV. Om de kostprijs te verlagen zal het concern het assortiment verkleinen en als merkartikel aanbieden in andere winkels. Ook de export zal fors worden aangepakt.

Jamin verkeert al sinds 1974 in de rode cijfers. De veertig aandeelhouders hebben al zes jaar geen dividend uitgekeerd gekregen en naar verwachting zal dat ook de komende jaren niet gebeuren. De nieuwe koers van het concern zal een investering van vele miljoenen vergen, miljoenen die overigens uit eigen middelen gehaald kunnen worden. Het concern heeft een eigen vermogen van ruim 50 miljoen.

Het probleem van Jamin is het geringe aandeel (3,5 procent) dat men heeft in de snoepjesmarkt, terwijl het bedrijf een naambekendheid geniet van 92 procent. Met andere woorden: bijna iedereen kent de naam Jamin, maar bijna niemand koopt de produkten.

In 1975 heeft het concern al een stevige reorganisatie doorgevoerd. De DETAM, de bedrijfsvereniging voor de detailhandel, eiste toen dat Jamin het volledige winkelpersoneel op de loonlijst van het concern zou zetten. Jamin heeft daarop een groot aantal buurtwinkels die niet rendabel bleken te zijn afgestoten. Ook werd in de overgebleven winkels het assortiment uitgebreid met andere dan de eigen produkten.

Door ziekteverzuim (1979):
Bouwcapaciteit 12 pct lager

Van onze correspondent

AMSTERDAM – Twee op de drie bouwvakkers hebben in 1979 één of meer malen wegens ziekte niet kunnen werken. Daardoor ging twaalf procent van de arbeidscapaciteit verloren. Elk ziekteverzuim in de bouw duurt gemiddeld ruim 19 werkdagen. Dat is beduidend hoger dan in andere bedrijfstakken. Ook ongevallen komen in de bouw vaker voor: 25 procent meer dan in andere bedrijfstakken. Deze cijfers zijn bekend gemaakt door het Economisch Instituut voor de Bouwnijverheid in Amsterdam.

Rugklachten vormen met ruim 38 procent de belangrijkste oorzaak van het ziekteverzuim. Bovendien komen gemiddeld 24 van de duizend bouwvakkers per jaar in de WAO terecht. Opvallend is dat minder-geschoolden in de bouw vaker ziek zijn dan timmerlieden. Bij metselaars en ijzervlechters komt meer dan veertig procent van het verzuim voor rekening van rugklachten. De verschillen in het ziekteverzuim zijn per provincie groot en Limburg springt daarbij niet 't allergunstigst in het oog. Bij het percentage patiënten in het totale arbeidsbestand vindt men Limburg met 71,7 aan de top (boven Noord-Holland) – laagste is Zeeland met 52,2. Maar bij de gemiddelde verzuimduur ligt Gelderland bovenaan (21,9 dagen), boven Utrecht (21,8). De Limburgers komen op 18,5 dagen, dicht bij het landelijk gemiddelde. Zeeland zit 't laagst: 15,5 dagen. In Zeeland gaat slechts 7 procent van de arbeidscapaciteit door ziekte verloren; in Limburg ligt dat ruim drie keer zo hoog – trouwens, in Zuid-Holland zeven – en in Gelderland ruim zes keer zo hoog.

De verwachting is, dat de cijfers over 1980 een nog ongunstiger beeld geven. Terwijl het ziekteverzuim in 1980 over heel Nederland is gedaald, is er in de bouw op grond van de eerste voorlopige cijfers sprake van een toeneming, voornamelijk ten gevolge van rugklachten.

Floriade-1982

AMSTERDAM – In de hoofdstad zal in 1982 opnieuw een Floriade de poorten openen: een openluchttentoonstelling die naar verwachting vijf miljoen bezoekers zal trekken. Het terrein ervoor, 54 hectaren, ligt aan de rand van de Bijlmermeer en sluit aan op de Gaasperplas. Er wordt aan de aanleg van het Floriade-complex momenteel druk gewerkt.

Tuinarchitecten hebben niet alleen bollenvelden en heesterpartijen geprojecteerd, maar ook duin- en heidevegetaties, rosariums en – zoals op de foto – een broekland- en slotenvegetatie. De hele aanleg gaat ƒ 32 miljoen kosten; na afloop krijgt Amsterdam het terrein voor recreatie. De Floriade-1982 gaat op 8 april open en sluit 10 oktober 1982.

Animo voor sanering in '80: 1500

DIEMEN – Vorig jaar hebben 1500 ondernemers een aanvraag ingediend voor een uitkering omdat zij hun bedrijf gingen sluiten. Ten opzichte van 1979 is dat een stijging van 400 aanvragen. Dit staat in het jaarverslag over 1980 van de Stichting Ontwikkeling en Sanering voor het Midden- en Kleinbedrijf. In totaal hebben tot nu toe 30.000 ondernemers gebruik gemaakt van de saneringsregeling, waarmee een bedrag was gemoeid van ongeveer 750 miljoen gulden.

De stichting verwacht een verdere stijging van de aanvragen in de komende jaren, ten eerste omdat de economische omstandigheden daar aanleiding toe geven, maar ook omdat de regeling is uitgebreid. Ondernemers van 58 jaar en ouder kunnen nu tot zij 65 jaar zijn, rekenen op een maandelijkse uitkering. Aanvankelijk hadden zij daar maar twee jaar recht op.

Beursoverzicht

Drukker

AMSTERDAM – De Amsterdamse effectenbeurs schudde woensdag de matheid wat van zich af, die de eerste twee beursdagen van de week kenmerkten. Ondanks een wat lagere dollar en een lager Wall Street, was Kon. Olie rond het middaguur 80 cent beter op ƒ 88.60. KLM ging mede door vraag vanuit de optiebeurs, liefst ƒ 5.50 omhoog naar ƒ 100.50, waarmee de ƒ 100-grens gemakkelijk werd gepasseerd. Hoogovens bleef achter en moest 70 cent inleveren op ƒ 17.80. De banken bleven op het niveau van dinsdag hangen en ook de hypotheekbanken bewogen zich nauwelijks.

Bij de verzekeraars zakte Ennia opnieuw en wel ƒ 1.50 op ƒ 124. De andere assuradeurs waren onveranderd. Elsevier-NDU won het verlies van dinsdag terug met een vooruitgang van ƒ 3 op ƒ 101.50. Gist-Brocades zakte nog eens 40 cent door op ƒ 65. De overige fondsen van de actieve markt veranderden nauwelijks.

De obligatiemarkt lag er slecht bij. De druk op de markt kwam mede voort uit de oplopende rente in Amerika en het feit dat de staat onderhands leende tegen een rendement van twaalfeneenachtste pct. De staatsfondsen daalden 0,1 tot 0,4 punt.

Voor de jongste 11,75 pct staatslening, die woensdag voor het eerst in de notering kwam, werd een prijs genoemd van 100,1 pct.

Dit betekende toch al weer een achteruitgang van 0,4 punt, want de uitgiftekoers was 100,5 pct.

Tijdens beurstijd kwam de handel op de actieve markt toch weer op een laag pitje te staan.

Het electronische koersenbord behoefde nauwelijks in actie te komen om wijzigingen in de noteringen aan te geven. Heineken kon de winst van ƒ 1.40 op ƒ 47.10 vasthouden, terwijl Nedlloyd 50 cent wegzakte op ƒ 133.50.

Lokaal

De lokale markt was overwegend lager, al waren ook hier de verschillen over het algemeen niet groot. Met name kwamen verschillen voor bij fondsen waarin doorgaans niet veel omgaat. Zo was Bergoss op een ƒ 3 lagere koers van ƒ 32 niet te verkopen. Schuttersveld zakte ƒ 2 op ƒ 38, Rademakers ƒ 4 op ƒ 168 en Proost en Brand ƒ 3 op ƒ 87. Vihamij-Buttinger raakte 40 cent kwijt op ƒ 18.60. Van de fondsen waar normaal wat meer handel in is, was Meneba 80 cent zwakker op ƒ 52.60. Wereldhave liet ƒ 1.50 liggen op ƒ 110.20 en RSV 70 cent op ƒ 48.80.

In deze lagere markt kon KBB toch nog eens 60 cent aantrekken op ƒ 36.30. Bredero maakte het eerder deze week geleden verlies enigszins goed met een winst van ƒ 2 op ƒ 187.50. Holec klom ƒ 2 op ƒ 83.

De Europese optiebeurs bood een rustige aanblik en op het middaguur waren slechts 922 contracten verhandeld. Alleen in KLM, waar de calls flink aan waarde wonnen. Philips en Hoogovens werd vrij actief gehandeld.

Beurs & valuta

Goud en zilver

AMSTERDAM – Vrijblijvende adviesprijzen voor goud en zilver, verstrekt door de Fa. Drijfhout, Amsterdam, op datum van gisteren, 15.00 uur:

GOUD: onbew. 35650-36350, vorige 35400-36100; bew. 33860-37810, vorige 33630-37550
ZILVER: onbew. 692-795, vorige 677-780; bew. 650-830, vorige 640-829

Advieskoersen

AMSTERDAM – Advieskoersen buitenlands bankpapier van gisteren

Amerikaanse dollar	2.69	2.79
Engelse pond	4.96	5.26
Belgische frank (100)	6.34	6.64
Duitse mark (100)	110.00	113.00
Italiaanse lire (10.000)	21.50	24.50
Portugese escudo (100)	4.05	4.65
Canadese dollar	2.23	2.33
Franse franc (100)	45.50	48.50
Zwitserse franc (100)	128.50	131.50
Zweedse kroon (100)	51.00	54.00
Noorse kroon (100)	43.25	46.25
Deense kroon (100)	34.25	37.25
Oostenr. schilling (100)	15.74	16.04
Spaanse peseta (100)	2.68	2.98
Griekse drachme (100)	4.35	5.15
Finse mark (100)	58.50	61.50
Joegoslav. dinar (100)	6.40	7.80
Ierse pond	3.95	4.25

Wisselmarkt Amsterdam

AMSTERDAM – Noteringen op de Amsterdamse wisselmarkt per gistermiddag:

Pond sterling	5.0535-85
Amerikaanse dollar	2.72325-575
Canadese dollar	2.25 125-275
Franse franc	46.765 815
Belgische frank	6.8005-8055
Duitse mark	111.310-360
Zweedse kroon	52.325-375
Zwitserse franc	129.645-695
Italiaanse lire	22.365-415
Deense kroon	35.535-585
Noorse kroon	44.535 585
Oostenrijkse schilling	15.8230 330
Japanse yen	116.30-40
Spaanse peseta	2.68-98

INDEX Amsterdam ANP/CBS

AMSTERDAM – De jongste ANP CBS-indices over de Amsterdamse Effectenbeurs per dato gisteren luiden (eerste kolom vorige index, laatste kolom index van gisteren, e.e.a. volgens 1979 = 100):

Algemeen	91.30	91.10
Algemeen-lokaal	94.60	94.30
Internationals	87.70	87.60
Industrie	71.70	71.40
Scheep- en luchtvaart	160.00	160.80
Banken	213.40	212.90
Verzekering	177.00	176.40
Handel	78.70	78.60
CBS-oblig.index	82.50	82.60
Rendem.staatslening	11.40	11.43
waarvan 3-5 jaar	11.24	11.30
5-8 jaar	11.40	11.44
8 jaar en langer	11.46	11.49
nieuwste drie	11.47	11.49
rend. BNG-leningen	11.45	11.51
rend. bankleningen	11.76	11.81
rend. spaarbrieven	13.14	13.15

Avondkoersen Amsterdam

AMSTERDAM – In het telefonisch avondverkeer kwamen woensdagavond de volgende koersen tot stand (tussen haakjes de laatste notering van dezelfde dag):

AKZO 24.00 gb (24.10)
Kon. Olie 89.20 90.00 (90.00)
Philips 21.80 (21.80)
Unilever [illegible]
KLM 97.50 101.50 (102.00)

NEW YORK Dow Jones

NEW YORK – De beursgemiddelden van gisteravond te New York luiden volgens de Dow Jones Index (achtereenvolgens 30 fondsen industrie, 20 spoorwegen en overig transport, 15 nutsbedrijven, gevolgd door het gezamenlijke gemiddelde

Begin	936.55	406.95	106.44	366.83
Hoogst	942.07	410.60	107.57	369.62
Laagst	922.37	401.37	105.62	361.86
Slot	924.66	402.63	106.41	363.11
Winst verlies	-9.80	-3.25	+0.15	2.88

NEW YORK Standard & Poor's

NEW YORK – De beursgemiddelden van New York van gisteravond, gegeven door de Standard & Poor's Index:

	Slot	Winst verlies
400 industr.	143.20	1.45
20 transp.	23.55	0.12
40 nutsbedr.	51.86	0.18
40 banken	14.12	0.13
Te zamen:	127.13	1.21

beurs van amsterdam

GECOMBINEERDE BEURS

Binnenlandse aandelen

Ahold	70,40	70,40
Akzo	24,20f	24,10
ABN	299,50	297,00
Amev	86,70	86,50
Amro-bank	52,40	52,40
Bos Kalis Westm.	76,00	75,50e
Dordtsche Pr.	217,80	218,60
Dordt. Petr. pref.	209,80	210,80
Elsevier-NDU	98,50	100,00
Ennia	126,00f	124,00
FGH	50,50	50,50
Gist Brocades	65,40	65,20
Heineken	46,30	47,10
Heineken Hld.	41,50	42,00
Holl. Betongroep	72,80	72,10
Hoogovens	17,70	17,80
KLM	97,00	99,50
Kon. Olie	88,30	88,30
Nat. Ned.	112,20	113,00
NedLloyd groep	134,00	133,80
NMB	160,00	159,50
Ogem Holding	6,10	6,20
Van Ommeren	30,50	30,70
Pakhoed Hold.	41,30	41,50
Pakhoed cert.	35,70	35,50
Philips	21,80e	21,90e
Robeco	244,00	243,50
Rodamco	117,70	117,70
Rolinco	260,20	259,50
Rorento	137,00	136,30
Unilever	146,00	145,80
Ver. Bezit VNU	65,60	65,50
Volker Stevin	28,30	28,50
Westland U.H.	101,00	101,40

Binnenlandse obligaties

12.00 Ned. 81-91	102,50	102,10
12.00 id. 81-88	101,90	101,50
11.50 id. 80	100,20a	100,00
11.50 id. 81	100,20	99,90e
11.25 id. 81-96	98,60	98,30
11.00 id. 81-88	98,30	98,10
10.75 id. 80	95,90	95,70
10.75 id. 81	96,60	96,10
10.50 id. 74	99,40	99,40
10.50 id. 80	93,50	93,50
10.25 id. 80–90	95,70	95,70
10.25 id. 80–87	96,30	96,00
10.00 id. 80	93,60	93,40
9.75 id. 74	92,00	91,80
9.50 id. 76-1	96,50	96,50
9.50 id. 76-2	93,60	93,30
9.50 id. 80-95	89,00	88,80
9.25 id. 79-89	90,10	90,10
9.00 id. 75-1	87,20	86,90
9.00 id. 79-94	87,40	87,20
8.75 id. 75-1	90,80	90,60
8.75 id. 75-2	90,90	90,70
8.75 id. 76-96	87,40	87,20
8.75 id. 79-94	88,50	88,10
8.75 id. 79-89	88,30	88,00
8.50 id. 75-1	90,40	90,40
8.50 id. 75-2	89,60	89,60
8.50 id. 78-93	85,40	85,20
8.50 id. 78-89	91,40	91,30
8.50 id. 79-89	91,00	90,70
8.25 id. 76-96	84,80	84,70
8.25 id. 77-92	87,70	87,50
8.25 id. 77-93	87,40	87,20
8.25 id. 79-89	87,20	87,10
8.00 id. 69	—	85,00
8.00 id. 70-95	84,80	84,60
8.00 id. 71-96	83,50	83,20
8.00 id. 70-1	94,10	93,70
8.00 id. 70-2	94,80	94,60
8.00 id. 70-3	94,20	93,60
8.00 id. 76-91	87,80	87,50
8.00 id. 77-97	83,40	83,20
8.00 id. 77-87	92,10	91,90
8.00 id. 78-88	87,50	87,30
7.75 id. 71-96	82,10	81,70
7.75 id. 73-98	80,00	79,60
7.75 id. 77-97	82,40	82,20
7.75 id. 77-92	86,30	86,10
7.50 id. 69-94	82,80	82,80
7.50 id. 71-96	81,70	81,50
7.50 id. 72-97	79,70	79,40
7.50 id. 78-93	84,30	84,00
7.50 id. 78-88	86,20	86,00
7.50 id. 78-88-2	85,20	85,00
7.50 id. 71-81	98,30	98,50
7.20 id. 72-97	78,80	78,60
7.00 id. 66-1-91	85,50	85,30
7.00 id. 66-2	84,00	83,80
7.00 id. 69-94	82,20	81,90
6.75 id. 78-98	77,30	76,90
6.50 id. 68-1-93	80,90	80,70
6.50 id. 68-2	80,40	80,20
6.50 id. 68-4	80,80	80,60
6.25 id. 66-91	83,00	82,80
6.25 id. 67-92	81,70	81,30
6.00 id. 67-92	81,00	80,60
5.75 id. 65-1-90	84,60	84,30
5.75 id. 65-2	85,00	84,70
5.25 id. 64-1-89	84,90	84,70
5.25 id. 64-2	85,60	85,40
5.00 id. 64-94	77,80	77,60
4.50 id. 58-83	94,50	94,50
4.50 id. 59-89	87,50	87,30
4.50 id. 60-1-85	92,20	92,20
4.50 id. 60-2	82,00	82,00
4.50 id. 63-93	78,60	78,40
4.25 id. 59-84	93,60	93,40
4.25 id. 60-90	84,70	84,80
4.25 id. 61-91	82,50	82,50
4.25 id. 63-1	78,50	78,50
4.25 id. 63-2	77,80	77,80
4.00 id. 61-86	91,60	91,40
4.00 id. 62-92	80,50	80,50
3.75 id. 53-93	77,70	77,70
3.50 id. st. 47	78,90	78,60
3.50 id. 53-83	95,50	95,50
3.50 id. 56-86	90,00	90,00
3.25 id. 48-98	71,50	71,50
3.25 id. 50-90	81,50	81,50
3.25 id. 54-94	77,00	77,00
3.25 id. 55-95	74,20	74,20
3.25 id. 55-85	91,70	91,70
3.00 id. Grb 46	97,50	97,50
12.00 BNG 81-06	101,60	101,60
11.00 id. 74-81	99,70	99,70
11.00 id. 74-84	100,20	100,20
10.50 id. 1974	100,40	100,40
9.50 id. 74-82	99,10	99,10
9.50 id. 74-99	90,40	90,20
9.50 id. 75-85	96,90	96,70
9.50 id. 76-01	88,00	87,90
9.00 id. 75-00	86,80	86,20
8.75 id. 70-90	91,20	90,80
8.75 id. 70-95	87,50	87,10
8.75 id. 75-00	85,40	85,20
8.75 id. 77-02	85,50	84,80
8.50 id. 70-85	94,50	94,40
8.50 id. 70-95	86,70	86,30
8.50 id. 73-98	83,60	82,80
8.25 id. 70-85	94,30	94,10
8.25 id. 70-96	85,10	84,80
8.25 id. 76-01	80,80	80,50
8.00 id. 69-94	85,00	85,00
8.00 id. 71-96	82,80	82,80
8.00 id. 72-97	81,80	82,00
8.00 id. 73-79	95,50	95,00
8.00 id. 75-00	78,20	78,00
7.60 id. 73-98	78,40	78,20
7.50 id. 72-97	79,20	78,80
7.25 id. 73-98	77,40	77,20
7.00 id. 66I-91	83,60	83,40
7.00 id. 66-II	83,10	83,00
7.00 66-IV	83,60	83,20
7.00 id. 72-97	77,60	77,00
7.00 id. 73-83	97,50	97,20
6.75 id. 67-92	82,50	82,20
6.75 id. 68-93	80,10	79,90
6.75 id. 72-82	96,50	96,50
6.50 id. 67-92	81,60	81,30
6.25 id. 67-92	80,60	80,30
6.00 id. 57-82	96,00	95,00
6.00 id. 65I-90	84,50	84,20
6.00 id. 65II	84,90	84,70
5.75 id. 65II	85,30	84,80
5.50 id. 65-90	84,60	84,20
5.25 id. 64-89	85,60	85,40
5.25 id. 65-90	83,50	83,40
5.00 id. 58-88	86,00	85,60
5.00 id. 64-89	85,30	85,00
4.75 id. 58-88	85,60	85,40
4.50 id. 58-89	86,70	86,00
4.50 id. 59-84	93,30	93,30
4.50 id. 60-85	93,00	92,50
4.50 id. 62-92	79,90	79,70
4.50 id. 62-93	79,80	79,90

Converteerbare obligaties

4.75 Akzo	71,00	71,80
8.75 ABN	100,50	100,10e
6.75 Amro 73	91,10	91,00
5.50 Amro 8.25	155,00	156,00
8.50 Westm.	89,00	88,50
6.25 Buhr T	94,00	94,50
4.00 Elaion	81,60	81,60e
8.75 Elsev.-NDU	64,50	64,50
7.25 Furn. 73	79,50	80,60
5.75 Gist-Br.	95,00	93,60
5.25 Hoogovens	70,00b	71,00
7.25 Kappa 73	82,00	82,00
8.75 KNSM	90,00	88,00a
8.75 KBB	85,00	85,00
7.75 K.N. Pap.	80,00	80,00b
7.25 M'intosh	—	80,20
9.00 Meneba	86,00	85,00
7.00 NBM-B	74,50	73,00b
7.25 Nederh.	1,25	1,20
7.75 Nutricia	77,60	78,00
8.00 Nijverd.	84,30	84,50
6.50 Océ-Gr.	—	87,00
4.75 Philips	87,50	87,50
10.00 Pont	88,10	87,70
7.50 Proost B.	86,50	86,50
6.50 Rolinco	59,50	59,00
6.50 id. 1000	63,50	63,50
8.00 Sanders	86,50	87,00
8.75 Schuitema	—	86,30
7.00 Slav. Bk.	—	82,00
8.75 Stev. Gr.	75,00	75,00
9.00 VMF-St.	65,30	65,30
8.25 Vih. But	—	—
8.50 Volk. Stev.	65,00	65,00
7.00 W'have	97,80	97,00
7.00 W'sanen	87,30	87,30
8.75 W.U. Hyp.	71,90	75,50e

Binnenlandse aandelen

ACF	82,10	81,70
ADM-Beheer	160,00	163,50
Amfas	97,00	96,00
Asd. Rubber	4,15	4,15
Asd. Rijtuig	105,00	102,00
Ant. Brouw.	200,00b	200,00b
Ant. Verf.	200,00b	200,00b
Ass. St. R'dam	67,40	67,00
Audet	73,50	74,00
Aut. Ind. Rt.	730,00	730,00
Ballast-N.	87,50	87,20
Bam	26,50	26,00e
Batenburg	347,00	346,00
Beek van	59,00	59,00
Beers	92,00	91,50
Begemann	43,00b	43,00b
Belindo	277,00	276,00
Bergoss	35,00a	32,00a
Berkel P	41,50	42,00
Blydenst. C.	268,00	268,00
Boer Druk	117,20	117,20
Bols	63,50	63,00
Borsumij W.	166,00	165,00
Braat Bouw	163,00	163,00
Bredero VG	150,50	149,50
id. cert.	149,50	149,50
Bredero VB	187,50	187,50e
id. cert.	185,50	187,50e
Buhrm. Tett.	51,20	51,00
Cal. hold. NV	35,90	35,50
Calvé-D. cert.	197,50	202,00
id. 6 pct. cert.	1292,00	1296,00
Centr. Suik.	71,00	69,20
id. cert.	69,80	69,20
Ceteco	150,00	151,00
id. cert.	150,10	151,00
Chamotte	11,60	11,60
Cindu-Key	19,30	19,50
Claimindo	274,00	274,00
Deli mij.	74,50	74,60
Desseaux	39,50	39,00
Dorp en co.	106,50	107,00
Econosto	29,30	29,20
Emba	158,00	158,00
Eriks	71,00	70,50
Fokker	43,20	44,00
Ford Auto	135,00e	135,00e
Furness	26,70	26,80
Gamma H.	33,00	33,50
id. 5 pct.	14,10	14,20
Gel. Delft c.	345,00	335,00
Gerofabr.	43,70	43,70
Giessen	172,00	173,00
Goudsmit	56,00	56,00a
Grasso	76,50	76,50
Hagemeijer	38,90	38,50
Hoek's Mach.	62,00	61,50e
NV Holdoh.	205,00	202,50
Holec	81,00	83,00
HALL Trust	183,00	179,00
Holl. Kloos	145,00	145,00
Hunter Douglas	10,10	10,40b
HVA Mijen crt.	63,80	63,00
ICU	69,00	68,50
IHC-Inter	186,00	185,00
Ind. Maatsch.	257,00	258,00
IBB Kondor	91,00	91,00
Internat. M.	18,90	18,90
Inventum	—	—
Kempen B.	50,00	50,00
Klene S.	267,00	273,00
Kluwer	78,50	78,00
KBB	40,00b	42,00b
id. cert.	35,70	36,30
id. 6 cum.	9,90	9,90
KNP	21,00	20,70
Krasnap.	88,00	88,00
Kwatta	9,20	9,20
Landre Gl.	—	
Leids Wol.	121,00	116,00
Macintosh	51,00a	49,80
Maxw. Petr.	206,00	204,00
Meneba	53,40	52,50
Metaverpa	1100,00	1100,00
MHV A'dam	20,00	20,00
Moeara En.	350,00	350,00
id. 1-10	4550,00	4430,00
id. 1-4	980,00	980,00
Mulder	750,00	760,00
Mijnb. W.	475,00a	460,00a
Naarden	27,90	27,30
Naeff	—	93,00b
Nagron	19,20	19,10
NBM-Bouw	7,60	7,70
Nedap	164,00	164,00
Ned. Crediet	45,20	45,30
NEFIT	1010,00	1000,00
Ned. SHB	205,00a	200,50
Ned. Springst.	4050,00b	4050,00b
Nierstrasz	1210,00b	1220,00
Norit	57,00	56,20
Nutricia GB	37,00	36,60
Nijverdal	30,00a	29,30
Océ-Gr.	106,30	107,50
Orenstein	147,00	145,50
Otra	48,20	48,30
Palembang	110,00	110,00
Palthe	28,00	26,00
Pont Hout	70,50	71,00b
Porcel Fles	169,00	169,00
Proost en Br.	90,00	87,00
Rademakers	172,00	168,00
Ravast NV	12,10	12,00
Reesink	196,00	195,50
Riva	267,00	267,00
id. cert.	261,00	262,00
Rohte en Jisk	88,50	88,50
Rommenholl.	298,00	298,00
Rijn-Schelde	49,50	48,50
Sanders	86,00	86,00
Sarakreek	85,70	85,80
Schlumberger	914,00	944,00
Schokbeton	351,00	350,00
Schuitema	59,50	58,00
Schuppen	—	104,00
Schuttersv.	40,00	38,00
Slavenb. Bnk.	106,00e	107,50
Smit Intern.	38,00	37,50
Telegraaf	62,00	65,50
Textiel Tw.	40,20	40,20
Tilb. Hyp.bk.	75,10	75,00e
Tw. Kabel h.	198,00	195,00a
Twynstra en G.	39,40	39,40
Ubbink	90,00	86,50
Unikap	75,50	76,00
Ver. Glasf.	91,00	91,00
VMF-Stork	48,00	47,10
Verto cert.	26,10	26,00
Vihamij Butt	19,00	18,60
VRG Gem. Bez.	38,50	38,10
Wegener cert.	38,00	38,00
Wessanen	57,20	56,90
Wyers	14,90	14,80
Wijk en Her	148,50	147,00

Beleggingsinstellingen

Alg. Fondsenb.	120,00	120,00
Alrenta	99,40	99,20
Alvamy	113,50	113,00
America Fnd	192,00	188,00
Asd. Belegg. D	165,00d	165,20
Binn. Belf. VG	133,00	132,00
B.O.G.	148.00	149.00
Eur. Pr. Inv.	139.00	139.00
Goldmines	1220.00	1215.00
Holland F	110.50	110.50
IKA Belegg.	–	—
Interbonds	521.00	521.00
Leveraged	299.00	303.50
Obem	87.40	87.20
Sumabel	45.50	45.00
Tokyo PH(S)	181.20	181.00
Tokyo PH	249.30	248.50
Uni-Invest	102.00	102.00
Viking	160.50	161.00
Wereldhav.	111.30	110.70
Concentra	193.00	195.00
Unifonds	367.00	368.00
Chemical F	24.60	24.60
Col. Growth	19.10	19.10
Japan Fund	27.50	27.10
Lehman Corp	46.00	46.00
Madison F	—	—
Technology F	31.70	31.70
Vance, Sand.	24.00	24.00

a = laten
b = bieden
d = ex dividend
e = gedaan-bieden
f = gedaan-laten
g = bieden en ex-dividend

Amerika (orig. aandelen)

Akzona	14.10	13.70
Am. express	43.60	44.35
Am. Motors	3.70	3.65
Am. Tel.&Tel.	54.50	55.00
Asarco	40.40	39.40
Atl. Richf.	50.00	49.65
Beth. Steel	23.30	23.20
Boeing Comp.	29.10	28.25
Burroughs	36.80	37.00
Citicorp.	24.40	24.60
Cities Serv.	56.10	59.30
Colgate	—	—
Cons. Foods	28.40	28.50
Control Data	68.10	68.50
Down Chemical	31.20	31.00
Du Pont	45.30	45.30
Eastman Kodak	71.20	70.80
Exxon Corp.	34.20	33.50
Fluor Corp.	33.10	33.50
Ford Motor	22.10	22.20
General Electr.	59.60	60.30
General Motors	48.10	47.40
Getty Oil	70.50	71.80
Gillette	—	—
Gulf Oil	36.70	35.50
IBM	55.10	55.80
Intern. Flavor	19.30	19.30
Intern. Paper	46.00	45.50
Intern. Tel&Tel	28.60	28.50
Litton Ind.	61.80	61.30
Lockh. Aircraft	34.50	34.10
LTV Corp.	19.70	21.50
Mobil Oil	30.00	—
North Am. Phil.	47.00	46.40
Occ. Petr. Corp.	29.00	29.20
Pepsico	34.10	34.40
Philip Morris	47.80	47.30
Philips Petrol.	44.00	45.00f
Polaroid Corp.	26.60	25.20
Quaker Oats	33.10	33.50
RCA	21.30	21.50
Rep. Steel	26.60	27.50
Schlumberger	66.10	68.25
Sears Roebuck	17.70	18.40
Shell Oil	45.50	45.90
Sperry Corp.	41.00	40.60
Stand. Oil of Cal.	40.00	40.10
Tandy	30.55	32.15
Texaco	35.25	35.25
Texas Instruments	93.90	93.10
Union Carbids	58.50	57.50
Union Pacific	58.00	59.90
U.S. Steel	29.10	28.60
Warner Lambert	20.75	21.10
Westingh. El.	28.50	28.80
Woolworth	24.10	24.10
Xerox Corp.	50.50	49.80

Buitenlandse aandelen

All. Breveries	342.00	342.00
Br. Petrol	620.00	620.00
Gevaert Ph.	83.20	83.00
Hoechst	137.00	138.00
Hoesch	23.70	24.30
Imp. Chem.	135.00	135.00
Petrofina	245.00	—
Solvay	136.00	136.00
Un. Miniere	395.00	395.00
Alcan	72.50	73.00
Am. Cyanam	85.00	85.00
Am. Standard	94.00	94.00
Bell Teleph.	41.00	41,00b
Can. Pacific	112.00	112,40
CBS	156.00	156.00
Celanese	174.00	171.50
Chrysler	19.00	19.50
Columb. Gas	91.00	91.00
Cons. Edison	76.40	76.00
Curtiss W.	128.00	128.50
East Airl.	24.50	24.50
Gen. Foods	82.60	83.00
Goodrich	63.00	62.00
Goodyear	47.60	48.50
Husky Oil	34.50	35.00
Imperial Oil	79.50	78.60
Inco	52.80	52.70
Mc. Donnell	89.30	92.40
Merck Co.	254.00	249.50
Minnesota	148.10	147.00
National Can.	64.40	63.00
Nat. Dist & C.	66.80	67.10
NCR Corp.	160.00	158.50
Procter & C.	200.00	199.00
Reynolds I	125.30	126,50
Shell Can.	57.20	56.60
Standard Br.	72.90e	72.90
Sterling Dr.	55.50	56.50
Sun Oil C.	108.10	107.10
Transam C.	57.20	56.60
U. Brands.	32.00	32.00
Dai-Ichi K.	455.00	455.00
Nippon Elec.	—	—
Pioneer El.	465.00	462.00
Sanyo Electr.	375.00	372.00
Sony Corp.	1090.00	1090.00

Voor al uw voegwerk oud en nieuwbouw VOEGERSBEDR. Urff per adres 045-216575.

Dakdekkersbedrijf DE NOK, het advies voor al uw daken, pannen, platte isolatiedaken, shingle daken, reparaties en al uw zinkwerk, hang- en bakgoot, met de langste schriftelijke garantie. Bel voor vrijblijvende offerte, Heerlen, 045-224459 of Hoensbroek, 045-215005.

Voor al uw behang en SCHILDERWERK tel. 045-714924/045-415348.

Alles in één hand! Bezoek ons showterrein en/of vraag gratis offerte voor al uw timmer- en DAKWERK: spanten, dakkapellen, isolatieplaten, boeiboorden, plafonds, kozijnen, interieurbetimmering enz. alle soorten daken en goten van nieuwbouw of onderhoud, Hans Lips BV. Toupsbergstraat 86, Kerkrade, tel. 453818.

Dakdekkersbedrijf HET ZUIDEN. Voor al uw dakwerkzaamheden, reparaties, vernieuwingen, dakgoten, shingle's, platte en pannendaken, tel. 045-216151. Schriftelijke garantie geheel vrijblijvend offerte.

Opritten en klinkers of SIERBESTRATING met of zonder grondwerk, 1 jr. garantie. Bel. 045-216147.

Voor alle verbouwing - RENOVATIE open haard, tegel-, metsel-, voegwerk, alum. en kunststoframen, pui, dakvenster, inbouw afrasteringen en konstruktiewerk, bel 045-442300.

Koopje! SCHRIJFBUREAUS, TV-kastje, ladenkastjes, salontafels en fauteuils. Kock, Kampstr. 62 Lindenheuvel-Geleen tel. 43412.

Te k. SCHOOLBOEKEN voor MAVO en 3 insektenrollen tel. 045-443360.

Te k. WANDMEUBEL, i.z.g.st., wit wengé, 1 kinderwagen, jeansstof, blauw/rood, 1 wandelwagen, bruin, Zwollestr. 22, Hrln., tel. 045-721267.

PIANO'S enorme keuze, prachtige Duitse merkpiano's, Scharnerweg 82, M.str.

Te koop nieuwe MANOU-TWEEZITTER. Pr. n.o.t.k. Eberhardstr. 126, Geleen.

ENC. grote wink. pr. 20 dl. Laatste uitgave. Moet weg. f 1500,– als nieuw. Tel. 045-453895.

PHILIPS TL Lichtbakken ½ jr. oud nw.prijs f 178,– p.st. voor f 95,– p.st. tel. 045-453895.

FIETSEN! Fietsen! Een nieuwe fiets dan met vakhandelservice. Grote sortering van Gazelle, Batavus, Peugeot, Rivel enz. In tour-, sport-, trim- en race, kinder- en crossfietsen, Peugeot racefietsen vanaf f 459,– Fa. Plas Treebeek en Stein.

Te k. modern notenhouten WANDMEUBEL br. 2.50 m t.e.a.b. Tel. 045-316783.

Te k. t.e.a.b., 2 KAMERLAMPEN, elektr. boiler 80 l, imperial voor VW-bus, 2 diepvrieskasten plm. 100 l, partij aardappelzakken van 50 en 25 kg, oue kassa, oude mangel. Voorstraat 4, Brunssum.

Te k. gebr. RIJWIELEN gr. en kl., in- en verkoop. Akerstr. 52, Hoensbroek.

Te k. aangeb. Roland Jazz Chorus verst. 120 W Yamaha elec. PIANO CP 20 beide z.g.n.a. Tel. 045-724556 045-724579.

Div. gebruikte en overjarige merk- en RACEFIETSEN. Willy Meijs, Groenstr. 136, Waubach.

Te k. 1 ZWEMBADJE, afm. 2.40 en 50 cm hoog, 1 damesbrommer merk Peugeot, tel. 045-314361.

Wegens plaatsgebrek z.g.a.n. 6-pers. zwaar eiken EETHOEK. Kennedystr. 56, Waubach.

Te k. KINDERWAG. en wandelw. Tel. 045-225094 voor 12.00 of na 19.00 uur.

Weg. overcompl. t.k.a. eiken SALONKAST, te bevr. Annastr. 45, Kerkrade na 6 uur.

Orginele GITAAR, echo, 8 standen, 1 jaar oud, f 250,–, tel. 045-419876.

Te k. GITAARINSTALLATIE Fender, vaste pr. f 1000,–. Tel. 045-725138.

GASBOILER in werking te zien t.e.a.b. Ruys de Beerenbr.laan 20, Heerlen.

Te k. AARDAPPELEN en sperzieboontjes, ook voor diepvries. Tel. te best. 04490-15505. Allee 2, Limbricht.

Te k. opgelegd eiken BABYKAMER, bed, commode, Klimopstr. 30, Sittard, tel. 20306.

Blauwe en gele PRUIMEN, Akersteenweg 240, M'str-Heer. Tel. 043-613517.

Te h. 1-pers. gemeubil. KAMER in centr. Hrl. met c.v., keuken en douche. Tel. 712032.

Te koop gevraagd

Inkoop van oud GOUD en zilver tegen contante betaling. Juwelier Vaessen, Markt Heerlen.

Te k. gevr. kl. partijen POSTZEGELS Nederland, postfris vanaf '60. Oude Brunssummerweg 18, Heerlen, na 14.00 uur.

Goud. Goud!!! Firma Simunt Sittard gegarandeerd hoogste prijs. Sinds jaren zijn wij gespecialiseerd in het opkopen van alle goud. Gouden sieraden en munten. Correcte behandeling. Contant geld. Firma SIMUNT, Misboekstr. 2, Sittard (achter Albert Heijn) tel. 04490-21965 na 18.00 uur volgens afspr.

GOUD te k. gevr. In iedere vorm en toest. Teg. de hoogste pr. Wij komen bij u thuis (vrijblijvend), als u niet kunt komen. Sieraden i.g.st. boven de goudpr. Bel nu 04490-21472.

Te koop gevraagd
postzegels Nederland
vanaf 1960
Brieven onder nr. HK 254 Limb. Dagblad, postbus 3100, 6401 DP Heerlen.

Wij hebben nog premiewoningen en wel in Grevenbicht. 10 etagewoningen met een maandlast
va. f 346,–
Nog slechts enkele kavels vrij.
Mak. Kant. van der Loo, Limburg, Sittard, 04490-22323

Uw TAXATIEOPDRACHT wordt vandaag nog uitgevoerd. N.M.W. Quaden. Makelaar-taxateur o.g., lid N.B.M. Mairestraat 14, Munstergeleen. 04490-19644.

Te k. in GELEEN een halfvrijst. woonh. met ernaast gel. bouwpl. Pr.n.o.t.k. Tel. 045-250899, na 17.00 uur.

UNIEK halfvrijst. woonhuis. Ind.: kelder en 2e kelder, c.v. gas met boiler, Amer. keuken en bijkeuken met ceratherm kookpl. Kamer en serre en huisbar., gr. gar. voor 3 auto's en vrijerf. 3 slpk., bad en douche, gr. zolder, alles bekl., voorzijde voorz. van thermopane beglazing. Tel. na 6 uur 04494-44878 of tijdens kantooruren 8-16 u. Tel. 04494-48077.

EYS-WITTEM: prachtig gelegen halfvrijstaand herenhuis met garage. Ind. o.a. grote living met open haard, luxe open keuken, 3 slaapkamers, 2 badkamers en zolder. Koopprijs f 360.000,– v.o.n. incl. renteverlies. Inl. Makelaarskantoor Drs. Ruijters BV. Wijckerbrugstraat 62, Maastricht, tel. 043-18941.

ULESTRATEN, waterval. Uniek, in een prachtige, landelijke entourage gelegen, vrijstaande royale bungalow met grote tuin, c.v. en garage. Het pand, dat op een T-vormig stramien is ingedeeld, heeft o.m. 2 kelders, hal, open keuken, woonkamer, badkamer met douche en 3 slaapkamers. De totale perceelsopp. is ca. 2.100 m². De aanvaarding is direct. Vraagprijs f 275.000,– k.k. Inl.: Makelaarskantoor Drs. Ruijters BV. Wijckerbrugstraat 62, Maastricht, tel. 043-18941.

LIMBRICHT te k. ruime halfvrijst. woning. Grasbroekstr. 16.

Dieren

Te k. Ierse WOLFSHOND 9 mnd. reu, inl. Schoorweg 10, Berg a.d. Maas.

Alan Parsons Project – J. Robot	15,90
Alan Parsons Project – The turn of the friendly Card	15,90
Crosby Nash – Whistling down the wire	4,90
Mike Oldfield – Tubular bells	13,90
Creedence Clearwater Revival – The fantastic	11,90
Led Zeppelin – II and III	11,90
George Benson – Living inside your love, dubbel	11,90
Angel – live dubbel	11,90
Mike Rutherford – Bassit Genisis Smallcreeps day	9,90
Judas Priest – Rocka Rolla	9,90
Blondie – Autoamerika	8,90
Eric Clapton – Backless	8,90
Tubes – Now	8,90
Emerson, Lake and Palmer I	11,90
Genesis – The lamb lies down on Broadway, dubbel	21,90
Madness – 2 titels, One step beyond en Absolutely	13,90
Talking Heads '77 – Remain in light, Fear of music, More songs about buildings and foot	13,90
Beatles – 1962-1966, 1976-1970, dubbel	23,90
Bob Marley – live	14,90
Cat Stevens – Greatest hits	14,90

SATISFACTION
GELEENSTRAAT 43, HEERLEN

Aangeboden betrekkingen

Door omstandigheden voor onmiddellijke aanvang gevraagd
Touringcar-chauffeur
Splendid Cars, Valkenburg, tel. 04406-12121.

Wij vragen representatieve VROUW voor leidinggevende funktie in een goedlopende privéclub. Ervaring is geen vereiste, wel goede omgangsvormen. Inlichtingen te verkrijgen bij Stationsstraat 116 te Hoensbroek. Tel. 045-215876.

Leuke MEISJES gevr. voor zeer goed lopende club, zeer hoge verdiensten. Club Brasil, Kesselskade 2, M'str. tel. 043-51040.

Gevraagd 1 of 2 goed uitziende BARMEISJES. Woensdag en zondag vrij. Tel. 045-222451, na 20 uur, 045-222748.

Bicky's club zoekt nog MEISJES. Halve dagen mogelijk. 045-421879.

f 300 à f 500 p.w. netto eerlijke BIJVERDIENSTE v. echtp. i.b.v. auto. Inl. dag. tussen 19 en 20 uur. Tel. 045-457078.

Gevr. charmante BARMEISJES, goede verdiensten, intern mogelijk, Bar „Ma Cherie", Nuth, 04447-1829.

Met spoed gevr. voor werken in Duitsland BETONTIMMERLIEDEN, metselaars en voegers, alleen vakmensen. Melden tel. 09-49.2406.2864, tussen 17-19 uur.

BARDAME gevr. „KINGS CLUB" tel. 045-421920.

Bar 't Poortje, vr. v. 3 dagen BUFFETMEISJE m. erv. tot 35 jr. Tevens barmeisjes gevr. Tel. 04494-52227.

Gevr. leuk uitziende jonge ASSISTENTE voor privéadres. Werkt. van 12.00-18.00 u. Tel. 045-218476. Int. mog.

VR.HULP gevr. voor de avonduren in onze snackbar. Geen tel.afspr. Haemers, Oranje Nassaustr. 31, Heerlen.

RIJINSTRUCTEUR gez. v. part. bijles te geven. Heb eigen auto (géén rijschool). Omg. Kerkrade. Tel. 04406-15842.

Gevr. eerste KAPPER of kapster. Valkenburg tel. 04406-13362.

VERTEGENWOORDIGER gevr. op provisie basis. Artikelen geschikt voor iedere zaak, geen part. verkoop. Br.o.nr. SP 140 LD 6466 HN Spek'heide.

TAXICHAUFFEUR gevr. v. vaste dienst en uithulp, zat. en zond., kleine rep. zelf verrichten, Julianastr. 6, Brunssum.

Bauunternehmung Burggraaff vraagt voor haar werken in Duitsland kolonnes BETONTIMMERLIEDEN voor accoord. Tel. 045-420952 en 045-419467.

Ervaren NAAISTERS voor thuiswerk, damesjaponnen. Schriftelijke sollicitaties: Haeu conf. Litscherveldweg 16, Heerlerheide.

STUKADOORS. Voor arbeidsplaatsen in Ned. en Duitsl. zoeken wij tegen goede betaling een goede zelfstandig werkende stukadoor voor renovatiewerkzaamheden. MKM-Montage-Bau GMBH Würselen. Bewerbungen tel. 045-420864.

Exclusieve privéclub vr. aantrekkelijke JONGEDAMES. Zeer hoog garantieloon. Tel. 04492-3973 of 1873.

Wie wil teg. een kl. verg. een 10 mnd. oude BABY verz. van 8.15 u. tot 12.45 u., tel. 045-221003.

SEVENCLUB. Rijksweg 4, Herten bij Roermond vraagt nette dames, tel. 04750-14173 of 18536.

Jong leuk MEISJE tot 24 jr. moet all-in zijn, wordt door dame gezocht voor excl. privéclub. Liefst intern. Hoog garantieloon, tel. 04750-13416.

WERKSTER gevr. voor de ochtenduren. Van de Weyerstr. 9, Kerkrade-West. Tel. 045-412762.

Gevr. betrekkingen

Voor OPRIT, terras, sierbestrating, metselwerk. Ferdi bestrating met garantie. Bel ons uw voordeel 04494-50399.

LOODGIETER kan weer werk aannemen, gas- water- en sanitair- centr. verw. Vrijblijvend prijsopgave, 04405-2404, ook na 18.00 uur.

C.V. KETEL schoonmaken en gasbesparend afstellen, f 59,–, tel. 04405-2404.

REPARATIE van rieten en biezen stoelen, gratis halen en brengen, tel. 04490-20021.

OPRITTEN. Erkend stratenmaker kan nog werk aannemen. O.a. terrassen, sierbestrating en grondwerk, metselwerken en dakreparaties. Off. geheel vrijbl. Tel. 04492-3774.

Voor alle dakwerkzaamheden: dakdekkersbedrijf gebr. MARKGRAAF, ook tijdens de vakantie. Tel. 045-222621.

Hier is uw KLUSJESMAN voor uw schilder-, behang- en timmerwerk. Tel. 04494-40940.

STUKADOOR kan nog binnen-, buiten-, sierpleisterwerk en alle verbouwingen aannemen. Tel. 045-459073.

Voor TEGELVLOEREN, steenstrips, oprit, terras, afrast. en metselwerk (ook reparatie). Bel. 045-216722 voor goed werk.

MTS'ER (E), zkt. werk voor alle klusjes op ELECTRISCH geb. Bel. 04455-1753.

Ik zoek werk in de VRIJE SECTOR. A.A.B.X. Geers, Boschdijk 771, 5626 AB Eindhoven.

Jonge vrouw zkt. BUFFETWERK, bar, club of sauna. Br. o. no. MA 188 LD, 6221 BN Mstr.

Gevraagd: ONDERHOUDSDIENST C.V., ketel schoonmaken en afstellen. Simpelveld. Tel. 045-440646 va. f 55,–.

Peters & Zn.
Dakdekkersbedrijf, wij vernieuwen alle daken en zinken werk. Maastrichterln. 42, U.o.W., tel. 045-312817.

Te koop aangeboden

Te k. OPENHAARDHOUT, stookklaar, gratis thuis bez. Tel. 04406-15562.

Blauwe en gele PRUIMEN, Akersteenweg 240, M'str.-Heer. Tel. 043-613517.

Te k. nieuwe AARDAPPELEN (klei) veendrick, ing. kast. Amstenrade.

Te koop kajuit MOTORJACHTJE Placom K 410 Yamaha b.b.-motor 15 pk., petroleum, mono besturing, 12 volt elektrische installatie, ligplaats en uitgebreide verzekering over 1981 betaald, trailor Atlanta met lier en reservewiel, zwemvesten, reddingsboei, stootkussens, anker, zwemtrapje, ect. Bouwjaar 1979, tel. 045-225438.

Te k. Camera CANON 814 XL, Electronic en projector Eumig Mark 610 D. Tel. 045-441356.

Zolder-, dak- en VLOERISOLATIE afm. 150 cm x 60 x 5,5 cm dik f 15,50 per m2, Komokeur. De Hut 7, Gulpen, tel. 04450-1970. Aan de rijksweg Vaals-Maastricht, km.paal 13.2.

U moet ze gewoon even proberen onze nieuwe AARDAPPELEN, dan neemt u tegelijk onze heerlijke verse scharreleieren mee. H. Mennens, Aan de Kerk 2, Amstenrade.

Te k. c.v. 9 rad. met ketel compleet, OLIEHAARD gevuld met 600 ltr. olie, tel. 045-714294, Vorstenstr. 39, Hrl.

Te k. DIEPVRIESKIST en bar met 3 krukken, Kakertsweg 162, Schaesberg.

Compl. CB zendinstall. f 400,-; 2-pers. TREKKERSTENT f 100,-; filmcamera f 150,-; radiogr. best. auto op batterij f 100,-; opblaasbare 2-pers. kano f 40,-; ijshockeyschaats. mt. 45 f 50,-. Lindel. 83, Kerkrade, tel. 045-451577, na 18.00 uur.

Te k. prachtig BANKSTEL en salontafel en schemerlamp. Tel. 045-724517.

Te k. Elka ORGEL X 55 + Lesly el. piano Yamaha, Synthi, Roland SH 5 1200 S, Peavey Mixer tel. 045-711244.

Te k. eiken KAST nw.prijs f 2800,– te koop voor f 1200,–. Tel. 045-219020 Heerlen.

Te k. mode BAR en 3 krukken en div. aquariums met toebeh. en vissen, tel. 045-221003.

Te k. JONGENSRENFIETS met verlichting, 4 versnellingen, Demhof 4, Hoensbroek.

Te ruil, grote DIEPVRIES tegen kleine, tel. 045-315206.

Te k. Bosch KOELKAST 120 l, m. diepvriesvak, afm. 85x50x60. Neumann, Beukenstraat 12, Bingelrade.

Te k. aangeb. SOLARIUM z.g.a.n. 1,90 m lang. Willibrordusstr. 5, Heerlerheide.

Te k. zw. eiken BANKST. met eiken tafel pl. stenen, tel. 045-224710.

MUNTEN, bij Jacmunt goedkoop, nu serie guldens f 95,–, kwal. enz. Spoorstr. 76, Geleen, tel. 04494-48457.

Te koop 10.000 gebruikte TROTTOIRTEGELS f 0,35; 3 kantelpoorten. Div. afmetingen f 200,– p.st. SAM Handelsweg 1, Susteren. Tel. 1919.

Te k. KERSEN, pruimen, aardbeien, rode bessen en oostappels, bloemkool 10 st. f 8,50; bonen en snijbonen va. f 1,50 p. kg p. kist; tomaten 95 ct. p. kg p. kist; rode-, witte-, savoyeen spitskool 50 ct. p. kg p. kist; Andijvie, rabarber en spinazie f 4,50 p. k.; nw. aardapp. 35 ct. p. kg p. kist. Timmermans, Julianastraat 15, Merkelbeek.

Uw meubels nieuw bekleed. STOFFEERDERIJ Jac Kloprogge, Dr. Poelsplein 29, Simpelveld, tel. 045-453771.

Te k. GASHAARD, H-model, mahoniekast en zw. skai leren bankstel en lampen, te bevr. Dir. Cortenstr. 2, Kerkrade, Rold.'veld, tel. 451591.

Kleurentelevisies
Prima spelend met garantie. Philips, Grundig, Blaupunkt, va. f 250,–, zwart-wit va. f 65,–. Radio-TV. Curvers, Dr. Calsstr. 23 (station), Schaesberg. Tel. 045-312091.

Grijpt uw kans:
Union Sakay racefiets van f 669,– voor f 469,–
A. den Hartog b.v.
Sittard Rosmolenstr. 16, tel. 04490-15664; Kerkrade, Grupellostr. 39, tel. 045-453146.

Te huur aangeboden

Te huur per uur, per dag, per week „Dassen" AANHANGWAGENS in vele uitvoeringen, ook paardentrailers en kippers, tevens bagagewagens, Stationsstraat 6, Kerkrade. Tel. 045-455088.

KAMERS te h. m. ligbad en douche in centr. v. Kerkrade. m. gebr. v. keuken, parkeergelegenheid aanw. Tel. 045-455149 of 045-224509.

Te h. aangeb. BEDRIJFSR., met bovenw. Heerlen. Te bevr. tel. 045-216640.

1-pers. goed gemeub. KAMER met c.v., douche, keuken. Pannesheiderstr. 1 en 19 Bleijerheide.

KAMERS te huur in boerenhoeve, Beitel 90, Heerlen, inl. na 19 uur, tel. 045-456330 410494.

Te h. gemeub. kamer, omgev. BLEIJERHEIDE. Tel. 045-452852.

KAMER te huur, met vol-.pens., tel. 045-253204.

Te h. KAMERS met gebr. v. keuken en douche. Vrije opgang, tel. 045-724690.

Te h. KAMERS op goede stand te Heerlerheide, pr. v.a. f 275,– tot f 320,– tel. 04492-3156, na 17 uur.

Te h. aangeb. 2 KAMERS geh. gest. gebr. van keuken, douche, inl. tel. 045-213058.

Te huur in N'hagen per 1 sept. '81 v. ouder persoon gestoff. KAMER, keuken, kleine slpk., douche, w.c. en c.v., eigen ingang. Tel. 045-317786 na 19.00 uur.

Gestoff. KAMER te huur in centrum Heerlen met gebruik v. keuken + douche. Br. o. nr. SH 663 LD, 6411 EM Heerlen.

Gemeub. ETAGE 3 kamers m. keuken, c.v., douche, wc, all-in f 650,- p. maand. Bij station M'str. Br. o. nr. MA 187, LD 6221 BN M'str.

Voor spoedige aanvaarding in nieuwbouw te MAASEIK (B), 3 km vanaf de E9 op rustige stand en vlakbij centrum te huur aangeboden 3 en 4 kamer appartementen voorz. van alle comfort. Huurpr. vanaf f 400,– p.mnd. Exclusief kosten v. verw., c.v., electra en water. Inl. Stegen tel. 09-3211566325.

KAMERS te huur. Industriestraat 46 Kerkrade-West.

Te h. gem. bovenw. en KAMERS te huur met c.v. Grasbroekerweg 11 of 27 Heerlen.

Gemeub. KAMERS te huur. Versielienbosweg 9, Heerlen, tel. 045-222653.

KAMER te huur in Ubach over Worms, tel. 045-460119.

Gem. KAMER te h. voor werkende man/vrouw in omg. Hrl. Gebr. van bad, w.c., keuken en tuin. Beersdalweg 66, Hrl.

Keurige gem. KAMER(S) m. gebr. keuken, douche, c.v., centr. ant., koelkast. Sittarderweg 36, Hrl. Tel. 724072-725828.

KAMER met volledig pension voor heren. Tel. 04406-15842.

Te h. BEDRIJFSHAL gesch. als opslagruimte, inrijhoogte 4 mtr., ± 180 m2. Te bevr. Woltgens, Bleijerheiderstr. 123, Kerkrade, tel. 045-453487.

Te huur WONING 3 slaapkamers met c.v. f 600,– p.m. Omg. Susteren. Postbus 85 Echt.

Te huur KAMERS Sittarderweg 16, Heerlen.

Te huur grote KAMER. Industriestr. 46, Kerkrade.

Wie heeft er ± 50 gebruikte VLOERKLEDEN, liefst grote maten. Betaal f 10,– tot f 15,– per stuk, tel. 045-211976.

± 50 AUTO'S te koop gevraagd, contant geld, aanmelden tel. 045-411874.

GOUD gewoon de hoogste prijs. Jacmunt, Spoorstr. 76, Geleen, tel. 04494-48457.

Te k. gevr. GOUDEN en zilveren voorwerpen, binn. en buitenl. munten, in- en verkoop, tegen corr. dagprijs, contante betaling. Hoensbroek, tel. 045-222203.

Te k. gevr. INBOEDELS. Tel. 04406-12875.

Te k. gevr. ENCYCLOPEDIEËN Larousse Oosthoek Spectrum en Summa. Tel. 04406-12875.

f 1,50 betalen wij voor strips zoals SUSKE EN WISKE, Asterix, Kuifje, Buck Danny en alle mogelijke andere in- en verkoop, ruil Geleenstr. 47, Hrl. 045-715747, boeken literatuur of lectuur, encyclopedieën, absoluut krasvrije elpees en singles. Wij betalen nog f 250,– voor 15-delige Oosthoek + supplementen, oude ansichten en tijdschriften, films op super-8 en video, projectoren en videorecorders, gepoetste fietsen, oude ruime grote eenvoudige keukentafels, (opknappen geen bezwaar), ijskasten, boekenkasten en wat dies meer zij.

Te k. gevr. d. en H.FIETS tel. 045-225886.

Te huur gevraagd

Huis te h. gevr. voor filmstudio. Gelieve kontakt op te nemen met H. MAASS. Dir., Apollo-Film-Inc., Koelner Str. 55/63, D 5014 Kerpen/Köln, tel. 0949/22373543.

Te h. gevr., ruime woning te EYGELSHOVEN, hrpr. max. f 800,–. tel. 045-353264.

Te huur gevraagd voor alleenstaande DAME, woning liefst omgeving Simpelveld. Maximaal f 550,– p.m. Aanbod: tel. 045-441224.

Echtpaar, 38 j. z. kind. zoekt in Z.-Limb. een WONING te huur voor minstens 1 jaar. Liefst vrijst., b.v. kl. bungalow, ongemeub. Huurprijs ± f 750,–. Enige tuin erbij wordt op prijs gesteld. Tel. 045-254467 na 20.00 uur.

Nette student Midd. Horecaschool zoekt met spoed grote royale KAMER in centrum Heerlen, tel. 077-24463, na 18 uur.

Ruilen

WONINGRUIL flat centr. Hoensbroek te ruil tegen flat of eengez.woning omg. Kerkrade. Inl. na 18.00 uur 045-418822.

Heb 4-KAMERFLAT te Geldrop bij Eindhoven, zoek event. 3- à 4-kamerfl. te Heerlen. Inl. tel. 04085-2646.

Duplex-won., 2 slpk., keuk., woonk. t.r.t. EENGEZINSW. te Heerlerbaan of Kerkrade. Hr.pr. 202,95 p.mnd. V. Wachtendonkplein 19, Wijlre.

Onroerend goed

Te k. woning te HOENSBROEK met c.v., tuin en kelders, gr. woonk., keuken, badk., (ligb. en douche) berghok. 1e verd.: 3 slpks., 2e verd.: 1 slpk. en zolder, koopprijs f 105.000,– k.k. Tel. 04492-1779.

BRUNSSUM Vogelwikke 2 te k. hoekhuis pr. f 125.000,–

Te k. geheel vrijst. WOONHUIS plm. 900 m3 inh. met grote siertuin, veel privacy, perceelopp. 436 m2, vraagpr. f 140.000,– Inl. br. o. no. SB 208 LD 6371 GV Schaesberg.

WINKEL met bovenwoning. Is te verbouwen tot 2 woningen. T.e.a.b. Tel. 045-224819.

Beleggen of maatschapp. gez. v. vrijst. woonh. pr. f 199.000,– en 1 eengez. won. 3 slpks., pr. f 115.000,–; dir. aanv. Br.or. KE 202 LD, 6461 ED Kerkrade.

Taxatierapport onroerend goed? Bel.: Mak. HENDRIKS beëd. taxateur. Benzenrade 45, Heerlen, tel. 412430.

Te k. halfvrijst. WOONHUIS met tuin en garage, geschikt v. 2 gezinnen, vr.pr. f 107.000,– .Kasteelstr. 59, Brunssum, te bevr. 04446-2121.

HAANRADE te k. halfvrijst. ouder groot woonhuis met c.v., tuin en opstallen. Haanraderstr. 26. Te bevr. Haanraderstr. 28 Haanrade-Kerkrade.

Semmelweisstr. Heerlen leuk WOONHUIS te k. Vrpr. slechts f 95.000,–. Tel. 045-722359.

Te k. WOONHUIS: ruime living, Amerik. keuken, gr. tuin, Kemkensweg 8, Amstenrade.

Te k. geheel gestoffeerd CHALET, opp. 895 m², evt. gesch. v. 2 gezinnen, pr. f 109.000,–, gelegen in de Belg. Ardennen, inl. Mevr. Debing, tel. 09 3241-634071.

Te k. BELEGGINGSPAND + gr. loods te Heerlen. Momenteel kamerverhuur. Opbr. f 50.000,–, p.j. ook leeg te aanv. Vraagpr. f 210.000,– k.k. Tel 045-222653.

BRUNSSUM, halfvrijst. woonh. met garage, ind.: entree met w.c., kl. kelder, L-vormige kamer, moderne aanbouwkeuken, 16 m², 1e verd., 3 slpk., badk., zolder via vliezotrap, tel. 045-252149.

SITTARD: in centrum gelegen karakteristiek herenhuis met tuin. Ind. beg.gr. hal, woonkam., keuken, badk. met toilet en douche, kelder, verd. 4 ruime slpks. en een vaste trap naar de zolder, c.v. Pr. f 90.000,– k.k. Livac, Brugstr. 19, Sittard, tel. 04490-10855.

SITTARD: vrijstaand, rustig gelegen woonhuis met grote tuin (410 m²) in centrum. Ind.: gang woonkamer, keuken, bijkeuken, kelders. Verdieping: 2 grote slaapkamers en een vaste trap naar zolder, alwaar derde slaapkamer. Prijs f 100.000,– k.k. LIVAC, Brugstraat 19, Sittard, tel. 04490-10855.

MEERSSEN: tussengelegen woonhuis, grotendeels gerenoveerd, met achtertuin. Ind. b.g.: gang, toilet, m.k., woonkamer met open keuken (35 m²), verdieping: 2 slaapkamers en een badkamer met douche en v.w. Zolder. Vraagprijs f 80.000,– k.k. LIVAC, Brugstraat 19, Sittard, tel. 04490-10855.

GELEEN: herenhuis gesitueerd in centrum langs drukke doorgangsweg, met grote tuin (bouwplaats). Ind.: hal, toilet, m.k., woonkamer met parket, eetkeuken geïnstall., bijkeuken met douche, stal, kelder. Verdieping: 3 ruime slaapkamers en een badkamer met ligbad, v.w. en toilet. Vaste trap naar zolderverdieping. Prijs f 185.000,– k.k. LIVAC, Brugstraat 19, Sittard, tel. 04490-10855.

SCHAESBERG Kennedyplantsoen te k. halfvrijst. woning m. patiotuin, pr. n.o.t.k. Tel. 045-417462, na 18.00 uur.

KERKRADE Bleijerheidestraat t.k. woonhuis c.v., gr. tuin. Pr.n.o.t.k., tel. 045-455629.

KINDERBOERDERIJ dag. geop. v. 10 u. Ook ponyrijden. Kerkrade Haanrade.

GOEDKOOP! Amazone papegaai. Nieuwenhagerstr. 35, Ubach o. Worms.

Te k. jonge Duitse staande JACHTHOND 5 mnd., reu, geh. ingeënt m. pap. te bevr. J.A. Haeren, Crysantstr. 39, Kerkrade-W. Tel. 045-417861, na 17.00 uur.

In ons asiel te Geleen verblijft reeds enige maanden een Basenjihond. Deze lange periode komt door het feit dat deze hond niet lang alleen kan zijn waardoor plaatsing voor zeer veel mensen weinig aantrekkelijk is. Wij zoeken dan ook een echte dierenliefhebber die in hem een dankbare vriend zal vinden. Dierenasiel de REDDINGSBOEI. St.-Jorisstr. 25, Geleen, tel. 04494-43537, geopend van maandag t/m vr. v. 11-13 uur en van 15-17.45 uur, zat. v. 10-17 uur.

Weg. omst. goed tehuis gez. voor zeer mooie Airedale TERRIER, reu, 1 jr. m. stamb. Tel. 045-725017.

Te k. Yorkshire TERRIERPUPS, ingeënt en ontwormt. Raadhuisstr. 25, Oirsbeek.

Te k. BOXER reu 2½ jr. met papieren f 200,-. Nachtegaalstr. 5, Hopel-Kerkrade.

Te k. jonge BOUVIER, 10 mnd. oud, reu, Elandstr. 57, Heksenberg-Heerlen.

Te k. gevr. SLACHTPAARDEN, hebt u slachtpaarden, groot of klein, bij Jagers moet u zijn. Ook voor slachtpaarden. 045-410801.

Te k. Duitse HERDERPUPS met stamb., geent en ontwormd. Te bevr. Kerkstr. 125a, Brunssum.

Goed tehuis gevr. voor Perzisch KATERTJE 15 wk. Aanhankelijk en zindelijk. Jerichostr. 22, Heerlerbaan.

Te k. BOUVIER reu 3½ jaar oud, geschikt voor dressuur of bewaking, niet voor beginneling, mag geprobeerd worden, zoek zelf goede Mechelse herder. Tel. 04455-1523.

Te k. weg. omst. RIJPAARD 7 jr. Merry zeer mak. Kampstr. 165, Heerlerheide.

Goed tehuis gezocht voor apricot DWERGPOEDELTJE, 3 mnd. oud en tamme sprekende papegaai, goedkoop! Kerkstraat 33, Ubach o. Worms.

Te k. nest cocker spaniels, zeldzaam mooi, ingeënt en ontwormd. GOEDKOOP! Kerkstr. 33, Ubach o. Worms.

Voor het gedipl. TRIMMEN en verzorgen van alle rassen honden. Mevr. Willems-de Jong, Markt Nieuwenhagen, tel. 045-315987 of 311588.

AQUARIUMLIEFHEBBERS bij ons bij aankoop v. 3 vissen of planten v. een soort 'n vierde GRATIS. Merakal b.v. Pasweg 95, Schaesberg, tel. 045-311588.

Te k. DWERGPOEDELTJES, div. kleuren m. stamb., en ingeënt, Kennel v. Klein Nulland, Servatiusstr. 45, Kerkrade-Bleijerheide, tel. 045-453264.

Bouwvak

Steiger- en bouwmachineverhuur NEW LOOK Gevelreiniging bv. Edisonstr. 8, Schaesberg. Industrieterrein Strijthagen, tel. 045-312154, b.g.g. 312709.

Voor al uw zand en GRIND ook voor kleine hoeveelheden. Transportbedrijf Nic. Brassé BV. Pingerweg 14, Nuth, tel. 04447-1574.

KONTANT GELD

voor elk doel.

04754-3535

2e EN 3e HYPOTHEKEN

Financieringskantoor

WOLTHERS

Nieuwe Markt 22, 6101 CT Echt.

Bouwvak | Auto's en motoren

Autoschade

Auto Fiks

Vloer-wandtegels

UITVERKOOP 20 tot 50% KORTING

Nog nooit was het zo voordelig als nu

Een greep uit onze aanbiedingen:

Heriz	295×194 van 1650,–	NU 500,–
Dowlatabad	298×198 van 2580,–	NU 1195,–
Mashad	285×202 van 3480,–	NU 1395,–
Khoy	291×188 van 2150,–	NU 1195,–
Bochara		NU 500,–
Bidjar	300×195 van 4530,–	NU 2750,–
Täbriz	290×200 van 1990,–	NU 1095,–
Lilian	195×150 van 1360,–	NU 695,–
Malayer	207×133 van 1790,–	NU 650,–
Mahal	202×137 van 1785,–	NU 650,–

Op alle niet afgeprijsde tapijten 10% korting

KOREMAN. Oosterse Tapijten

HONIGMANSTRAAT 31, HEERLEN, TEL. 045-714914, SCHUIN T.O. POSTKANTOOR

BRISTOL - een winkel vol voordeel!

PRIJSTREFFER BRISTOL 25,- winkelpr. 39,95 Bristolpr. 30,-

PRIJSTREFFER BRISTOL 80,-

maten 31 - 39

adidas wit leer met groene biezen. maten 36 - 46 winkelpr. 64,50 PRIJSTREFFER BRISTOL 32,50 ECHT LEDER

witte trimschoen met zwarte biesjes. Neus en hiel extra met suède verstevigd. maten 26 - 45 winkelpr. 29,95 Bristolpr. 30,- PRIJSTREFFER BRISTOL 22,50 met suèdine verstevigd

vlot capuchon-jack in geruwde katoen. Kleuren: zwart, grijs en marine. maten 116-164 winkelpr. 24,95 Bristolpr. 22,50 PRIJSTREFFER BRISTOL 17,50

komfortabele linnen espadrille met sleehak. Kleuren: zwart, blauw en beige. maten 30-35 winkelpr. 22,95 BRISTOLPRIJS 15,- maten 36-41 winkelpr. 24,94 BRISTOLPRIJS 17,50 lekker luchtig linnen

linnen wreefbandsandaletje in wit en zwart. Sterk nylon zooltje. Maten 36 - 41 winkelpr. 34,95 Bristolpr. 25,- PRIJSTREFFER BRISTOL 15,- met moderne sleehak

1e keus! Levi's YOUTHWEAR 'College' broek in een zware kwaliteit witte Twill. maten 140-176 Bristolpr. 24,95 PRIJSTREFFER BRISTOL 19,95

naturel leder nullijner met rubber zool. De schoen met 'natuurlijk' loopkomfort. Winkelpr. 59,95 maten 36 - 46 PRIJSTREFFER BRISTOL 50,- ECHT LEDER

bruin leder herenmolière met een fijne brede pasvorm en soepele, sterke zool. winkelpr. 59,95 Bristolpr. 50,- maten 40 - 46 PRIJSTREFFER BRISTOL 40,- ECHT LEDER

BRISTOLSHOES

donderdag koopavond tot 21.00 uur!

elke dag geopend tot 18.00 uur, zaterdags geopend tot 17.00 uur, maandagmorgen gesloten

Heerlen – Hoogeweg 2 - 4 (zijstraat Schelsberg) tel. 045-722388

11,25%? 11,25%! Bij 1 jaar vast! Ja, en zelfs bij 2 of 5 jaar!

Goed nieuws voor alle spaarders. Van Lanschot geeft 11,25% rente voor uw spaargeld en u bepaalt de looptijd.

Het is ook mogelijk uw spaarbedrag te splitsen, bijvoorbeeld een deel 1 jaar vast en een deel voor 2 of meer jaren tegen dezelfde aantrekkelijke rente en voorwaarden.

Wilt u in een vertrouwelijk gesprek over deze of andere spaarvormen eens met ons praten?

Op onze kantoren en spaaragentschappen zal men u graag alle informatie verstrekken.

F. van Lanschot Bankiers. Sinds 1737.

Viditel: 711. Voor ons dichtstbijzijnde spaaragentschap bel: 073-153401.

F van Lanschot Bankiers

Een goede vriend met geld

Sittard, Wilhelminastraat 49 tel. 22600 postgiro 1424235

BMW 518

15-2-1980 met lpg, radio enz. enz. 12.000 guiden onder nieuwprijs. Volle garantie.

Crombag auto's

Rijksweg Zuid 236, Geleen

GEVRAAGD SCHADEVRIJE AUTO'S VAN RECENT BOUWJAAR

Crombag auto's Geleen

Rijksweg Zuid 236, tel. 04490-46260

... Joannes Jozef Maria Janssen, ...

... Jean Jacques Maria Ficq en Gabrielle Marguerite Marie Desire van Caneghem, ...

Nemaasko

04746-2138

NYK

MITSUBISHI HEAVY INDUSTRIES, LTD.

provincie limburg

mededeling

Gedeputeerde Staten van Limburg maken bekend, dat zij bij besluit van 14 juli 1981 aan het gemeentebestuur van Roermond onder een aantal voorschriften vergunning hebben verleend op grond van de Hinderwet voor het oprichten, in werking brengen en in werking houden van een aardgasregelstation gelegen aan de Scheepvaartweg/Schipperswal.

Het besluit en alle ter zake zijnde stukken liggen van 27 juli 1981 tot 28 augustus 1981 ter inzage en wel:
- ter provinciale griffie te Maastricht (Bureau Milieuhygiëne) tijdens de werkuren;
- in het gemeentehuis van Roermond tijdens de werkuren en bovendien donderdag van 17.30 uur tot 20.30 uur in het gemeentelijk informatiecentrum.

Tot laatstgenoemde datum kunnen tegen dit besluit beroep bij de Kroon aantekenen:
a. de aanvrager;
b. de betrokken adviseurs;
c. enige andere belanghebbende die aantoont dat hij redelijkerwijs niet in staat is geweest overeenkomstig voornoemde artikelen bezwaren in te brengen.

De beschikking wordt na afloop van de beroepstermijn van kracht, tenzij voor deze datum beroep is ingesteld en met toepassing van artikel 60a van de Wet op de Raad van State een verzoek is gedaan tot schorsing van het besluit dan wel tot het treffen van een voorlopige voorziening.

Het beroepschrift moet worden gericht aan Hare Majesteit de Koningin en worden gezonden aan de Raad van State, Afdeling voor de geschillen van bestuur, Binnenhof 1, 2513 AA 's-Gravenhage.

Het verzoek tot schorsing en tot het treffen van een voorlopige voorziening moet worden gericht aan de Voorzitter van de Afdeling voor de geschillen van bestuur van de Raad van State.

De beschikking wordt niet van kracht voordat op een zodanig verzoek is beslist.

Maastricht, 23 juli 1981

Auto's en motoren

Voor SCHOKBREKERS, Autobanden Thijssen b.v., Geleen, tel. 04494-45100.

Voor BALANCEREN Autobanden Thijssen b.v., Geleen, tel. 04494-45100.

Voor AUTOBANDEN Autobanden Thijssen b.v., Geleen, tel. 04494-45100.

Voor UITLATEN, Autobanden Thijssen b.v., Geleen, tel. 04494-45100.

Voor ACCU'S, Autobanden Thijssen b.v., Geleen, tel. 04494-45100.

Voor UITLIJNEN Autobanden Thijssen B.V., Geleen, tel. 04494-45100.

UITLAAT kapot? Bel voor snelle service 045-725507 of het adres: Auto Sport, Schelsberg 75, Heerlen. Dealer van originele Romax-uitlaten.

AUTO'S te k. gevr. bwj. '72 t/m '77 betaal goede prijs + vrijwaring, tel. 04405-2896.

Te k. gevr. div. SLOOPAUTO'S tegen red. prijs, gratis afhalen, ook sloopmaterialen, dynamo's en starters e.d. A. v. Wanrooy, tel. 04446-2215.

Te koop gevraagd goede AUTO'S. Meteen contant geld. Tel. 043-621861.

Te k. weg. vertr. n. buitenl. ALFA Romeo Montreal, bj '77, km 85.000, kl. rood-zwart, i.z.g.st., pr.n.o.t.k. Geneinde 2, M'str.-Itteren.

MITSUBISHI Colt GL, '79; Honda Civic, '77; Mini 1000, '78; Opel Ascona 1600 S, '76; Opel Kadett, '77; Opel Ascona 1200, '76; Honda Accord, '78; Opel Ascona 1600, '74, f 2000,-; Opel Kadett, '73, f 750,-; Toyota Corolla, '73, f 750,-; Toyota Corolla coupé, '76. Inruil, financiering en garantie. Auto Weber, Brugstr. 38 (bij markt), Schaesberg, tel. 045-314175.

Te k. HONDA Accord 3-drs. luxe bwj. 78, 62.000 km, vr.pr. f 9000,-, tel. 045-220355.

Talbot-dealer ROB VAN HAM AUTO's BV, De Koumen 7 (nieuwe industrieterrein) te Hoensbroek, tel. 045-222455 biedt met garantie te koop aan: Talbot 1510 GLS '79, Simca 1308 GT '79; Simca 1308 GLS '79 (met gas); Simca 1308 GLS '79, '78 en '76; Horizon GLS '78; Horizon GL '78; Simca 1100 LX '77; Simca 1100 Spec. '76; Simca 1100 GLS '76; Chrysler 180 '76; Sunbeam 1600S '78; Ford Escort RS 2000 '72; Ford Escort '72; Opel Ascona 1900 '77; Renault R5GTL '80; Fiat 128 '76; Mazda 323 1.4 Estate '78; Mazda 1000 '74; Citroen Pallas stat.car '73; DAF 66 '75; Fiat 131 '76; Talbot Solara 1.6 GLS '80; Datsun 140 de Luxe (schade-auto) '76. Inruil en fin. mogelijk. 's Zaterdags de gehele dag geopend.

Te k. FORD Taunus 1600 L bwj. '78 i.z.g.st. Vraagpr. f 6750,- Tel. 045-316051.

Weg. overlijden te k. OPEL Kadett 13 S de Luxe bwj. maart '81, kmst. 4000, vrpr. f 14.750,-. Te bevr. 045-316161, na 18.00 uur, 045-317745.

Sunroof

Getint glazen klapdak. Montage in iedere auto. 's Morgens brengen, 's-middags halen.

Auto Fiks

Strijthagenweg 129A Kerkrade tel. 045-451000.

Uitlaat defect

Grote voorraad uitlaten voor alle merken. Snelle en vakkundige montage. 1 jaar garantie. Gratis montage. Prijzen incl. BTW.

Auto Fiks

Strijthagenweg 129A Kerkrade tel. 045-451000.

Te k. R4 Safari '76; R4 TL '77; R4 GTL '79; R5 TL '75; R5 TL '78; R5 GTL '78 2x; R12 TL 1980; R14 '78; Honda Civic automaat '79; Datsun 120 automaat '78; Peugeot 104 GL '77; Mini 1100 '75; Toyota Corolla '78. Auto Valkenburg, Wilhelminalaan 31 Valkenburg tel. 04406-12514. Uw Renault-dealer.

Te k. zeer mooie BMW 525, voor de liefhebber, kl. blauw-metall., gekanteld schuifd., van binnen en van buiten als nw., motor 100% in orde, bwj. eind '76, na 19.30 u. Graetheide 51 Born.

Te k. GOLF, bwjr. 1976, zeer mooi f 4750,-. Rennemigstraat 29, Heerlerheide.

Te koop FORD Taunus 1600 Automatic type '77 f 6250,-. Rennemigstr. 29, Heerlerheide.

Te koop Opel KADETT type '79 zeer mooi, f 8250,-. Rennemigstr. 29, Heerlerheide.

Te k. RENAULT 6 TL bwjr. 1976, zeer mooi f 3500,-. Rennemigstr. 29, Heerlerheide.

Te k. RENAULT 12 TL '75, pr. f 3900,-. Jan Vermeerstr. 11, Elsloo.

Te k. OPEL Kadett de luxe GL 12 S '77, weinig km gel., verk. i.st. van nw. f 5250,- inl. 043-51518.

Te k. VOLVO 244 de luxe bwj. '74. Volvo '73 inspuit, draaibare antenne met klok + sauna. V. Rossumstr. 8, H'broek.

Koopje motor van BMW 520 geheel compl. met versnell. b. weg. aanschaf 6-cil. lopend te koop 045-45777.

Koopjes OPEL Kadett 1.2 stationwagen type '75; Fiat 124 D zeer goed '77. Prof. Cobbenhagenstr. 25, Kerkrade.

BMW 520 type '76; Mazda 818 S de Luxe '77. Prof. Cobbenhagenstr. 25, Kerkrade.

Te k. BWM 316, 22 okt. 1979, model 80 Bahama beige, getint-glas, Alpina-velgen, tel. 045-421205.

Te k. mooie DATSUN 120Y Coupe, met radio, f 3250,-, Kerkstr. 91, N'hagen.

Te k. CITROEN Visa Club, '79, Citroen Dyane Combi, '78, tel. 045-454601.

Te k. zeer goed onderhouden FORD gran Torino, inr. kleinere auto mog. Tel. 045-725017.

Te k. weg. omst. zeer mooie en zuinige CITROËN GS club comfort, vr.pr. f 3000,- of Ford Taunus 1600 L bj. '76, z.g.a.n. f 3750,-, Dr. Kuypersstr. 38, Heerlen-Meezenbroek.

Te k. gesloten MERCEDES-BUS, extra lang, 206D, bwjr. '75-'76; vr.pr. f 3500,-, Schandelerstr. 17, Heerlen, 045-722273.

Te k. DATSUN 100A, bwjr. '73, i.z.g.st., v. Weerden Poelmanstr. 55, Heerlen, na 17 uur.

Te k. wegens bedrijfsbeëindiging, VOLKSWAGENBUS, nieuw model, bwjr. 7-5-1980, 15.000 km. gel., als nieuw, te bevr. tel. 04492-3156 na 17.00 uur.

Te k. OPEL Ascona, caravan 16, bwjr. '75, vr.pr. f 3500,-, tel. 04498-53051.

Te k. 280 SE autom. veel ass., bwjr. '79, in.st.v.nw., tel. 04454-2174.

Te k. VW POLO, bwjr. '78. 2e eigen. i.z.g.st., f 6250,-, tel. 04454-2714.

Te k. PEUGEOT 204, bwjr. '75, en Honda Civic, bwjr. '75, tel. 045-443360.

RENAULT 5 automaat, 5-drs. groenmet., '81, Renault 5 Alpine zilver '80, Opel Manta GTE zilver '78, Peugeot 504 L groen '79, Peugeot 104 GL beige '78, Citroën GS Break '79, Citroën GS Special '78 CX, 2400 Pallas met gas '79, CX Athena blauw '80 CX 2400 Pallas grijs '77, Renault 16 TL '75, Audi 80 GLS '79, Ford Escort 1,3 L '79, Bovag garage May Crutzen, Ubachsberg, tel. 04446-2121.

Te k. YAMAHA XT 500 en Vespa brommer, Veldekelaan 87, Beek, tel. 8598.

Te k. BENELLI, 125 cc, bwjr. '80, Pr. Mauritslaan 100, Beek, tel. 1987.

Te k. RENAULT 12 TS, bwjr. '78, Peugeot 504 GL, '77, Bernhardstr. 12, Munstergeleen.

Te k. FORD Granada 2300 L, autom., '76, LPG, Opel Kadett, bestel, '75, Bernhardstr. 12, Munstergeleen.

Te k. FIAT Mirafiori 1300 super, bwjr. '76, 2-deurs, f 2200,-, Meidoornstr. 21, Lindenh./Geleen.

Te k. LEYLAND Princess, bwjr. '77, 50.000 km., radio, i.z.g.st, f 3100,-, Meidoornstr. 21, Lindenh./Geleen.

Te k. JAGUAR 4,2 ltr., voor liefhebbers autom. radio, bwjr. '69, deze auto is in optimale conditie, t.e.a.b. Meidoornstr. 21, Lindenh./Geleen.

RENAULT 16 TL, bwjr. '78, trekh., i.z.g.st., f 4100,-, Meidoornstr. 21, Lindenh./Geleen.

Te k. VW-PASSAT stationcar, bwjr. '76, 50.000 km., kl. blauw, i.z.g.st. Als nw., f 3850,-, Meidoornstr. 21, Lindenh./Geleen

FIAT 127, bwjr. '72 met aanhangkopp. i.z.g.st., pr. f 875,-, Rukkerweg 64, Heerlen, tel. 045-420662.

Te k. MAZDA 818, bwjr. '76, f 3300,-, i.g.st., tel. 045-416991.

Te k. weg. plaatsgebrek, YAMAHA Trial 175 cc., bwjr. '79, kl. zwart, Kruisstr. 61A, Hrl., 2 x bellen, onderste bel.

Te k. CROSSMOTOR 360 cc, bj. '79, pr. f 1250,-. Dorpsstr. 3, Bingelrade.

Te k. SUZUKI 500 cc, bj. '77, i.z.g.st. T.e.a.b. O.L. Vrouwestr. 8, Kerkrade.

Wees er vlug bij!
Auto-Roda biedt aan:

Alfa-Sprinter 1.3 '78 rood, f 7750,-; Alfa Cabriolette 1600 overdrive f 7950,-; Austin Allegro 1300 Super '76, f 2250,-; Pontiac Firebird 6-cill. autom. f 8500,-; Opel Manta CC Hatchb. 3-drs. '80, f 15.950,-; Opel Kadett Coupé goudmet. f 4950,-; VW Kever 1200 bwj. '75, f 3500,-; VW Golf Diesel, '77 rood f 7750,-; Mazda 818 Coupé antraciet f 4250,-; Ford Granada 2.3 GL '78, f 9800,-; Mazda 1300 '76, geel f 2250,-; Volvo 244 DLG, spuitw. '77, f 4950,-; Simca Horizon 1.5 '78, f 7500,-. Sterk wisselende voorraad, div. inruilers echte garantie, financ. enz. Langheckweg 36, Kerkrade-W.

Te k. TOYOTA Corolla, bj. '72. Kennedystr. 78, Ubach o. Worms, tel. 045-318664.

Te k. FORD Taunus Ghia aut. bj. '77, met gas. Inr. oudere auto mog. Tel. 04494-51467.

BESTELAUTO'S en combies. VW-bestel LT 31 met verhoogd dak '78. VW-bestel als nieuw type '78. VW-pick-up dubb. cabine '77. Mercedes pick-up met open laadbak '77. Ford Taunus 1600 L combi met LPG, zeer mooi Ford Escort combi 3-drs. '76. Peugeot 304 bestel gesloten '77. Simca 1100 fourgunette '80. Hyandai ponny pick-up '81. Crombag auto's Geleen, Rijksweg Zuid 236-240.

± 50 AUTO'S te koop gevraagd, contant geld, aanmelden tel. 045-411874.

Te k. RUSKA BUGGY bwj. '79, i.z.g.st. 1600 cc VW-motor, sportwielen, vrpr. f 4800,-. Parallelstr. 18, Nuth. Tel. 04447-3007.

Te k. PEUGEOT 304 type '74, in red. st. Pr. f 1500,-. Tel. 045-219974.

Te k. HONDA CNX, bwj. '78, i.g.st. Vraagpr. f 5200,- 04494-45383, Reuverbeek 16, Geleen.

Koopje! BMW Racekap Raadhuisstraat 25, Oirsbeek

Te koop KAWASAKI Z 400 bwj. '77, km 10.000 T.e.a.b., 2 cil. Raadhuisstr. 25, Oirsbeek.

Te k. BMW 3.0 L Bavaria automatic, bwj. '74, i.g.st. m. radio cass.rec., trekh., nw. banden, diverse extra's, vrpr. f 3400,- Tel. na 17 uur, 045-720350 of 04492-3895.

OPEL Ascona 1.6 N de luxe '78 met vinyldak i.z.g.st. 23.000 km ± f 8.700,- tel. 045-453895.

Te k. SUZUKI GS 425 E m. racekuip en dubb. koplampen + valbeugel, kl. rood, wein. gel. bwjr. juni '79, te bevr. Altaarstr. 76 Schinnen tel. 04493-3554 na 17.00 uur.

Te k. AUDI 80 GL 4-drs. type '80 kl. zilver m. lederdak en stereo en trekhaak, km.st. 32.600 als nw. Vraagpr. f 11.500,- Koperslagerstr. 3 Echt na 6 uur.

Te k. zr. zuin. R6 bwj. 76, i.z.g.st. P. Schunckstr. 920, Heerlen, tel. 045-412027.

TOYOTA Corolla de Luxe i.z.g.st. benz. verbr. 1 op 15. Pr. f 1850,-. Te bevr. 04402-1723.

Van Leeuwen Leyland Cars biedt aan

Renault 4 GTL '79 beige f 8750,-; Opel Kadett 1.6S Automaat '78 bruin f 9500,-; MGB GT '75 blauw f 14.500,-; Mini 1100 Special '80 blauw f 10.300,-; Mini 1000 '77 blauw f 5500,-; Mini 850 '80 groen f 8350,-; Mini 1000 Automaat '78 wit f 7500,-; Triumph TR7 '78 bruin f 13.200,-; Innocenti 120 L '79 bruin f 8250,-; Renault 4 TL '78 beige f 7200,-; Rover 2600 bruin '79 f 17.000,-. Strijthagenweg 129 Kerkrade-W. tel. 045-453355.

Auto's en motoren

Mini Spec. 1100 79, OPEL Kadett Stationcar 79, Fiesta 1100 77, Opel Record 2.0 78, Simca 1307 76, Chrysler Sunbeam 77, Ford Stationcar 74, BMW 320 79, BMW 318 78, BMW 316 80, BMW 2002 type 74. Inruil, financiering, garantie. Autoshop Geleen, Op de Vey 47-49, Geleen (bij gasstadion).

Te k. zuinige GOLF Diesel '77, vr.pr. f 7500,-, tel. 04402-2970 na 17.00 uur.

PEUGEOT 504 Familiale groen met 5 st. v. nw. Gesch. als vakantieauto, zeer zuinig. Vr.pr. f 3250,-, tel. 043-13443.

2CV4 bouwjaar 73 te koop. Tel. 04446-2579.

Te koop CHRYSLER bouwjr. 72, motorisch en mech. 100% t.e.a.b. Te bevr. Jacob van Maarlandstr. 4 Heerlen.

Te k. FORD Taunus 1300 bwj. 7.., zeldzaam mooi. Pr. f 1600,- Rembrandtstr. 3 Meezenbroek (nieuwe buurt).

Te k. OPEL Rekord bwj. '74 met gas inst. autom. Pr. f 1750,-. Tel. 045-221086.

Te k. TOYOTA Corolla 1200 de luxe 75 f 1450,- i.z.g.st. 04490-23.39

Te k. i.st. v. nw. CHEVROLET Camaro autom. bwjr. 1-8-1977 met LPG, trekh., radio, cass. enz. f 8000,-. Inl. 04490-24993.

Te k. i.z.g.st. SUZUKI 750 GT, bj. eind '76. Vr.pr. f 1500,-, Eisenhowerstr. 521, Sittard.

Wegens omst. te k. gele ALFA Romeo Spider met targadak. Te bevr. Eisenhowerstr. 521, Sittard.

Te k. GASINSTALLATIE 80 ltr. compleet f 450,-. Tel. 725437 na 13 uur.

Te k. RENAULT R4 bwj. '74 m. 4 nw. band. Vrpr. f 950,-. Gladiolenstr. 146, Kerkrade-West.

Ingeruild BMW 320 auto. 1977, BMW 320 1978, 1979, 1980, BMW 518 1980, BMW 520 auto. 1977, BMW 520 1980; BMW 633 CSI 1980; BMW CSI aut. 1978, BMW 630 CS aut. 1978, Volvo 264 GLE aut. 1978; Volvo 264 GL aut. 1977; Ford 1600 GL 4-drs. 1980; Opel Kadett 13 S 1980, VW Scirocco TS 1976. Autobedrijf KERA B.V. Kerkradersteenweg 5, Kerkrade, tel. 045-452121.

Te k. v. part. zeer mooie en goede RENAULT type R5 TL '77, vrpr. f 4950,-. Jan Steenstr. 79, Haanrade-Kerkrade.

Te k. v. part. m. 3 mnd. garantie CITROEN CX 2000 Super, bwj. '77, vrpr. f 6250,-. Tel. 045-458623.

ALFA Romeo 1.3 GT '76, motorblok te k. geheel compleet, 40.000 km. gelopen. Koningsweg 37, Kerkrade.

Te k. DIANA 6, bwjr. '74, i.g.st. pr. f 600,-, Achter de Heggen 17, Nieuwenhagen.

Te k. TOYOTA Carina ST, bwjr. '74 tel. 045-311847.

Te k. zeldzaam mooi, BMW, 320 6 cyl., bwjr. '79, km.st., 36.000, kl. metall. groen, getint glas enz., tel. 045-316051.

Te k. OPEL Manta, nieuw model, bwjr. '76, in goede staat, inruil mog., Hoofdstr. 326, Schaesberg.

Te k. TOYOTA Corolla Coupé, bwjr. '74, beschadigd, koopje, tel. 045-320538.

Te k. TRIUMPH Spitfire, bwjr. '74, rood, Maastrichterln. 146, Waubach, na 17.00 uur.

Te k. KADETT autom., met radio en 5 nw. banden, bwjr. '71, t.e.a.b., Laurierstr. 491, Heerlen.

Te k. FORD Taunus, bwjr. '78, 1.6 L. km.st. 55.000, i.r.g.s. + Sunroof en 4 speakers, te bevr. Roselaerspl. 1. van Rossumstr. 8, Hoensbroek.

Te k. MINI Estate, bwjr. nov. '77, 1100, km.st. 65.000, brede velg., 165 x 10 + 4 wiel. 145 x 10, i.z.g.st., te bevr. Terveurdtweg 189, H'broek, tel. 045-223540.

Te k. CHEVROLET Monza, bouwjr. '77, met LPG. Klaverstr. 11, Welten-Heerlen.

Te k. HONDA Accord, '77, inr. mog. Wagenschutsweg 39, Heerlen, 045-722690.

Te k. AUDI 80 L op gas. f 1000,-. LPG install., ook apart te k., tel. 045-216294.

Te k. FIAT 850, '72, met radio, pr.n.o.t.k., tel. 045-256783.

Te k. FORD Taunus 2,3 EXL, met gas, bwjr. '75, te bevr. Mesdagstr. 139, Heerlen Meezenbroek, na 14.00 uur.

Ford MUSTANG, mooi sportcoupe, sunroof, magn.velgen, kl. uitv., bwj. '75. Tel. 045-216635.

Te k. FIAT 850, f 300,-, bwj. 1973. Te bevr. Kerkstr. 125a, Brunssum.

Te k. MOSKVITCH Scaldia 407, bwj. '62, vr.pr. n.o.t.k. Tel. 045-223092 na 17 uur.

Te k. Suzuki CHOPPER GS 550 L. veel access., bwj. '80. Pr. f 5200,-. Tel. 045-223092 na 17 uur.

DEMONSTRATIEAUTO'S: Renault 20 GTD diesel '81; Renault 20 TS gas, '79; Renault 30 TX injection '79. Auto Dirks, Hoensbroek. Tel. 045-213068.

Te k. SIMCA 1100 LS 5-drs. v. nov. '74 ('75 uitv.), radio, mooi in lak en bekl. (2e wag.) nu v. f 1500,-. Tel. 04490-10548.

Koopje COLT GL Galant 1600 bwj. '77 met kl. schade. Vraagpr. f 3900,-. Tel. 043-620092, inr. mog.

Te k. leuke lelijke EEND f 350,- bwj. '73. Tel. 04406-14246 na 18.30 uur.

Te k. HARLEY-Davidson 750cc i.z.g.st. Pr. 5000,- Thibaltstr. 29 Valkenburg.

Te k. 4 SPORTVELGEN v. BMW f 125,-. Mgr. Lemmenstr. 36, Nieuwenhagen.

Te k. FIAT X 1.9, bwjr. '75, i.g.st. pr. f 2500,-, Ringstraat 6, Hoensbroek.

Te k. BMW 2002, op gas, bwjr. nov. '73, i.z.g.st., Beatrixln. 14, Spaubeek.

Te k. MERCEDES 240 diesel, Mgr. Nolenstr. 76, Hoensbroek.

Te k. VW KEVER 1200, bwjr. '71, i.z.g.st., Corneliusln. 145, Heerlerheide, tel. 045-217669.

DATSUN 180B, '77, 58.000 km., trekhaak, f 2950,- tel. 04490-16270.

Te k. ALFETTA 1.8L, bwjr. '76, 4 nw. banden, trekh., rad./cass., vrpr. f 3500,-, Mauritsln. 33, Urmond.

Te k. HONDA CB 200, bwjr. dec. '74, f 600,-, Geuljansstr. 10, Ubach o. Worms.

Te k. VW KEVER 1300, bwjr. eind '73, en Mazda 1300, bwjr. eind '73, Prinssenstr. 28, Schaesberg.

Te k. OPEL Kadett, bruin met. juni '77, 1e eigenaar, tel. 045-723677.

Te k. VW-BUS nw. motor, nw. banden, LPG f 2700,-, Nieuwwijkstr. 15, Schinveld.

Te k. BMW 320, zeer mooi. Nieuwwijkstraat 15, Schinveld.

Te k. KAWASAKI 1000 Z1R, bj. '78, i.z.g.st. Te bevr. Dr. A. Kuyperstr. 76, Brunssum.

Te k. TOYOTA Celica ST 5 versn., bj. '74 voorspatborden, iets besch. Pr. n.o.t.k. Hoensbroek, tel. 045-226117.

Te k. VAUXHALL Viva, bj. '72, i.z.g.st. tev. Rickman kuip, Neerbraakstr. 1, Hoensbroek.

Te k. van part. FORD 1600 GL bwj. '78. Pres. Kennedystr. 56 Schinveld tel. 252009 na 18.00 uur.

Te k. SUZUKI 380 GT met Koni schokbrekers, bwjr. '76 i.g.st., t.e.a.b. Te bevr. Abeelstraat 21, Heerlen, ná 18 uur.

Te k. weg. omst. DATSUN Sunny, donkerbruin metal. bwj. aug. '78, i.z.g.st. Pr. n.o.t.k. Tel. 04493-1360.

CITROËN DS Super 5, als nieuw pr. f 3750,- Tel. 043-646103.

Te k. VOLVO 244 DL, 4-drs., nw. model, type '75, kl. groen, i.z.g.st. f 4500,- Meidoornstr. 21, Lindenh.-Geleen.

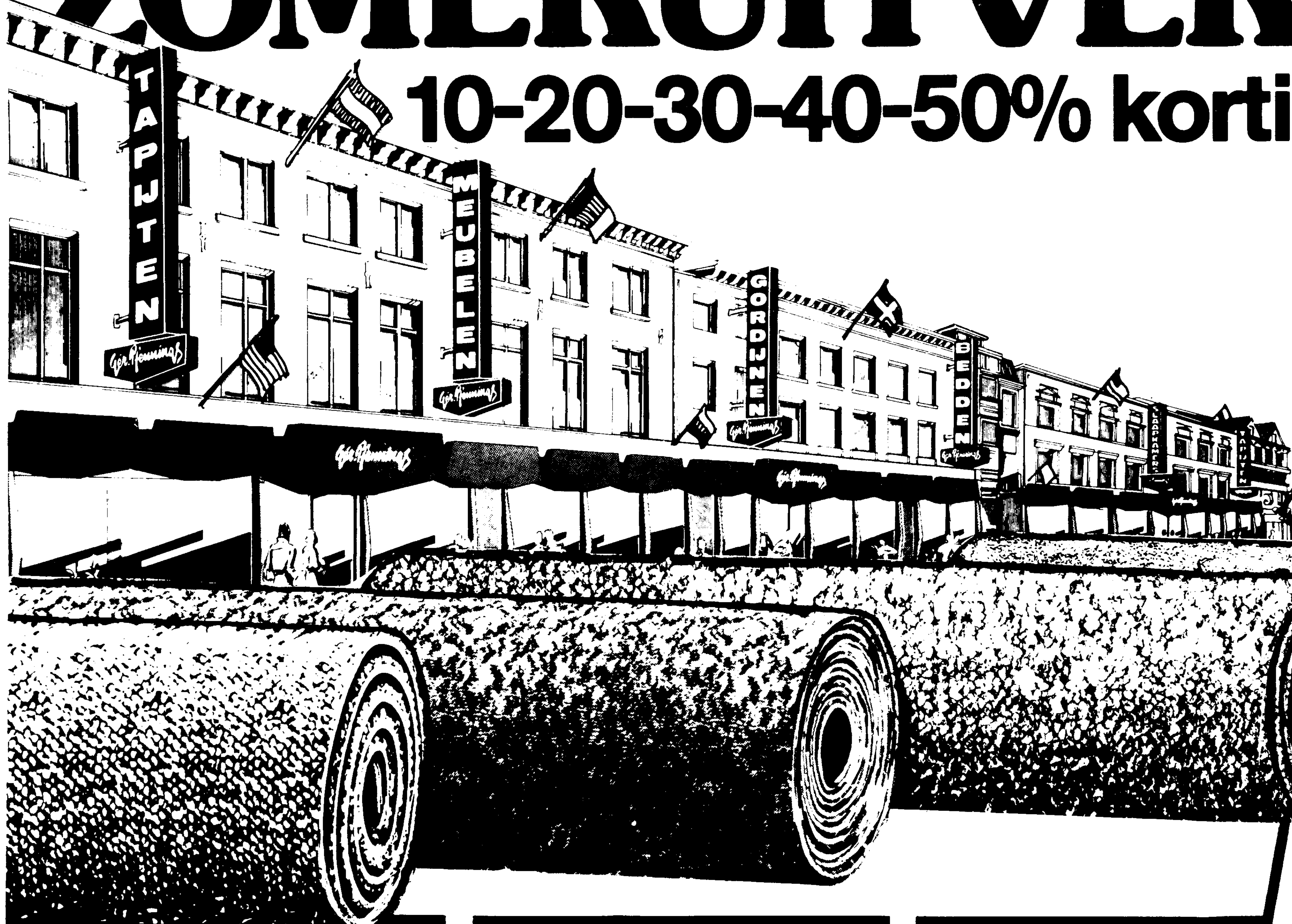
Te k. TOYOTA Crown 2000, stationwagen 1e eigen. Het geheel in techn. goede staat. Pr. f 925,- Tel. na 18.00 uur, 045-412643.

CITROEN CX 2500 diesel Pallas bwj. 1979, antracietgrijs 1ste eigen., wagen verkeert in een mooie en techn. zeer goede staat. Prijs: f 17.200,-. Elke gewenste keuring toegestaan. AGAM Heerlen, off. Mercedes-Benz dealer, Heerlerbaan 233, Heerlen, tel. 045-414646.

Vakantie-aanbieding: PEUGEOT 604 SL bwj. okt. 1978, zilvergrijs en eerste eigen., wagen verkeert in een mooie en techn. goede staat. Prijs f 10.900,-. Elke gewenste keuring toegestaan. AGAM Heerlen, off. Mercedes-Benz dealer, Heerlerbaan 233, Heerlen, tel. 045-414646.

Heel limburg profiteert van de prijzen in onze

ZOMERUITVERKOOP



10-20-30-40-50% korting

TAPIJTEN

Afghan
Vaste knoopbinding in 3 berber-kleuren van 145,- nu voor en gratis leggen **98,-**

Bergoss kamerbreed tapijt
met 30% korting
van 69,- nu voor en gratis leggen. **49,-**

Desso velours tapijt
Prachtige effen kleuren
30% korting
van 98,- nu voor **69,-**

Kamerbreed vinyl
in mooi tegelmotief met grote korting van 109,- nu voor **79,-**

L. de Poortere zuivere wollen Berbertapijt
in een zeer zware kwaliteit 3 erg mooie berbertinten eerder 319,- nu **239,-**

zuiver scheerwol

Parade velours tapijt
Chique effen soft tapijt in pasteltinten van 149,- nu voor **94,-**

Zware kwaliteit Desso berbertapijt
100% zuiver scheerwol met jute rug 269,-
Nergens goedkoper! Nu **198,-**

zuiver scheerwol

Onze voorraad tapijten coupons in wol en nylon met 30-40 en 50% korting.

KARPETTEN

Prachtige wollen karpetten
Haast ongelooflijk!
180 × 260 van 530,- voor **340,-**
200 × 300 van 665,- voor **440,-**

Marokkaanse berberkleden
Extra zware kwaliteiten buitengewoon mooi
170×230 van 950,- voor **690,-**
200×300 van 1450,- voor **970,-**

zuiver scheerwol

Kom kijken!
Alle oosterse kleden en kleedjes nu met grote korting

Handgeknoopte Heriz kleden
170 × 260 van 1290,- voor **890,-**
210 × 310 van 1690,- voor **1275,-**

Karpetten van Louis de Poortere
Op de vastgestelde prijzen
30 en 40% korting
250 × 350, 100% zuiver scheerwol.
Vastgestelde prijs 2050,- nu **1395,-**
200 × 300 van 530,- voor **360,-**

zuiver scheerwol

Zuiver wollen kleedjes
in effen moquette zolang de voorraad strekt
70 × 140 van 98,- voor **29,50**
40 × 70 voor slechts **5,-**

MEUBELEN

Bankstel in 100% mohair velours
Zeer fraai gecapitonneerd bankstel met de echte interieurvering. Afgewerkt met een prachtige luxe franje.
Fantastische aanbieding.
Eerder 3145,- nu slechts **2695,-**

Aanbouwwand
in eiken uitgevoerd, waarvan de vitale delen massief.
De wand bestaat uit vitrinekast barkast en T.V.-kast.
Afmeting 280cm.
Eerder 3575,- nu slechts **2890,-**

Originele „Oirschot" eethoek
4 karakteristieke massieve stoelen met rechte of ronde tafel. **Geheel compleet**
Nu voor een ongekende prijs. **995,-**

Robuust eiken met echt leder oerdegelijk bankstel,
met garantie op het origineel Aniline geverfd rundleder.
Nu voor een fantastische prijs Geen 3475,- maar **2690,-**

Massief eiken bankstel
Bekleding in een zeer kwalitatieve bloemstof. Aparte vormgeving en groots komfort.
Normaal 2675,-
Nog enkele stuks. Nu **1990,-**

GORDIJNEN

Velours d'Orée
Zolang de voorraad strekt.
Zware kwaliteiten velours in 6 verschillende kleuren.
Van 37,50 voor **15,90**

De nieuwste kwaliteit stof in streepdessin
Zeer zware kwaliteit.
Van 24,90 voor **16,90**

Er zijn nog geweven en bedrukte stoffen
Van 10,90 voor slechts **4,90**

Restant partij chenille velours
Van 29,50 voor **14,90**

Kamerhoog overgordijnen
In verschillende dessins en kwaliteiten van 42,50 voor **17,90**

Fraaie partij vitrage
210 hoog van 11,90 voor **4,90**

Komt kijken
Vele coupons met kortingen van 75%

SLAAPKAMERS

Fantastische aanbieding in slaapkamers
Complete slaapkamer met grote 4-deurs kast, ledikant 140 × 200, 2 nachtkastjes bedombouw, kommode met spiegel van 2050,- voor **1575,-**

AaBe

Er zijn nog zuiver wollen AaBe- dekens
in diverse zware kwaliteiten met vastgestelde prijs.
Van 198,- nu voor **129,-**

De nieuwe Eastborn matrassen
met schapenwollen afdek.
Zomer en winter kant.
1-persoons van 245,- voor **185,-**
2-persoons van 350,- voor **278,-**

Haast ongelooflijk!
Er zijn nog 80 tienerkamers Geheel compleet.
ledikant met nachtkastjes, secretaire met bureau, en 2-deurs kleerkast.
695,- Nu slechts **495,-**

Komt u kijken, er is natuurlijk nog véél en véél meer

Brandstraat
SITTARD
meubelen
tapijten
slaapkamers
gordijnen

Donderdags koopavond tot 21.00 uur.

Gér. Pfennings

Industriestraat
SITTARD
alleen meubelen

Donderdags koopavond tot 21.00 uur.

Limburgs Dagblad voor Oostelijk Zuidlimburg

Donderdag 23 juli 1981 ● Pagina 13

HET LIMBURGS DAGBLAD VOOR OOSTELIJK ZUID-LIMBURG IS DE PLAATSELIJKE REGIONALE EDITIE VAN HET LIMBURGS DAGBLAD VOOR HET GEBIED OOSTELIJK ZUID-LIMBURG. HOOFDREDACTIE: BEN ROMIJN EN WINUS DE ROUW. CHEF-EDITIEREDACTIE: MARTIN HUPPERTZ.
HOOFDKANTOOR: 6411 RS HEERLEN, IN DE CRAMER 37, TEL. 045-739911. RAYONKANTOREN: 6411 EM HEERLEN, NOBELSTRAAT 12, TEL. 045-719317; 6461 ED KERKRADE, MARKT 42, TEL. 045-455506; 6431 HB HOENSBROEK, KOUVENDERSTRAAT 91, TEL. 045-218555;
6443 CB BRUNSSUM, RUMPENERSTRAAT 81, TEL. 045-256363; 6371 GV SCHAESBERG, FR. ERENSLAAN 4, TEL. 045-311719; 6466 HN SPEKHOLZERHEIDE, AKERSTRAAT 124, TEL. 045-422141



Bewaking



De winkeliers van Heerlen moeten voortdurend op hun hoede zijn en telkens wat nieuws verzinnen om ongewenste gasten buiten de deur te houden. De overvallers, meestal mensen die aan drugs verslaafd zijn en in geldnood verkeren, schrikken nergens meer voor terug. Men stapt overdag brutaalweg een winkel binnen en onder allerlei dreigementen tracht men dan z'n slag te slaan. De munten- en postzegelhandelaar Nico van Verseveld uit de Sarool heeft sinds kort een nieuwe bewaking. Midden op zijn toonbank zit een „kanjer" van een hond (zie foto) die, zoals het bordje „Ik houdt de wacht" aangeeft, alles nauwlettend gadeslaat. Betreden op eigen risico staat er verder nog onder de tekst. Zou dit ook voor normale kopers bedoeld zijn?

Zon

Ook (zonne)schijn bedriegt. Dat bleek gisteren maar weer eens. Terwijl de zon scheen, liepen de winkelende bezoekers van de shops en boetieks in het centrum van Heerlen rillend over straat. En dat terwijl het op 22 juli was. De zomer is al ruim een maand aan de gang. Tot nu toe hebben we alleen nog maar regen en mist gehad. Het ontbreekt er nog maar aan dat het gaat sneeuwen, zoals het doorgaans toch „zonnige" Zuiden. Er zijn ongetwijfeld vele streekgenoten die de dag vervloeken dat ze besloten om het stille, regenachtige Limburg in te ruilen voor het zonnige Tirol in Oostenrijk of Italië. Er bestaat daarover een spreekwoord: van de regen in de drup komen. Je kunt nu met recht zeggen dat onze streekgenoten van de regen in de sneeuw zijn gekomen.

Zon (2)

Bentje blijft het echter allemaal zonnig inzien. De man uit Palemig is allang blij dat de regen ten minste niet zo koud is als hij 's winters pleegt te zijn. „En bovendien," merkte hij gisteren op, „wordt nu eindelijk de zonnehemel eens gebruikt."

De zonnehemel, of solarium, of zonnebank of hoe zo'n ding ook maar mag, heeft hij zelf in elkaar geknutseld. Achter in het schuurtje in zijn tuin. Het zonnen onder de kunstzon is slechts een onderdeel van zijn vakantieprogramma.

Zon (3)

's Ochtends gaat hij een uurtje kanovaren in de Stegel in Eygelshoven, dat na een verfrissende, zomers buitje, immers verandert in een woest stromend rivierlandschap. Daarna gaat hij onder het solarium om de kou uit de oude botten te verdrijven. Dan werkt hij een uur aan zijn ski-uitrusting want hij vertrekt eind van de week naar Tirol) en gaat bijtijds naar bed. Om zes uur 's avonds, als het alweer donker en mistroostig begint uit te zien. „Dat kanovaren doe ik voor de gezondheid," merkte hij op, toen we hem vroegen naar zijn ongewone bezigheid. „Ik heb nog nooit geskied, ik wilde niet op winter-sport omdat het me steeds te koud was en omdat er steeds veel mensen op de skipistes stonden. Maar ja, de meeste vakantiegangers hebben nu hun ski's ingepakt, zodat ik eindelijk eens rustig kan gaan skiën. En als het nou onverhoopt mocht gaan dooien in de Alpen, dan kan ik altijd nog waterskiën, maar reken maar dat er heel wat van die bergen naar beneden komt." Hij bekijkt het dus allemaal van de zonnige kant, die man van Palemig.



● Zo ziet een vleermuis er van dichtbij uit.

Piepkleine gasten bij Simpelvelds gezin

Kolonie vleermuizen woont in spouwmuur

SIMPELVELD – De familie Dumont aan de Romeinenstraat in Simpelveld heeft er sedert ruim een week tussen de 75 en 100 kostgangers bijgekregen. Een hele broedkolonie dwergvleermuizen heeft de woning van Dumont uitgekozen om er het kleine kroost groot te brengen. 's Avonds rond tien uur vliegen er vleermuizen uit. „We hebben er op een avond 73 geteld. Toen zijn we ermee opgehouden. Maar er zijn er beslist nog meer", vertelt de heer Dumont.

Hij werd op zijn zeldzaam voorkomende kostgangers attent gemaakt toen hij enkele dagen lang piepkleine keuteltjes op zijn auto vond. En zoontje René, nauwelijks de box ontgroeid, had al een paar keer verteld dat het beertje aan de muur steeds „kr, kr, kr" deed. „Toen kwamen we er achter dat we bezoek hadden gekregen van een kolonie vleermuizen. De beestjes moeten kennelijk in de spouwmuren van ons huis leven. Je hoort ze soms over de hele lengte van het huis krabbelen", vertelt mevrouw Dumont. Omdat men niet zeker wist wat met die vleermuizen gedaan moest worden, hebben zij contact opgenomen met het Natuurhistorisch Museum te Maastricht.

„Het komt een paar keer per jaar voor dat we attent gemaakt worden op zo'n broedende kolonie vleermuizen. Ze blijven meestal een paar weken tot de jongen groot genoeg zijn en dan verhuizen ze weer naar elders", zegt de heer Meijer van dit museum. Vleermuizen zijn een beschermde diersoort krachtens de Natuurbeschermingswet van 1973. „Ze zijn zo beschermd, dat je er bij wijze van spreken niet eens naar mag kijken", aldus de heer Meijer. „De vroeger in Limburg in vele soorten voorkomende vleermuizen zijn de laatste tientallen jaren met uitsterven bedreigd. Sommige soorten zijn nog altijd aan het teruglopen. „Vleermuizen zijn insekteneters. Maar veel insekten dragen insekticiden met zich mee. Wanneer een vleermuis teveel vergif binnen krijgt betekent dat z'n dood. Zo zijn heel wat vleermuizen verdwenen", legt de heer Meijer uit.

Raadsels

De afdeling Flora en Fauna van CRM zal binnenkort in Simpelveld komen kijken. Tot zolang heeft de familie Dumont het advies gekregen niets te doen en de diertjes met rust te laten. „Deze dwergvleermuis is de enige soort die niet in de grotten overwintert. Waar de diertjes in de winter blijven is nog onduidelijk. De hele trek van vleermuizen stelt ons nog voor raadsels", aldus de heer Meijer.

Wevers doet beklag bij gemeente

Groen Klingbemden ligt er lelijk bij

BRUNSSUM – „In de afgelopen tweeëneenhalf jaar heb ik diverse malen kontakt gehad met de afdeling onderhoud plantsoenen over de aanleg en het onderhoud van de plantsoenen in de Klingbemden. Tot juli vorig jaar had er nog helemaal geen aanleg plaatsgevonden. Dat is inmiddels wel gebeurd, maar wel op een zodanige manier dat de situatie niet veel verbeterd is. Ik begrijp heel goed dat voor de ontwikkeling van een plantsoen enige jaren nodig zijn, maar in vergelijking met particuliere tuinen is het schandalig wat er aan planten in de grond is geduwd".

In een brief aan B. en W. van Brunssum heeft de heer Wevers uit de Klingbemden in Brunssum zijn beklag gedaan over het slechte onderhoud van de plantsoenen in de vrij nieuwe wijk. Vorig jaar nam de heer Wevers al kontakt op met wethouder Boumans die zich toen persoonlijk van de situatie op de hoogte kwam stellen. Er werd toen beloofd dat aan de bestaande situatie snel een einde gemaakt zou worden. Volgens de heer Wevers is er echter geen verbetering gekomen. „In de Klingbemden is veel slechte grond en veel onkruid", schrijft de heer Wevers. „Daarom moet ik zeker om de twee weken het onkruid verwijderen. Uw plantsoenendienst verschijnt een keer in de zes weken en doet haar werk dan op zulk een grove wijze dat van onderhoud geen sprake kan zijn".

Maatregelen

In zijn schrijven wijst de heer Wevers bovendien op de toekomstige plantsoenen van de gemeente Brunssum en de wijk Treebeek. Deze plantsoenen vallen nu nog onder Heerlen en Amstenrade. Na de herindeling behoren ze bij Brunssum. De heer Wevers is bang dat de schoonheid van deze plantsoenen snel verdwijnt als Brunssum geen rigoureuze maatregelen neemt ter verbetering van het onderhoud van deze en andere plantsoenen.



● De jongens en meisjes van de volksdansgroep „Kindervreugd" tijdens hun optreden op de markt in Kerkrade.

KERKRADE – Elke dag weer zorgt de Stichting Nevenevenementen Wereld Muziek Concours ervoor dat Kerkrade op velerlei gebied bruist van aktiviteiten op velerlei gebied. Naast het wedstrijdgebeuren valt er overal wat te beleven. In de weekends is het op de markt vaak zó druk, dat menigeen zich tijdens het „kloonetrekke" op carnavalsdinsdag waant.

Ook de jeugd komt regelmatig aan zijn trekken. Gisteren was weer zo'n speelse middag voor de kleintjes met een kinderboerderij en andere creatieve aktiviteiten. Het springkussen ontbrak eveneens niet en de voorstellingen van het poppentheater „Hasseltse Tijl" en „Papmachee" zorgden voor plezierig kijkvermaak. Ook de volksdansgroep „Kindervreugd" was weer present om op zijn manier een steentje bij te dragen aan het grote volksfeest. Later op de avond werden de tieners getrakteerd op een avondje popmuziek door de groep Flaig, waarbij de songs veelal in het Kerkraads dialect werden gezongen.

Sigaretten gestolen

HEERLEN – Uit een sigarettenautomaat aan de Kasteellaan in Heerlen werd dinsdagnacht een hoeveelheid sigaretten gestolen. Het glas van de automaat werd ingeslagen. De winkelier hoorde het glasgerinkel en zag enkele bromfietsers wegrijden. De politie stelde onmiddellijk een onderzoek in en ontdekte twee bromfietsers, elk met een duopassagier, die allen een grote hoeveelheid sigaretten bij zich hadden. De vier jongemannen, afkomstig uit Schaesberg en Nieuwenhagen, werden aangehouden en ingesloten.

● Alle aanwezige kinderen wilden natuurlijk bij de start van het vakantiewerk in Brunssum voor het Fatimahuis wel op de foto.

Geen eerste en tweede prijs in etalagewedstrijd

KERKRADE – De jury van de etalagewedstrijd voor Kerkraadse winkeliers, georganiseerd in het kader van het WMC, heeft besloten de eerste en tweede prijs niet toe te kennen. De juryleden vinden de etalages die de Kerkraadse winkeliers hebben gemaakt voor het muziekgebeuren, niet goed genoeg.

De argumenten die de jury hiervoor aandraagt zijn: er werd weinig oorspronkelijks geboden op het terrein van originaliteit en inventiviteit.

Dus geen feestelijke prijsuitreiking. WMC-voorzitter Bert van de Weijer heeft na het bekendmaken van de uitslag van de jury wel de derde prijs overhandigd aan bakkerij Brouns aan de Akerstraat in Kerkrade-West. De vierde prijs was voor Maison Els Faber in de Oranjestraat in Kerkrade-Centrum. En aparte prijs werd beschikbaar gesteld aan het SWOK, Hoofdstraat in Kerkrade.

Kindervakantiewerk van start

Vakantiepret ondanks regen

BRUNSSUM – Het kindervakantiewerk is deze week, met regen en te lage temperaturen, in onder andere Brunssum en Eygelshoven van start gegaan.

In het Fatimahuis in Brunssum waren gisteren een kleine dertig kinderen vol overgave bezig met allerlei sport- en spelaktiviteiten, terwijl 's middags met gips, klei en verf kreatief gewerkt werd.

„Ach, al is het weer niet zo goed, we amuseren ons er toch niet minder om", zei een van de leidsters. „De jeugd maakt er het beste van". In tal van andere plaatsen wordt nog een of twee weken gewacht voordat het kindervakantiewerk begint. Voor heel wat jeugdigen betekent het een welkome afwisseling in de zes weken durende schoolvakanties. Voor leiders en leidsters zijn het drukke weken vol gezelligheid.

Hulsberg, Wijnandsrade en Schimmert werken mee

Nieuw Nuth in NCRV-Stedenspel

NUTH – De NCRV-televisie maakt op 13 augustus opnamen voor een promotiefilm voor de nieuwe gemeente Nuth. Maar liefst 26 verenigingen, waaronder harmonieën, fanfares, majorettenkorpsen en schutterijen werken aan deze film mee. Als lokatie voor de opname hebben regisseur Fred Benavente en producent Piet Rooy het kasteel Wijnandsrade gekozen. De film wordt op 15 januari uitgezonden, voorafgaand aan het NCRV-Stedenspel, waaraan de gemeente Nuth deelneemt. Daarmee is Nuth, na Schaesberg, de tweede Limburgse gemeente die aan dit populaire televisiespel deelneemt.

Bij de voorbereidingen voor het Stedenspel worden ook Hulsberg, Wijnandsrade en Schimmert betrokken. Deze gemeenten maken immers met ingang van 1 januari deel uit van de nieuwe gemeente Nuth. De gemeente Nuth en het speciaal voor dit evenement opgericht organisatiecomité vinden dat de drie andere gemeenten nu al bij de zaak betrokken moeten worden. Behalve de Begeleidingscommissie Gemeentelijke Herindeling Nuth reageerden inmiddels ook de betrokken gemeenten positief. „Door aan het Stedenspel deel te nemen, wordt reeds kort na de herindeling een relatie opgebouwd met de verenigingen en de nieuwe te vormen gemeente Nuth. Wij worden door de propagandafilm reeds kort na de herindeling aan het Nederlandse publiek gepresenteerd als een nieuwe grote gemeente", aldus de heer Willems, die secretaris is van het organisatiecomité.

Het organisatiecomité bestaat uit zeven personen. Voorzitter is burgemeester Rutten van Nuth, zakelijk leider is wethouder Heuts, zijn assistent is de heer Hautvast, secretaris is de heer Willems en teamleider is de heer Rooyakkers. Dit comité is al vanaf april bezig met de voorbereidingen.

Monitors

De tegenstander van Nuth in de uitzending van 15 januari is de Groningse gemeente Grootegast. Het spel zelf wordt gehouden in de Leidse Groenoordhallen. Daar worden vijf sportwedstrijden uitgevochten en moet een negental vragen worden beantwoord. Voor beide onderdelen zal afzonderlijk een team worden samengesteld dat op 14 januari naar Leiden afreist. In Nuth zal op die dagen een aantal monitors op het gemeentehuis worden opgesteld. Van hieruit zal een groot aantal mensen de beantwoorders van de theorievragen bijstaan door het opzoeken van antwoorden op de vragen.

Kosten

De twee teams voor Leiden en het team voor het „thuisfront" zullen na de vakantie worden samengesteld. Mensen die deel willen nemen in welke vorm dan ook, kunnen zich aanmelden bij de heer Willems op het gemeentehuis van Nuth. De kosten die het Stedenspel voor de gemeente Nuth meebrengt, bedragen ongeveer 10.000 tot 15.000 gulden. Deze kosten komen echter niet voor rekening van de gemeente. Een groot gedeelte van de kosten is inmiddels al vergaard uit giften van bedrijven en instellingen. Nuth hoopt de kosten helemaal via sponsors te kunnen dekken.

Vol vreugde en dankbaarheid zijn wij met de geboorte van

Martijn Hans

broertje van **Jeroen**
zoontje van
Henk en Marion Nijwening-Offermans

Voerendaal, 20 juli 1981
Milleveld 32

Tijdelijk:
De Weverziekenhuis
Heerlen, afd. 2

Antiek

Rode antieke BOERENPLAVUIZEN, orginele kerkleien gesmeed oud hekwerk, antieke dikke dorpels en blauwstenen raam- en deuromlijstingen „Joep" Vanhommerig, Vogelzangweg 228, industrieterrein Abdissenbosch, tel. 045-314114.

Diversen

TV DEFECT, kleur of zwart-wit. Service Limkomt direct. Tel. 045-253687. Jaren bekend.

GEBOREN

Ralph, zoontje van André en Inie Scaf-Aarts, Heer-Maastricht, Concordiastr. 62. Rustuurtje van 2 tot 4.

Laurens Chistian Marcel, zoontje van Ton en Edmee Poolen, Jos Hollmanstr. 8, M'str. Tijd. adres: St.-Annadal b4 kamer 4.

Melanie, dochtertje van Jos en Marion Ubaghs, Banholt-Mheer, Past. Pendersstr. 15. Tijd. adres: ziekenhuis St.-Annadal, afd. C10, Maastricht.

Op zaterdag 25 juli as. hopen onze ouders

Jan Dietzenbacher
en
Mien Dietzenbacher-Wachelder

hun 25-jarig huwelijk te vieren.

De h. mis uit dankbaarheid zal plaatsvinden om 15.30 uur in de H. Annakerk te Bekkerveld-Heerlen.

De receptie van 18.30 tot 19.30 uur in A gene Bek
Mgr. Schrijnenstr. 20 — Heerlen, juli 1981
Heerlen — Soesterbergstr. 3

Hun dankbare kinderen Peter en Ellen

In plaats van kaarten

Hartelijk dank voor de grote belangstelling, bloemen, geschenken en felicitaties bij ons 40-jarig huwelijksfeest

Wij danken mede namens onze kinderen en kleinkinderen allen die ons die dag tot een onvergetelijke hebben gemaakt.

Fam. J. Maar-Römkens
kinderen en kleinkinderen

Abdissenbosch, juli 1981
Abdissenlaan 10

---

†

Rust nu maar uit.
Je hebt je strijd gestreden.
Je hebt het dapper gedaan.
Wie kan begrijpen, hoe je hebt geleden,
wie kan voelen wat je hebt doorstaan.
Rust nu maar uit!

Ofschoon wij wisten dat het ging gebeuren, overleed toch nog vrij plotseling

Philip Hubert Vinken (Hub)

echtgenoot van

Trautje Mulders

Hij werd geboren te Schaesberg 19 april 1935 en overleed te Nieuwenhagen 21 juli 1981.

Wij hebben veel verloren, maar zijn trots op een echtgenoot en vader die zo goed en bezorgd om ons was en die zo moedig zijn ziekte heeft aanvaard, gesterkt door de sacramenten der zieken die hij nog in Lourdes mocht ontvangen, is hij in alle rust van ons heengegaan.

De diepbedroefde familie:
Nieuwenhagen: **T. Vinken-Mulders**
Kristel - Marlies - Henk - Sjaak
Schaesberg: **S. Vinken-Classen**
Nieuwenhagen: **H. Vinken**
M. Vinken-Ramackers
Ank - Rob
Voerendaal: **T. Rompen-Vinken**
M. Rompen
Pol
Waspik: **N. Sangen-Vinken**
M. Sangen
Willem Jan - Mark - Frederick
Amsterdam: **M. Dorée-Vinken**
S. Dorée
Elke - Siege
Heteren: **C. Blaauw-Vinken**
W. Blaauw
Bart - Annemieke
Schinveld: **S. Vinken**
E. Vinken-Jonas
Simon - Anandi
Schaesberg: **M. Vinken**
Familie Mulders

6391 GB Nieuwenhagen, 21 juli 1981
Debetslaan 20

De plechtige eucharistieviering zal plaatsvinden op zaterdag 25 juli as. om 11.00 uur, in de parochiekerk van het H. Hart v. Jezus te Nieuwenhagenheide, waarna begrafenis op de begraafplaats Kleikoeleweg te Nieuwenhagen.

Bijeenkomst in de kerk. Geen condoleren.

Hub wordt bijzonder herdacht in de avondmis van vrijdag 24 juli om 19.00 uur in vorengenoemde parochiekerk.

Hij is opgebaard in de chapelle ardente, Raadhuisstraat 32 te Nieuwenhagen, bezoek van 18.30 tot 18.45 uur.

Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

---

†

Na maanden van geduldig gedragen lijden is van ons heengegaan, onze dierbare medewerker

P.H. Vinken

Het beeld van een rustige en vriendelijke collega blijft in onze herinnering bewaard.

Directie en staf
districtskantoor GAK-Heerlen

---

†

Met diep leedwezen hebben wij kennis genomen van het overlijden van onze collega

Hub Vinken

In hem verliezen wij een gewaardeerd collega en een fijne kameraad.

Medewerksters en medewerkers
afd. Verifikatie
districtskantoor GAK-Heerlen

---

†

Heden overleed tot onze diepe droefheid, voorzien van het h. sacrament der zieken, op de leeftijd van 86 jaar, mijn dierbare echtgenoot, onze goede en zorgzame vader, behuwdvader, groot- en overgrootvader, behuwdbroer, oom en neef

Ignatius Agema

echtgenoot van

Elisabeth Hendrix

Wij bevelen zijn ziel in uw gebeden aan.

De bedroefde familie:
E. Agema-Hendrix
Wed. E. Agema-Schopen
E. Hanzen-Agema
A. Hanzen
M.H. Ritterbecks-Kersemakers
W. Ritterbecks
A. Groten-Kersemakers
M. Groten
M. Kersemakers
en zijn kleinkinderen
en achterkleinkind
Familie Agema
Familie Hendix
Familie Kersemakers

6464 XT Kerkrade, 21 juli 1981
Deken Deutzlaan 155

De plechtige eucharistieviering zal plaatsvinden op zaterdag 25 juli as. om 11.00 uur in de parochiekerk van de Blijde Boodschap te Rolduckerveld-Kerkrade, waarna begrafenis op de algemene begraafplaats Schifferheide.

Bijeenkomst in bovengenoemde kerk.

Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven, is er geen condoleren.

Vrijdag tijdens de avondmis van 19.00 uur in voornoemde kerk, zal de overledene bijzonder worden herdacht.

Voor vervoer kerkhof v.v. is gezorgd.

De overledene is opgebaard in de rouwkapel van het St.-Jozefziekenhuis te Kerkrade. Bezoekuur dagelijks van 17.00 tot 18.00 uur.

Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze advertentie als zodanig te beschouwen.

In dankbare herinnering aan mijn lieve man

Gerard Dohmen

zal op zondag 26 juli as. om 9.45 uur in de parochiekerk van de H.H. Marcellinus en Petrus te Geleen de eerste plechtige jaardienst worden gehouden.

Mevrouw P. Dohmen-Boesten

Geleen, juli 1981
Norbertijnenstraat 4

De plechtige eerste jaardienst voor mijn lieve man, onze goede vader en opa

Karel van Eeghem

zal plaatsvinden op zondag 26 juli as. om 11.00 uur in de parochiekerk van de H. Bernadette te Sittard-Baandert.

Mevr. van Eeghem-Deteren
Kinderen en kleinkinderen

Sittard, juli 1981
Henri Weltersstraat 40

---

†

In de vrede van Christus is heden, na een welbesteed leven, van ons heengegaan, voorzien van de laatste h. sacramenten, op de leeftijd van 79 jaar, mijn dierbare echtgenoot, onze broer, schoonbroer, oom en neef

Frits Theunissen

echtgenoot van

Maria Gubbels

M.J. Theunissen-Gubbels
Familie Theunissen
Familie Gubbels

6367 ET Voerendaal, 21 juli 1981
Stationstraat 7.

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis zal plaatsvinden op zaterdag 25 juli as. om 11.00 uur in de parochiekerk van de H. Laurentius te Voerendaal.

Overtuigd van uw medeleven is er geen condoleren.

Vrijdag zal er tot intentie van de dierbare overledene om 18.45 uur de rozenkrans worden gebeden met aansluitend avondmis.

De overledene is opgebaard in de rouwkapel van de begrafenisvereniging „Voerendaal" aan de Looierstraat aldaar. Bezoek van 18.00 tot 19.00 uur.

Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

Bedroefd namen wij kennis van het overlijden van ons zeer geacht bestuurslid en mede-oprichter van onze vereniging

Frits Theunissen

Zijn grote inzet voor het verenigingsleven in al zijn geledingen zal steeds in onze dankbare herinnering blijven voortleven.

Bestuur Onderlinge Begrafenis- en Crematievereniging Voerendaal U.A.

Waar de liefde weent,
troost het geloof.
Wat in liefde is gedaan,
blijft eeuwig bestaan.

Heden overleed na een geduldig gedragen lijden, op de leeftijd van bijna 65 jaar, mijn dierbare echtgenoot, onze goede en zorgzame vader, behuwd- en grootvader, zoon, broer, behuwdbroer, oom en neef

Gerrit Westerink

echtgenoot van

Theodora Hodzelmans

Hij heeft zijn ziel op aarde laten voor- en toebereiden door de Apostelen des Heren, voor de dag van de heerlijke Eerste Opstanding.

De bedroefde familie:
Th. Westerink-Hodzelmans
H. Westerink
P. Westerink-Feitsma en kinderen
Familie Westerink
Familie Hodzelmans

6467 HH Kerkrade, 21 juli 1981
Doverau 33

De crematieplechtigheid zal plaatsvinden op vrijdag 24 juli as. om 13.30 uur in het crematorium te Heerlen, voorafgegaan door een rouwdienst om 12.00 uur in de Nieuwe Apostolische Kerk, Kaalheidersteenweg 150 te Kerkrade-West.

Bijeenkomst in bovengenoemde kerk. Voor vervoer crematorium is gezorgd.

De overledene is opgebaard in het mortuarium van de Lückerheidekliniek te Kerkrade-Chèvremont. Bezoekuren dagelijks van 18.15 tot 19.30 uur.

Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen gelieven deze advertentie als zodanig te beschouwen.

Dankbetuiging

Daar het ons onmogelijk is een ieder persoonlijk te bedanken voor de vele blijken van medeleven die wij mochten ontvangen tijdens de ziekte, het overlijden en de crematie van mijn man, onze papa en opa

Huub J.J. te Poel

Miets te Poel
kinderen en kleinkinderen

De plechtige zeswekendienst zal plaatsvinden op zondag 26 juli as. om 18.00 uur in de St.-Pancratiuskerk te Heerlen.

Klimmen, juli 1981
Platz 4

Het is een jaar geleden, dat wij afscheid moesten nemen van mijn lieve man en onze goede vader

Hub van Oppen

Dit gedenken wij as. zondag 26 juli om 11.00 uur in de parochiekerk van St.-Remigius te Schimmert.

J. van Oppen-Swelsen
en kinderen

Voor de vele blijken van medeleven ondervonden bij het overlijden en de begrafenis van onze lieve moeder, schoonmoeder en oma

Maria Hubertina Aerts-Kerstgens

betuigen wij u onze oprechte dank.

Kinderen Aerts

Voerendaal, juli 1981

De plechtige zeswekendienst zal gehouden worden op zondag 26 juli as. om 10.00 uur in de parochiekerk van de H. Laurentius te Voerendaal.

Diversen

in gesprek

In deze rubriek neemt de redactie buiten haar verantwoordelijkheid graag ingezonden brieven van lezers op. De brieven dienen betrekking te hebben op publikaties in onze krant en kort en zakelijk te zijn geformuleerd. Brieven die te lang zijn, worden ingekort of geretourneerd.

• Inleveren

Heel veel mensen laten zich door leidende figuren in deze tijd aanpraten dat bezuinigen op loon en uitkeringen strikt noodzakelijk is en dat er dus moet worden ingeleverd. Daarbij spreekt het smoesje mee dat iedereen zou inleveren. Was het maar waar! Bezuinigen en inleveren is alleen voor gewone mensen (als ik) weggelegd. De dikke nekken (kapitalisten) maken zich heus niet druk. Een summier voorbeeld mag de lezers en lezeressen tot voorbeeld dienen. Een kunstmatig opgeroepen woningnood geeft de „heren" de mogelijkheid om het onderste uit de kan (onze portemonnaie) te halen middels zeer sterk overdreven huurverhogingen. De koffie is duurder geworden vanwege de gestegen dollarkoers. In de koffieproducerende landen krijgen de koffieboeren slechts een minimale vergoeding voor hun koffiebonen want er is een overmatig aanbod van bonen op de markt. Mr. Jhr. De Brauw (ex-minister) krijgt voor een vierdaagse werkweek als voorzitter van de commissie die een brede maatschappelijke discussie op gang moet brengen over de kernenergie maar liefst 120.000 gulden per jaar voor vier dagen per week. De resterende dag vult hij met een of andere commissariaat. De „nationale" ombudsman wist vooraf al dat hij maar 130.000 gulden (of daaromtrent) per jaar zou gaan verdienen. Binnenkort met de herindeling gaan alleen al in Sittard vanwege het grotere inwonertal de „wedden" van de toekomstige wethouders met maar 10.000 gulden per jaar omhoog. Waar moeten wij kleine mannen ons nog druk om maken? Inleveren is immers toch voor iedereen en bezuinigen doen we toch ook al. Laten we toch eens wat meer oog houden op datgene wat boven en over onze hoofden heen „gespeeld" wordt.

SITTARD — **Bèr Willems**

• Premies

Een loonmaatregel, stijgende prijzen en een verhoging van de sociale premies! Met deze vooruitzichten wordt de nog maar kleine groep van werkende mensen in het bedrijfsleven waar we het toch van moeten hebben, in de komende jaren geconfronteerd. De erfenis van Den Uyl en vooral ook van de vakbeweging. Opkomen voor de zwakken, terwijl de werkende mensen in de bedrijven hoe langer hoe meer gebukt gaan onder de last van steeds meer inactieven. Kun je hier zo langzamerhand niet spreken van een omgekeerde discriminatie? Toch hoeven wij als kleiner wordende groep niet machteloos toe te kijken. Eigenlijk hebben wij de sleutel van dit land in handen. Stoppen wij ermee dan zijn er op den duur geen inkomsten meer voor dit land. Wordt het langzamerhand niet eens tijd dat wij onze stem eens laten klinken? Te lang hebben wij al gezwegen omdat we gewoon ons werk deden, terwijl anderen alle tijd hadden om te protesteren: ambtenaren, welzijnswerkers, gezondheidszorg en uitkeringstrekkers. Laten wij als groep eens een vuist maken en ons aaneen sluiten.

SITTARD — **W. Janssen**

Algemene kennisgeving voor de gemeente Schinnen

†

Diep bedroefd, maar dankbaar voor de liefde zorg waarmede hij ons gedurende zijn leven h omringd, delen wij u mede dat heden van o heengegaan, voorzien van de h.h. sacramen mijn lieve man, onze goede en zorgzame v schoonvader en opa

Victor Martinus Stevens

echtgenoot van

Maria Hubertina Willems

op de leeftijd van 72 jaar.

In dankbare herinnering:
Puth: **M.H. Stevens-Willems**
Geleen: **Lily en Huug Huijgens-Steve**
Mariola – André
Jolanda
Familie Stevens
Familie Willems

Puth-Schinnen, 22 juli 1981
Kerkweg 99
Corr.adres: Jonasstraat 14,
6165 AM Geleen

De plechtige uitvaartdienst zal plaatshebben o terdag 25 juli om 11 uur in de parochiekerk va H. Petrus-Canisius te Puth-Schinnen, gevolgd de begrafenis op de r.k. begraafplaats aldaar. eenkomst in de kerk.

Overtuigd van uw medeleven is er geen cond ren.

Vrijdag om 19 uur vigiliedienst in genoemde k

De overledene is opgebaard in de rouwkamer het ziekenhuis te Sittard.

Gelegenheid tot bezoek van 17.30-19.00 uur.

Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen lieven deze annonce als zodanig te beschouwe

---

Dankbetuiging

Voor uw zeer gewaardeerde blijken van dee ming ons betoond tijdens de ziekte, het overli en de begrafenis van mijn dierbare man, onze l vader en opa

Gér Klingestijn

willen wij u allen hartelijk danken.

Mevr. Th. Klingestijn-Phili
kinderen en kleinkinderen

De plechtige zeswekendienst zal gehouden wo op zaterdag 25 juli as. om 19.00 uur in de paro kerk van de H. Antonius van Padua te Opho Sittard.

Sittard, juli 1981
Janskamperweg 24.

De plechtige eerste jaardienst voor onze onverg lijke vader, schoonvader, groot- en overgrootv

Antoon Theodoor Dohmen

zal plaatshebben op zaterdag 25 juli as. om 1 uur in de Eligiuskerk te Schinveld.

Kinderen, klein- en achterkleinkinder

Schinveld, juli 1981

De eerste jaardienst voor mijn dierbare echtge

Gottfried Stienen

zal plaatsvinden op zaterdag 25 juli as. om 19.0 in de kerk Maria Ten Hemelopneming te Ch mont.

Mevr. Stienen-Offe

Kerkrade, juli 1981

OVERLEDEN

† **Frits Jacobs,** echtgenoot van Maria Boren, 58 jaar. 6224 TM Maastricht, Mondragonst De uitvaartdienst vindt plaats op vrijdag 24 juli 10.30 uur in de parochiekerk van Onze Lieve Vr van Lourdes te WVV-Maastricht.

† **Jan Koninkx,** echtgenoot van Wies van de oud 47 jaar. Napoleonsweg Nrd. 4, 6096 NC them. De eucharistieviering zal heden plaat ben om 11.00 uur in de parochiekerk van St.-Se nus te Grathem. Schriftelijk condoleren vanaf uur in de kerk.

† **Caspar Schoenmakers,** echtgenoot van T Thuyls, oud 81 jaar. Julianastraat 6, 6043 Roermond. De eucharistieviering zal plaatshe vrijdag, 24 juli as., om 11.00 uur in de H. Hartke Roermond. Geen condoleren.

† **Sjaak Derix,** echtgenoot van Annie Backes, 53 jaar. Roermondseweg 16b, 6061 GB Po holt. De eucharistieviering zal plaatshebben z dag, 25 juli as., om 10.30 uur in de parochiekerk de H. Matthias te Posterholt. Geen condoleren

† **Maria Hintzen,** weduwe van Joseph Zeelen, 78 jaar, Spanjestraat 9, Montfort. 6065 BT. D charistieviering zal plaatshebben zaterdag, 25 as., om 19.30 uur in de parochiekerk van de H. tharina te Montfort. Geen condoleren.

† **Mechtildis Zeuren** echtgenote van Joseph ters, oud 73 jaar. Hoeve Munnichsbos 1, 607 M St.-Odiliënberg. De eucharistieviering plaatshebben vrijdag 24 juli a.s. om 11.00 uur i basiliek van de h.h. Wiro, Plechelmus en Otger St.-Odiliënberg. Geen condoleren.

† **Cornelia Ramakers,** weduwe van Peter kers, oud 78 jaar. Hoogveldsweg 23, 6102 Pey. De eucharistieviering zal plaatshebben dag, 24 juli as., om 10.00 uur in de parochiekerk O.L.V. Onbevlekt Ontvangen te Pey. Geen cond ren.

Topdrukte aan de drukste grensovergang van Nederland

„Aan de grens te Bocholtz staat een file van zes kilometer...”

door martin huppertz

BOCHOLTZ – Als blikken konden doden dan zouden praktisch iedere dag aan de grensovergang Bocholtz een of meer lijken geborgen moeten worden van overleden marechaussees. Want het zijn niet altijd vriendelijke blikken en aardige woorden, die de bewakers van onze landsgrenzen aan deze belangrijke doorlaatpost moeten slikken. Automobilisten, op weg naar het zuiden en de zon, hebben na een half uurtje filerijden voor de grens van Bocholtz zo het smoor in, dat er voor de pascontrolerende marechaussee niet meer dan een snauw afkan.

„We weten dat het niet erg prettig is om lang in de file te staan. Ik vind het zelf ook niet prettig wanneer ik aan de grens moet wachten. Maar we kunnen er helaas niets aan doen. De mensen, die indertijd de plannen gemaakt hebben voor de grensovergang Bocholtz, hebben kennelijk niet kunnen voorzien dat deze post een jaar later een van de drukste van heel Nederland zou worden. Vooral voor het uitreizende verkeer is er duidelijk te weinig ruimte. Meer dan twee rijstroken zijn er voor auto's niet beschikbaar." Dat zegt opperwachtmeester Frits de Jonge, die verantwoordelijk is voor de manier waarop de marechaussee aan de doorlaatpost Bocholtz haar werk verricht.

Bocholtz is de laatste weken bijna dagelijks in het nieuws. In bijna iedere verkeersmelding van de Verkeerscentrale Driebergen wordt gezegd, dat er bij Bocholtz weer een file staat. Vorige week vrijdag zelfs een lange rij van ruim zes kilometer, die bijna tot de oprit Voerendaal reikte.

Nuchtere cijfers maken duidelijk, dat via Bocholtz dagelijks hele legioenen naar zuidelijke vakantiebestemmingen trekken. In de eerste drie weken van juli werden aan uitreizend verkeer vanuit Nederland ruim 220.000 auto's, 22.500 vrachtwagens en 2052 bussen geteld. Alles tezamen waren dat driekwart miljoen mensen, die via Bocholtz ons land verlieten. Aan de andere kant van de grens werden aan inreizend verkeer 180.000 personenauto's en ruim 20.000 vrachtauto's geteld, tezamen goed voor zo'n 600.000 reizigers. Even samentellend komt men op bijna 1,4 miljoen mensen, die in de eerste drie juliweken via de grensovergang Bocholtz reisden. Ofwel: per etmaal bijna evenveel als de totale bevolking van een stad als Heerlen.

„Met zulke aantallen is het duidelijk, dat er opstoppingen ontstaan. Die zijn niet te voorkomen. Maar zowel wij als onze Duitse collega's van de Grenzschutz doen er alles aan om de overlast zo gering mogelijk te houden. Wanneer er echt lange rijen staan wordt maar heel spaarzaam op passen en andere zaken gecontroleerd", aldus opper de Jonge.

Het grote probleem aan de grens Bocholtz is dat aan Duitse zijde geen ruimte meer is voor uitbreiding van het aantal rijstroken. Of er zou een rigoureuze, miljoenen vergende, verbouwing moeten komen, waarbij een deel van grenskantoren, wisselkantoor en winkel opgeschoven zouden worden. Dat aan Duitse zijde serieus over gedacht wordt aan die verandering maakt duidelijk, dat iedereen ervan overtuigd is dat aan het probleem Bocholtz iets gedaan moet worden.

„Het is onze taak de grenzen te bewaken en te controleren”

Top

Voor de 71 man sterke marechausseebrigade Heerlen betekent deze tijd van het jaar topdrukte. Vakantie en vrije dagen worden met tegenzin gegeven. Zoveel mogelijk manschappen blijven in dienst om de drukte aan de grens het hoofd te kunnen bieden. „Het is nu eenmaal onze taak om controle aan de grens uit te oefenen. Ook wanneer het druk is zullen we attent moeten zijn", zegt wachtmeester Herman Palm, die dagelijks in Bocholtz te vinden is.

De marechaussee controleert alleen personen en kijkt naar zaken die in strijd zijn met de wet. De controle van goederen wordt aan de douane overgelaten. Voor de persoonscontrole beschikt grensovergang Bocholtz over de modernste middelen. Aan iedere grensdoorlaatpost staat een kleine terminal, die via het Computercentrum Limburg aangesloten is op de grote computer van de Centrale Recherche Informatiedienst (CRI) in Den Haag. In deze computer wordt up to date bijgehouden wie in Nederland voor welk vergrijp dan ook gezocht wordt. Dat kan een niet-betaalde parkeerboete zijn of een ernstige zaak als een gewapende overval. Ook mensen van wie de rijbevoegdheid is ingetrokken staan genoteerd. „Door het intoetsen van de naam en voornaam kunnen wij direct zien of iemand gezocht wordt. Een uur nadat de opsporing van iemand wordt verzocht staat hij in de computer geregistreerd. Dat is heel wat sneller dan het oude opsporingsregister. Dat wordt pas na een week aangevuld. Bocholtz heeft als enige grensstation de beschikking over deze moderne apparatuur. Zelfs Schiphol moet het nog doen met een computer, die niet zo actueel geïnformeerd is omdat de aanvullingen daarvan later worden ingebracht", vertelt opper de Jonge met enige trots.

Kneusjes

Alweer terugblikkend over de drie juliweken, die nu achter de rug zijn, komt de marechaussee Heerlen op meer dan 125 personen, die bij controle aan de grens zijn aangehouden vanwege het een of andere vergrijp. Op een totaal van 1,4 miljoen is dat natuurlijk maar een schijntje. Daarnaast heeft de marechaussee ingegrepen in een niet nader bekend aantal gevallen van illegale grensoverschrijding, verboden bezit van drugs, wapenbezit en zijn een aantal duidelijke autokneusjes uit het verkeer genomen. Vanwege de drukte wordt slechts steekproefgewijs gecontroleerd. „Je krijgt er gewoon feeling voor welke auto's je moet controleren en welke niet. Hoe groot de „pakkans" aan de grens is? Ach daar praten we liever niet over. Maar die is toch erg groot, dat ken ik je wel verzekeren", zegt Hendrik de Jonge.

De groei van het reizigersverkeer via de grensovergang Bocholtz is vooral spectaculair toegenomen na het gereedkomen van de autoweg vanaf Antwerpen via Elsloo. „Zeker een derde van het verkeer komt in de zomermaanden uit België. Het zijn niet alleen Belgen, maar ook veel Britten, die via Zeebrugge of Oostende aankomen en deze weg nemen naar Duitsland of Oostenrijk. Die mensen hebben vaak niet eens in de gaten dat ze in Nederland zijn", aldus wachtmeester Palm.

Kalm

Terug naar de file, die in deze weken regelmatig bij de grensovergang Bocholtz staat. Er blijkt nog een reden te zijn voor deze opeenhoping van auto's op de weg naar het zuiden. „Wanneer wij de auto's te snel aan de grens doorlaten ontstaat binnen de kortste keren een opstopping bij het Autobahnkreuz Aachen, enkele kilometers verder. En dan krijgen we weer een signaaltje van de politie om het alsjeblieft kalmer aan te doen. Dus het maakt eigenlijk weinig uit. Of je staat in de file voor de grens. Of je komt in een file terecht enkele kilometers verder op de autoweg. Het is nu eenmaal te druk in deze vakantieperiode", meent opper de Jonge.



● *Topdrukte aan de grensovergang Bocholtz. In de zomermaanden passeren hier bijna 70.000 mensen per dagde grens. Lange files ontstaan omdat voor het verkeer richting Duitsland slechts twee rijstroken beschikbaar zijn.*

● *Personencontrole geschiedt in Bocholtz sedert ruim anderhalf jaar met behulp van een computer. Na intikken van naam en voornaam op een terminal wordt direct gecontroleerd op iemand voor het een of andere vergrijp door de Nederlandse justitie wordt gezocht.*

Toeristenkaarten en caravanspiegels

BOCHOLTZ – Alle waarschuwingen ten spijt zijn er nog altijd veel automobilisten die met een minimum aan voorbereiding aan de vakantiereis beginnen. Aan de grensovergang Bocholtz wordt de Marechaussee daar dagelijks mee geconfronteerd. Niet alleen de technische staat van de voertuigen is vaak erbarmelijk, ook vergeten of verlopen paspoorten zijn dagelijkse kost.

Tegen betaling van 35 gulden is het mogelijk aan de grens toch nog een toeristenkaart te krijgen waarmee verder gereden kan worden.

In de eerste drie weken van juli verkocht de Marechaussee 160 van deze reisdokumenten. Caravanbezitters hebben vaak niet de juiste spiegels op hun auto aangebracht. Aan beide zijden van de auto moeten dat spiegels zijn aan verlengde armen, zodat ruim langs de caravan doorgekeken kan worden. De Duitse politie is onverbiddelijk en stuurt alle caravanrijders zonder de juiste spiegels naar Nederland terug. De twee tankstations aan de grens doen daarmee goede zaken. Want in de afgelopen weken werden niet minder dan 230 spiegelsets verkocht à raison van ruim 90 gulden.

GS willen spoed met toeslag BRT

MAASTRICHT – Gedeputeerde Staten van Limburg hebben de minister van economische zaken gevraagd spoedig actie te ondernemen om te komen tot een positieve beslissing over de toepassing van de Bijzondere Regionale Toeslag in de regio Maastricht. Zij gaan er daarbij vanuit dat deze toeslag met terugwerkende kracht tot 15 mei jl. zal worden ingevoerd.

De toepassing van de BRT is reeds aangekondigd in de begin van dit jaar verschenen nota regionaal sociaal-economisch beleid, maar de invoering van deze maatregel is mede afhankelijk van de toestemming van EG-instanties. De verwachting bestond dat de voorbereidingen rond 15 mei gereed zouden zijn, maar dit is niet uitgekomen.

In de afgelopen maanden bereikten GS vele verzoeken om informatie van gemeenten, Kamer van Koophandel en ondernemers over de toepassing van de Bijzondere Regionale Toeslag in het kader van de Wet Investeringsregeling (W.I.R.) in de regio Maastricht. Het is hun bekend dat vele ondernemers thans een afwachtende houding aannemen ten opzichte van hun investeringsplannen.

„Het blijft niet bij kleine toestellen”

„Progressief Beek” sluit zich aan bij protest nachtvluchten

BEEK – Progressief Beek blijft niet bij de nachtvluchtpakken neerzitten en heeft bij de afdeling rechtspraak van de Raad van State geprotesteerd tegen de beschikking van staatssecretaris Smit-Kroes gericht op het openstellen van de luchthaven Zuid-Limburg tijdens de nachtelijke uren.

Mevrouw Smit-Kroes van verkeer en waterstaat lapt volgens Progressief Beek met die beschikking haar afspraak met de gemeente Ulestraten in 1979 aan haar laars. „Die luidde: „Er zal worden toegezien op de stipte naleving van de door de raad van bestuur van de luchthaven in het verleden genomen besluit, om nachtvluchten tussen 23.00 en 06.00 uur te verbieden, behoudens dit om andere dan economische redenen plaatsvindt." Nu twee jaar later wil de staatssecretaris het verbod louter om economische redenen opheffen", oordeelt Paul Mennens, namens de progressieven in het beroepschrift.

Progressief Beek plaatst grote vraagtekens achter het nut van de inspraak en de wijze van besturen in de nachtvluchtenproblematiek. Mennens in het schrijven daarover: „Tijdens de hoorzitting van maart in Ulestraten werden door nagenoeg alle sprekers bezwaren ingediend tegen de nachtvluchten op Beek, terwijl ook het bestuurlijk overleg met de omringende vliegveldgemeenten in april de staatssecretaris een afwijzend standpunt liet zien. Toch heeft Smit-Kroes gemeend al deze protesten niet te moeten laten meetellen. Sterker nog: zonder commentaar alle bezwaren terzijde te leggen. De geuite bezwaren zijn niet weerlegd en wij vragen ons dan af of de inspraak wel nut heeft gehad en of er hier wel sprake is van behoorlijk bestuur?"

De progressieve Beekenaren vrezen het ergste van de geluidsoverlast bij opheffing van het nachtvluchtverbod, omdat de beschikkig van Smit-Kroes naar hun mening veel verder gaat dan de aanvraag van City Courier International BV, die gold voor „kleine propellervliegtuigen". „Binnen de kortste tijd kunnen we een uitbreiding verwachten van de toestellen waarmee wordt gevlogen.

Nu zijn het nog geluidsarme vliegtuigen, maar de beschikking laat ook zwaardere vliegtuigen toe. De te creëren arbeidsplaatsen mogen niet ten koste van de nachtrust van de omwonenden gaan", vermeldt het beroepsschrift.

Ton voor „Limburg Magazine”

MAASTRICHT – In het operatieveld van de Limburg-promotion mag het importeren van de Europese Golfkampioenschappen naar Limburg en het inrichten van een Limburghuis in de residentie over een uiterst bochtig parcours gaan (zoals gisteren meer uitvoerig bericht), voorspoediger verloopt de kleutertijd van het derde promotionprojekt: „Limburg International Magazine".

Dit promotieblad wordt in een oplage van 5000 exemplaren voor ruim de helft naar het westen des lands en voor de resterende kleinere helft naar de EEG-partners en de Verenigde Staten gezonden, geadresseerd aan lieden die bij overheid en bedrijfsleven „een rol spelen in het beslissingsproces". Het redigerend en exploiterend kader achter dit blad kreeg bij de aanvang in 1980 door de provincie 100.000 gulden op zijn rekening bijgeschreven om de oprichtings- en aanloopkosten te financieren. Voor het eerst heeft men thans om een daadwerkelijke exploitatiesubsidie gevraagd, eveneens ter grootte van ƒ 100.000,-. G.S. tonen zich bereid dit verzoek als een concreet voorstel aan de Provinciale Staten voor te leggen na eerst echter de aanvragers te hebben gemaand de begroting, die aanvankelijk een nadelig saldo vertoonde van 11.000 gulden, alsnog sluitend te maken. De Stichting Limburg Magazine heeft daaraan voor tien elfde voldaan door de post „onvoorzien" ten bedrage van ƒ 10.000,- te laten vervallen. Over het uiteindelijk resterend tekort van ƒ 1000,- maken G.S. verder geen problemen. Zij zijn van oordeel, zo blijkt uit hun voorstel aan de Staten, dat dit tekort kan worden opgevangen door de verkoop van overdrukken van het blad...

Gevaar voor instorten van mergelgrotten

Berg en Terblijt – Staatstoezicht op de Mijnen in Heerlen heeft de gemeente Berg en Terblijt er op geattendeerd dat de mergelgrotten onder de grond in de gemeente niet veilig zijn. Volgens Staatstoezicht bestaat er instortingsgevaar.

Naar aanleiding hervan heeft B en W van Berg en Terblijt het ministerie van economische zaken dringend verzocht maatregelen te treffen.

Verkeerstuin van de baan

BORN – In Born komt zo goed als zeker geen verkeerstuin. Volgens een woordvoeder van de gemeente Born liggen de plannen daarvoor „al geruime tijd in de ijskast en ziet het er niet naar uit dat die er nog ooit uitkomen". De verkeerstuin was gepland in het gebied De Rollen en zou moeten dienen als oefenterrein voor aspirantautomobilisten.

De plannen voor een verkeerstuin annex antislipschool werden ruim twee jaar geleden door het verkeersinstituut Zuid-Nederland bij de gemeente Born ingediend. Het gemeentebestuur zag wel wat in die plannen en wist ook Gedeputeerde Staten daar warm voor te krijgen. Vanaf dat moment echter heeft het verkeersinstituut Zuid-Nederland, dat de plannen voor de verkeerstuin verder zou uitwerken, niets meer van zich laten horen.

Actie

De gemeentewoordvoerder van Born: „Dan houdt voor ons alles op. Wij hebben ons bereid verklaard om aan de aanleg van de verkeerstuin mee te werken, maar dan zal het verkeersinstituut Zuid-Nederland wel zelf tot actie moeten overgaan".

Kwaliteit zwemwater

ROERMOND – Het onderzoek van de waterkwaliteit van de open zwemwateren door het Waterschap Zuiveringsschap Limburg had het volgende resultaat (monsters zijn genomen op 13 juli):

Maalbeek Belfeld	dagstrand	betrouwbaar
Onderste Molen Venlo	badmeesterstoren	betrouwbaar
Schatberg Sevenum	badmeestersbrug	betrouwbaar
Meerdal Horst	aanlegsteiger	aanvaardbaar
Kasteelse Bossen Horst	dagstrand	betrouwbaar
Maasvallei Arcen	dagstrand	betrouwbaar
Seurenheide Bergen	dagstrand	betrouwbaar
Bloksberg Heyen	dagstrand	betrouwbaar
Grote Siep Mook	dagstrand	betrouwbaar
Grote Siep Mook	schaapswei	betrouwbaar

in gesprek

In deze rubriek neemt de redactie buiten haar verantwoordelijkheid graag ingezonden brieven van lezers op. De brieven dienen betrekking te hebben op publikaties in onze krant en kort en zakelijk te zijn geformuleerd. Brieven die te lang zijn, worden ingekort of geretourneerd.

• WMC 3

Als trouw bezoeker gedurende vele jaren van het WMC moet het me van het hart dat de kwaliteit van de deelnemers sterk terugloopt. Waar blijven – Treebeek uitgezonderd – de Nederlandse topkorpsen in de sectie harmonie?

De voornaamste oorzaken liggen m.i. in het feit dat vele korpsen zich op schandalige wijze versterken met gehuurde amateurs en gekochte professionals om naar Kerkrade te komen. Eerlijke korpsen raken hierdoor ontmoedigd en draaien het WMC de rug toe. Wat te zeggen bijvoorbeeld van een Belgisch orkest uit de Limburgse Maasvallei waarvan een aantal leden wanneer ik hen aansprak me in het Frans antwoorden? Ligt Belgisch Limburg reeds in Wallonie? Als het WMC op deze wijze verder gaat zal het snel verworden tot een vakantietrip voor Italianen, Fransen en Portugezen. Jammer maar waar. De wrange nasmaak waaronder uw medewerker Jos Frusch schrijft zal zo alleen maar wranger worden.

BEEK J.J. Voncken

• WMC 4

Onbegrijpelijke puntenwaardering op het WMC. Bij de mars- en showwedstrijden op het WMC is de jury over het algemeen zeer karig met het vergeven van punten. Dit hebben vooral veel korpsen van boven de Moerdijk meegemaakt, die geen of een derde prijs haalden. Over het algemeen weten deze korpsen niet wat in Kerkrade te koop is en zij liggen dan ook ver achter de goede Limburgse en Branbantse korpsen, waar zich trouwens ook de meeste landskampioenen bevinden. Deze laten zich over het algemeen niet zien in Kerkrade en de grote Amerikaanse korpsen van ± 200 personen laten dit jaar ook verstek gaan. Het zal zeer interessant zijn om dit eens degelijk te onderzoeken. Is de jury te streng? Is men wisselvallig in de beoordeling? Let men ook wel op alles? Was 277 punten voor de Beatrix-band uit Hilversum op zijn plaats, als de muziek nogal wat te wensen overliet in vergelijking met wat de Amerikanen lieten horen (al was dat dan buiten mededinging).

De Beatrix-band kwam buiten het korps alleen uit met een vlaggengroep. Er ontbraken showgirls en echte majorettes met sticks (batons), geweertjes of andere attributen. De kleding van de vlaggengroep was ook maar sobertjes. Vele blousen hadden eerst eens passend gemaakt moeten worden en enkele hoeden zakten tot in de ogen en over de oren. Men heeft op de TV ook dezer dagen kunnen zien dat het werk van de vlaggengroep van „The Largo Band of Gold" veel beter verzorgd was en zij kregen 3 jaar geleden maar een paar punten meer dan Beatrix. De jury weet vooraf welke korpsen er de komende weken nog komen. Omdat zij weten dat de grote Amerikaanse korpsen het voor gezien houden, konden zij rustig 277 punten weggeven, maar het waren m.i. er meer dan 30 teveel.

ROERMOND L. Frenken



• WMC 5

Het zou van weinig takt en inzicht getuigen als men de deskundigheid en objectiviteit van de WMC-jury in twijfel zou willen trekken. Het innemen van dit standpunt betekent overigens niet dat men haar oordeel over de wedstrijden steeds zou moeten onderschrijven: ook dit vak laat ruimte voor verschil van interpretatie in de marge.

Naar mag worden aangenomen zullen velen met een zekere teleurstelling kennis hebben genomen van het puntenresultaat dat het muziekgezelschap Juliana uit Holtum op 18 dezer in Kerkrade behaalde. Op grond van dit resultaat verwierf het korps weliswaar een eerste prijs, maar zonder het zo zeer begeerde en verdiende predikaat met lof.

De uitvoering van zowel het verplichte als het keuzewerk lag namelijk duidelijk boven het doorsnee artistieke niveau, waarbij met name aspekten als timbre, klankverhouding, ritmiek, muzikale opvatting en de afwisseling van klaterende vreugde – zonder overdosering – verstild genot en dromerige bespiegeling in de Variations symphoniques van Gilson opvielen.

Het is jammer dat de verrichtingen van dit korps niet tot onverdeeld genoegen van dirigent, leden en publiek werden gehonoreerd. Betrokkenen doen er echter goed aan te bedenken, dat niet zozeer het oordeel van andere over de prestaties de waarde daarvan bepaalt als wel de innerlijke overtuiging naar de best mogelijke resultaten te hebben gestreefd.

SCHIMMERT P.M. Bruls

• St.-Vincent

Het is een feit dat veel duiven op de vlucht vanaf St.-Vincent verloren gaan. Dat is aan de hand van percentages aantoonbaar. De vluchten zijn dikwijls veel te zwaar en de hoofdoorzaak is meermalen de barre weersomstandigheid. Een duif moet na zo'n lange tocht liefdevol worden opgevangen ook als er geen geldprijzen zijn behaald en niet terstond als soepduif worden misbruikt. Een echte duivenliefhebber doet zoiets niet. Een ergelijk geval van duivenmoord is bekend uit Ulestraten waar een lafaard het waarschijnlijk als een sport beschouwt de op doortocht rustende duiven van zijn dak te schieten. Enkele duiven worden doordoor het verder vliegen onmogelijk gemaakt. Gelukkig worden deze duiven door de buurvrouw liefderijk behandeld en dat is toch een pluimpje waard.

MEERSSEN P. Meessen

• Sex

Men heeft veel moeite met het aanvaarden van een theorie over sex die schijnt te behoren bij een vervlogen tijdperk. Tot deze conclusie ben ik gekomen nadien ik op de TV en in het LD van 16 7 een bericht las over de sexmentaliteit 1981 in Nederland. Er is tegenwoordig werkelijk heel wat voor nodig om ons nog te verbazen. De openbare golf van erotiek die zich in onze dagen uitbreidt door de behoefte los te komen van remmingen en z.g. kluisters der burgerlijke welvoeglijkheid is in heel Nederland doorgebroken. Een tijdperk van algeheel zedelijk verval zal volgen. Volgens professor Kooy is dit een „inhaaltendens". De leeftijdsgrens waarop men beginnen kan is reeds bepaald. Ontrouw in het huwelijk geldt als normaal, aan de funeste gevolgen voor de kinderen wordt niet gedacht. Het zesde gebod behoort tot de verouderde begrippen. Professor Kooy heeft niets anders gedaan dan hardop uitspreken wat miljoenen lieden met een lafhartig oordeel, heel stilletjes denken. Aan deze pseudo ingewijden, de „moderne" priesters hebben deze lieden ook geen steun. Ze appeleren niet meer aan het menselijk geweten. Dit geweten zal in de toekomst steeds meer atrofieren. Volgens professor Kooy is dit mede een gevolg van de vrouwenemancipatie dat de mentaliteit ten opzichte van de sex in Nederland zo veranderd is. Vinden die vrouwen het dan goed dat men geen eerbied heeft voor elkanders lichaam? De prijs ervan is rechtstreeks evenredig aan de volkomen onbeduidendheid voor iedere vrouwelijke waarde. Onwillekeurig rijst bij velen de vraag: Berustte de rangorde der menselijke waarden en eerbied voor de vrouw vroeger op een klucht? Is het offer van miljoenen religieuzen mannen en vrouwen in vroegere jaren, die de gelofte van zuiverheid nastreefden, voor niets geweest? Hebben de enkelen die de moderne seksuele vernieuwing niet accepteren de lachers op de hand? De tijd is bijna gekomen dat men hardop zijn verontwaardiging moet uitschreeuwen.

KERKRADE Karin Reinders

• Husky

Naar aanleiding van uw bericht in de koffiekolom (LD 17 7 editie Oostelijke Mijnstreek) over de Siberian Husky wil ik u mededelen dat de heer Minartz schijnbaar niet goed op de hoogte is met dit soort honden. Ik bezit zelf twee Siberian Husky's. Je kunt je geen lievere en betrouwbaardere honden voorstellen. Het zijn goede huisdieren en je kunt er ook mee gaan wandelen. Ik vind dat de heer Minartz de Husky flink afkraakt omdat hij vermoedelijk niet voldoende is ingelicht over deze honden.

HEERLEN mevr. Mund

• Enschede

De burgemeester van Enschede is niet onder de indruk van de kritiek van de bonden over het voorgenomen ontslag van 270 ambtenaren in zijn gemeente (LD 7). Een verdere neergang en terugslag in Limburg staat er aan te komen. Burgemeester Wierenga uit Enschede loste het startschot voor landelijke uitgestippelde plannen tot verdere ambtenarenontslagen. De verkiezingen voor de nieuwe gemeenteraden moeten nu ernstig worden genomen. Hoe gaan de kandidaat-raadsleden zich opstellen tegenover ontslagen van ambtenaren? Ook de vakbonden moeten de lessen die zij hebben gehad bij de mijnsluitingen maar eens in de praktijk brengen. Eenheid in Limburg is over deze plannen geboden en dat moet duidelijk gemaakt worden in Den Haag.

NIEUWENHAGEN H. Witvoet

• Wielerronde

Ik heb in het LD gelezen dat de wielerronde voor profs in Geleen geen doorgang kan vinden omdat het centrum in Geleen niet kon worden afgezet. Ze kunnen dat wel doen voor Pinkpop maar voor een wielerwedstrijd, waar duizenden mensen plezier aan beleven, kan dat niet. In Geleen kan niets op sportgebied. Zo is het ook met Fortuna'54 gegaan. In Sittard plukken ze er nu de vruchten van.

GELEEN J. Vossen

Officiële mededeling

GEMEENTE SCHINNEN

Burgemeester en wethouders van de gemeente Schinnen maken bekend dat zij voornemens zijn:

1. bouwvergunning te verlenen voor het oprichten van een hondenhok op het perceel kadastraal bekend gemeente Schinnen sectie D 3599 en 4116 ged. plaatselijke bekend Breyenrode 32 alsmede voor het verbouwen van het pand Markt 3 te Schinnen kadastraal bekend sectie C 3575 zulks met gebruikmaking van artikel 19 Wet Ruimtelijke Ordening en artikel 50, lid 8 van de Woningwet;
2. vergunning te verlenen voor de aanleg van twee dubbel en een dubbel tennisbanen op de percelen kadastraal bekend gemeente Schinnen sectie A 2754, 1018, 1019, 1020, 1021 plaatselijk gelegen aan de Beukenboomsweg te Sweikhuizen; zulks met gebruikmaking van artikel 46, lid 8 van de Woningwet (z.g. aanlegvergunning).

De op voornoemde plannen betrekking hebbende stukken liggen met ingang van 24 juli 1981 gedurende 14 dagen ter gemeentesecretarie, afdeling algemene zaken, ter inzage. Gedurende deze termijn kunnen belanghebbenden die tegen deze plannen bedenkingen hebben bij burgemeester en wethouders schriftelijk bezwaren indienen.

Schinnen, 20 juli 1981

Burgemeester en wethouders vnd.,
A.J.M. Kurvers,
burgemeester
L.M. Larue,
secretaris

Als fanfare St.-Cecilia wint bij WMC

Tienduizend gulden voor Ubachsberg

UBACHSBERG – De eerste beschermheer van fanfare St.-Cecilia van Ubachsberg, Fons Damoiseaux, heeft de fanfare tienduizend gulden in het vooruitzicht gesteld als zij zondag tijdens de concertwedstrijden de WMC-titel in de wacht weet te slepen. Mocht de fanfare onder leiding van W. Jacobs niet in staat blijken om het hoogste aantal punten bijeen te spelen dan krijgt het korps nog altijd f 2.000,– als troost voor grote opoffering, die de muzikanten van Ubachsberg zich al maandenlang getroosten om geschiedenis bij het WMC te schrijven. Als fanfare St.-Cecilia nl. het negende WMC zou winnen, hetgeen niet tot de onmogelijkheden behoort, dan heeft voor het eerst een fanfare het gepresteerd om twee keer op de hoogste WMC-trede terecht te komen. Het is de mannen van St.-Cecilia gegund, want volgens de berichten uit het thuisfront heeft men al drie maanden lang bijna iedere avond gerepeteerd of een uitvoering van de WMC-werken gegeven. Zondagmiddag slaat het uur van de waarheid in de Rodahal.

● *De 54 muzikanten van fanfare St.-Cecilia bezig aan een van de allerlaatse repetities voor het WMC.*

Kerkrade haalt psychologische „drempel" voor kunst weg

WMC ondoorgrondelijk fenomeen

KERKRADE – Culturele prestaties van wereldniveau, uitverkochte hallen en zalen, enthousiast publiek, uitbundige vreugdetaferelen in het centrum, maar vooral een gevoel van saamhorigheid en van gerechtvaardigde trots over wat deze stad en zijn inwoners weer voor elkaar gekregen hebben. Het WMC is en blijft een ongelofelijke manifestatie van vriendschap, hartelijkheid en de wil om op vreedzame wijze met totaal anders geaarde mensen te communiceren. Kerkrade bewijst met dit WMC opnieuw, dat het niet alleen een stad is die bruist van leven, maar die ook de culturele waarden in het leven heeft leren waarderen en vooral heeft leren koesteren.

Waarom is het WMC zo'n fenomeen? Heel zakelijk gezien zou geen enkel theaterbureau of impressariaat het zich in het hoofd durven halen om tijdens de zomermaanden zo'n kostbaar evenement als het WMC op touw te zetten. De zomermaanden zijn immers financieel gezien onrendabele theatermaanden. De schouwburgen zijn gesloten, bioscopen brengen luchtige niemandalletjes en de televisiestations doen het wat kalmer aan. Het publiek kijkt toch niet. Het frappante is, dat Kerkrade voor zijn culturele manifestaties – en dat zijn niet alleen publiekstrekkers – honderden, soms duizenden mensen naar Rodahal, Wijngrachttheater en Kasteel Erenstein lokt. Zou men diezelfde evenementen in een normale theaterreeks in het seizoen uitbrengen dan zouden de schouwburgen nog niet half zoveel mensen binnen krijgen als dat in Kerkrade het geval is. Het Belgische Blaaskwintet trad op een zondagmorgen in Kasteel Erenstein op. Een uitverkocht huis. Zou ditzelfde gezelschap door het jaar een zondagochtendconcert verzorgd hebben dan zou het dolgelukkig zijn als er honderd mensen op afgekomen waren. Janacek Philharmonie uit Ostrava, een vermaard Tsjechisch orkest, maar uitgebracht in een schouwburgabonnement zouden dezelfde muzikanten wellicht achthonderd man getrokken hebben. In de Rodahal luisteren twee avonden lang meer dan 1200 mensen naar de Tsjechen. Welke druband, fanfare of harmonie krijgt in welk concours of concert dan ook zoveel publiek als in het gemeentelijk sportpark of in de Rodahal? De James Shepherd Versatile Brassband had tot voor het optreden in Kerkrade bij het gros van het publiek een onbekende naam. Nu loopt iedereen in Kerkrade weg met deze muzikanten. Het enthousiasme was zelfs zo groot, dat er spoorslags een extra concert ingevoegd moest worden om aan de vraag naar toeganskaarten te kunnen voldoen. Waarom is het publiek wel bereid om tijdens het WMC naar culturele hoogstandjes te gaan luisteren en zich zelfs in groten getale te verdiepen in wat men „moeilijke muziek" pleegt te noemen, zoals het Brusselse Orkest der Gidsen deze bracht. Waarom legt men op dezelfde evenementen, geplaatst in een normaal seizoenskader (als dat al gebeurt), er bijna altijd financieel op toe? Het zijn open vragen, die met geen pen beantwoord kunnen worden, omdat men niet verder dan hypothesen kan komen.

Het WMC toont in ieder geval aan, dat kunst en cultuur geplaatst in een juiste ambiance helemaal geen drempel blijken te hebben. Desalniettemin blijft het WMC een ondoorgrondelijk fenomeen, waarop niet alleen heel LIMBURG, maar heel Nederland zuinig behoort te zijn, omdat – de instelling van CRM ten spijt – de pedagogische waarde van het in contact komen met muzikale prestaties van wereldniveau onmeetbaar zal zijn.

THEO PASING

● *Niet alleen het publiek „hapt" erop los, ook de muzikanten weten van wanten. In dit geval de Belgische „Schotten" van de Red Hackel Pipeband uit Antwerpen.*

● *Hoewel een zandbak nu nog een grotere aantrekkingskracht op de allerkleinsten uitoefent. worden zij toch onbewust met muziek in contact gebracht.*

Muziek en show tussen broodjes ham en kaas

Ik had het alweer niet begrepen...

KERKRADE – Het was natuurlijk helemaal fout zoals ik het deed. Ik had geen koelbox vol eten en drinken meegenomen. Geen in plastic verpakte stapel broodjes. Geen thermoskan vol koffie. Geen flessen frisdrank. Geen Typperware-doos met smakelijke salade. En ik was ook niet in het bezit van een zacht kussentje, een klapstoeltje, een parasol, een zonnepetje, een rol pepermunt, sinaasappels, blikjes bier en wat kleine hongerstillers voor tussendoor.

Nee, gewoon slechts een beurs, een paraplu en een flinke portie goed humeur was ik zondagmorgen in alle vroegte – voor mij doen tenminste – naar Kerkrade getogen. Naar de mars- en showwedstrijden, die er op de groene Roda-grasmat gehouden worden vanwege het Wereld Muziek Concours. Ik dacht dat iedereen puur voor de muziek, de show en de folklore naar het WMC-stadion ging. Helemaal fout, natuurlijk. Je gaat naar Kerkrade om er samen met iedereen een grote gezellige openlucht-picknick van te maken. En het optreden van al die muziekkorpsen is gewoon een leuk tussendoortje. En een handige tijdwijzer. Na het tweede korps gaat de eerste mand met levensmiddelen open. En na het vierde korps mag de koffiekan half leeg zijn. In de pauze tussen de mars- en de showwedstrijden moet flink gebunkerd worden om er weer een tijdje tegen te kunnen. En voordat de prijzen bekend worden gemaakt moeten de laatste uit de picknickmand. Want je kunt toch slecht met een volle mand huiswaarts gaan. Het smaakt kennelijk goed, daar onder de Kerkraadse lucht in het gemeentelijk stadion. Want naast de zelf meegebrachte spijs en drank hebben ook de buffetten en de losse verkopers van etenswaren heel wat te doen. Kijk, met die instelling moet je dat fantastische gebeuren in Kerkrade tegemoet treden. Je moet er een Breughliaanse smulpartij van maken. En tussen de happen door een door jarenlange ervaring geschoolde kennersblik werpen op de korpsen, die door het zand en stof van de sintelbaan paraderen. Zonder die kennersblik ben je nergens. Iedere keer wanneer ik in luide toejuichingen uitbarste vanwege de een of andere opvallende handeling, die op sintelbaan en grasveld werden geleverd, stootte mijn buurman – een trouw bezoeker aan deze festiviteit zo bleek – een misprijzend gegrom uit. Een half broodje kaas in zijn linkerwangzak bergend vertelde hij mij wat er fout was gegaan bij de presentatie door de tamboermaitre en na vier maten had hij in de gaten, dat de derde man op de zevende rij niet in de pas liep. „Dat kost punten", voorspelde hij. „Dat ziet de jury ook!"
Overigens, de jury. Dat moeten echte vakmensen zijn. In mijn argeloosheid had ik zondag aan de deelnemende korpsen natuurlijk een heel andere beoordeling gegeven dan de vijf uit alle werelddelen afkomstige juryleden. De Oosterse gratie en charme van de Indonesische meisjes zorgden in mijn puntenscore voor een eindstand van dik boven de 300. Zeker nadat de pittige, donkerogige schoonheid, die als vrouwelijke tamboer-maitre (of is dat een tambour-maitresse?) vooraan liep, mij persoonlijk een knipoogje had gegeven. Hoewel, misschien was dat knipoogje wel bestemd voor mijn buurman. Tussen 25.000 mensen is het moeilijk uit te maken wie beknipoogd wordt.

En dat Poolse korps met die in roodfluwelen avondkledij uitgedoste schoonheden met interessant uitgesneden boezemstuk konden mij ook wel bekoren. Maar zo'n jury legt kennelijk heel andere maatstaven aan dan zo'n onwetende toeschouwer als ik ben. Een keurige groep stevige Noren uit Oslo, stram en stijf en militair marcherend, kreeg de eerste prijs. En de Polen moesten, ondanks hun talrijke binnenlandse problemen en hun mooie klarinettiste, met ruim honderd punten minder genoegen nemen. Geleerd én genoten heb ik zondag in Kerkrade. Geleerd van de deskundigen rondom mij. Genoten van de sfeer, de show, de muziek, de kleur en van het hartelijke, klapgrage publiek. Voor dat publiek zijn alle korpsen gelijk. Of ze nu met een eerste prijs met onderscheiding of met een karige derde prijs worden afgedaan, het publiek brengt voor iedere deelnemer even graag en even spontaan de handen op elkaar. Het moet voor ieder deelnemend korps een zalige ervaring zijn om te mogen optreden in een door 25.000 mensen bezet stadion, dat net zo hard applaudiseert voor nummer één als voor nummer laatst. Maar de volgende keer breng ik wel een koelbox met de inhoud van de halve koelkast en een tas vol kleiner eetgedoe mee. Tenslotte wil ik er ook echt helemáál bij horen.

MARTIN HUPPERTZ

Interessant programma korps Franse politie

KERKRADE – De Franse politie is niet voor de poes; iemand die ooit in Frankrijk een overtreding heeft begaan zal dat wel ondervonden hebben. Ook op muziekgebied staan de „agenten" hun mannetje, dat blijkt wel uit het feit, dat het muziekkorps van het nationale Franse politiekorps, een uitstekende internationale reputatie heeft opgebouwd.
„La Musique de la Police National Francaise", zoals het korps officieel heet, werd in 1956 opgericht, naar voorbeeld van de korpsen van de Garde Republicaine de Paris en La Musique de L'air.
Het politie-muziekkorps telt momenteel zo'n 130 leden, afkomstig van het Parijse conservatorium of van de beste muziekscholen in het land. Het korps staat onder leiding van de Chef de La Musique, Piere Bigot.
Op het programma, dat dit beroemde orkest vanavond in Kerkrade zal spelen, staat: „Toccata Marziale" van R. Vaughan Williams, „Le Carnaval Romain" van Hector Berlioz en de „Pijbomen van Rome" een symfonisch gedicht van O. Respighi.
Na de pauze spelen de Fransen „Rapsodie Symphonique" van Serge Lancen, „Le Poème du Feu" van Ida Gotkovsky en „Lieshout en zijn molens" van Henk Badings.

Nog kaarten voor middag met SLASK

KERKRADE – Er zijn ongeveer 600 kaarten over voor de middagvoorstelling van het Poolse volksdansensemble SLASK, dat morgenmiddag om 15.00 uur in de Rodahal optreedt. Die middagvoorstelling is speciaal voor zieken en gehandicapten maar er zijn nog plaatsen over, die bezet kunnen worden door anderen. SLASK verzorgt ook in de avonduren een voorstelling.

juli
23
donderdag

- 20.00 uur: La Musique de la Police Nationale Francaise in de Rodahal. Onder leiding van Pierre Bigot worden werken van o.a. Berlioz, Respighi. Lancen Gotkovsky en Badings uitgevoerd.
- 19.30 uur: De Big Band '77 uit Oirsbeek speelt op de Markt.
- 17.30 uur: Gezellig koopavondje met het orkest „Kithara" uit Valkenburg in de Niersprinkstraat.

WMC kritisch beluisterd:

Janacek Philharmonie muzikale elite

KERKRADE/RODAHAL – Maandagavond. Wat van te voren reeds kon worden verwacht, gezien het land van herkomst (het tegenwoordige Tsjecho Slowakije, verzamelnaam voor hoofdzakelijk Bohemers en Moraviërs) heeft men in opperste bevestiging kunnen waarnemen, een orkestcultuur, die aan het allerhoogste grenst. Zonder ook maar iets ten nadele te zeggen van alle andere instrumentalisten, uit de zin voor werkelijkheid moet hier worden gezegd, dat het strijkerskoor een muzikale elite vertegenwoordigt, die meer is dan kunstenaar. Het zijn muziek-philosofen deze strijkers, die langs de lijnen van hun slechts vier snaren in een ruimte zien, waarvan de horizon steeds dieper en daarmede ook weidser wordt. En tegen deze strijkersklank kan de andere instrumentalist zich pas als solist manifesteren. Wat een pracht sologeluid van deze blazers, zo geheel vrij van op de voorgrond treden. Maar hoorde u ook ooit eerder zo'n paukenspeler, of symphonieorkest-tamboer? Door het overwegend conventionele programma – beide dagen – dus door het publiek meer gehoorde muziek, was voor dit de mogelijkheid geschapen, niet alleen een orkest in zijn volle glans en luister te horen, maar ook te ervaren, hoe alles a.h.w. geheel nieuw klonk. Zelfs de „Pathétique" van Tschaikowsky was gezuiverd van vals sentiment. Alles blonk en schitterde. Een uitkomst was het, dat niet werd geschroomd om „Taras Bulba" van de grote, misschien wel grootste Tsjechische componist, Leos Janacek, stammend uit Moravië, geboren in 1854 en overleden in 1928 te Ostrawa, ook in Moravië, op het programma te plaatsen. Het was ook zeker een ereplicht! Het auditorium kan dankbaar zijn, een werk te hebben gehoord, dat in zijn natuurlijk ontwikkelde harmonie, in de expressionistische klankweelde, niet gebruik makend van uitheemse instrumentale effecten, maar het klassiek-romantische instrumentarium hanterende, duidelijk bewijst, dat nieuw uitpakken ook betekent, openen naar verder evolutie. Dr. Otakar Trhlik dirigeerde alles uit zijn hoofd. Dat is niet altijd zo heel bijzonder. Menige dirigent doet dat en „drijft" dan „op het orkest". Hier nu was dr. Otakar Trhlik de maëstro, die de werken „uit zich" tot klinkend leven bracht. Hij creëerde, andermaal echter naar de wensen van de componist. Zo hebben we ons voorgesteld, moet die andere grote Bohemer ook hebben gedirigeerd: Gustav Mahler. Dr. Otakar Trhlik en zijn Janacek Philharmonisten, hebben de vele in de Rodahal een feest bereid, waar de wisselwerking tussen musicus en luisteraar voelbaar was. Beiden kregen er niet genoeg van. Gevolg: twee toegiften van Smetana en Dvorak.

Jan Schouten

Auto's en motoren

Te k. VW-CAMPINGBUS, eigenbouw, i.z.g.st. ƒ 450,–, tel. 04498-52842.

Te k. BMW 525 aut. met LPG, bj. '74. Heerstr. centrum 85, Stein, tel. 04495-5060.

Vakantie-aanbieding: MERCEDES-BENZ 280 S automaat bwj. okt. 1977, antracietgrijs van 1ste eigen., wagen verkeert in een mooie en techn. goede staat. Prijs ƒ 25.400.–. Elke gewenste keuring toegestaan. AGAM Heerlen, off. Mercedes-Benz dealer. Heerlerbaan 233, Heerlen, tel. 045-414646.

Vakantie-aanbieding: MERCEDES-BENZ 220 D bwj. aug. 1978, d.blauw van 1ste eigen. wagen verkeert in een mooie en techn. goede staat. Prijs ƒ 19.800.–. Elke gewenste keuring toegestaan. AGAM Heerlen, off. Mercedes-Benz dealer, Heerlerbaan 233, Heerlen, tel. 045-414646.

Vakantie-aanbieding: PEUGEOT 604 TI 1979 zilvergrijs van 1ste eigen., wagen verkeert in zeer mooie en techn. goede staat. km.stand 36.000. Prijs ƒ 17.400.–. Elke gewenste keuring toegestaan. AGAM Heerlen. off. Mercedes-Benz dealer. Heerlerbaan 233, Heerlen. Tel. 045-414646.

OPEL Manta 1900 SR bwj. mrt. 1978, geel van 1ste eigen. wagen verkeert in zeer mooie en techn. goede staat. km.stand 41.000. Prijs ƒ 9.400.–. Elke gewenste keuring toegestaan. AGAM Heerlen, off. Mercedes-Benz dealer, Heerlerbaan 233, Heerlen. Tel. 045-414646.

BMW 525 automaat bwj. okt. 1978, zilvergrijs van 1ste eigen., wagen verkeert in zeer mooie en techn. zeer goede staat, servicerapporten ter inzage. km.stand 67.000. Prijs 18.400.– Elke gewenste keuring toegestaan. AGAM Heerlen, off. Mercedes-Benz dealer, Heerlerbaan 233, Heerlen, tel. 045-414646.

Vakantie-aanbieding: PONTIAC Grand Prix automaat bwj. 1978, d.rood metallic van 1ste eigen. Wagen verkeert in zeer mooie en techn. goede staat, km.stand 72.000. Prijs ƒ 9.800.–. Elke gewenste keuring toegestaan. AGAM Heerlen, off. Mercedes-Benz dealer, Heerlerbaan 233, Heerlen, tel. 045-414646.

Koopje, gewonnen in jubileumloterij Wit-Groen Vaals Fiat Ritmo 65 L. Fabrieks nieuw nog niet gelopen, met volle garantie. Prijs ƒ 2.500.– tot ƒ 3000,– goedkoper dan de werkelijke waarde. Ook op zondag. Tel. 04454-1942.

Te koop FORD Granada 2.1 diesel de luxe, bwj. okt. '78, (nieuw model). Deze wagen is in zeer goede staat. Hoofdstraat 255, Hoensbroek.

Te k. SIMCA 1100 bwj. '73, ƒ 500,–. Kruispunt Hommert 3, Nuth. Tel. 04492-4534.

Te k. BMW 316 bwj. '79, i.z.g.st. ƒ 14.800,–. Lightenbergstr. 65, Hoensbroek-Zuid.

Te k. BEDFORD bwj. '73, veel ass. met sportvelgen. Italiëln. 123, Heerlen.

Koopje FORD Taunus bwj. '78, op gas, ƒ 4.000,–. Dorpstr. 3, Bingelrade.

Te k. BMW 2500, 2e eig. bwj. '77, tel. 04492-1304.

Volvo AMAZONE (Stationcar) ger. met res. onderd. en onger. Volvo Amazone 2-drs. T.e.a.b. weg. beëindiging hobby. Tel. 045-710181.

I.g.st. zijnde DAF 66 Combi bwj. '75, pr.n.o.t.k. Heemskerkstr. 34, Hrl-Meezenbroek.

Te k. OPEL Rekord 1900 '74, tel. 045-214341.

W.A. en all risks honderden guldens GOEDKOPER! Bel 045-317982, goede service-financ.

Te k. sportieve zuinige MAZDA 1300 '74, i.g.st. ƒ 1850,–, evt. inruil motor mog. tel. 045-318408.

Te k. OPEL Kadett automatic, bj. '74, i.z.g.st. Vr.pr. ƒ 2250,–. Schroederstr. 13, Sch'berg.

Te k. PEUGEOT 504 GL bj. 5-'79, auto is in nw. staat, vr.pr. ƒ 8750,–, tel. 045-314760.

FORD Taunus L 4-drs. bj. '79, met LPG-installatie van 1e eig. pr. ƒ 8250,–. Te bevr. 045-418856.

MINI 1000 spec., bwjr. '75, i.z.g.st., ± 40.000 km., Bedford bus, kl. mot. def., vr.pr. ƒ 250,–, Peschbeemdenstr. 4, Kerkr., tel. 455194.

LADA 1600 GL, blauw, 31.000 km., '79-01, autobedrijf Jac Klijn, Strijthageweg 123, Kerkrade, 045-458000.

Let op, let op, inruilers van zeer gerenommeerde zaak te k. voor weggeefprijzen. Kijk en vergelijk in prijs en kwaliteit: PEUGEOT 604 ST autom. gas '77 ƒ 5750,–, Ford 1600L '77 ƒ 4750,–, Peugeot 504 GL '78 LPG ƒ 5950,–, Fiat XJG Cabriolet '75 ƒ 4250,–, Toyota Carina LPG '74 ƒ 1950,–, Ford Capri II '75 ƒ 3650,–, A.M.C.Sport ab. '74 Combi, 6 cil. ƒ 2250,–, A.M.C. Sport coupé '75 ƒ 2850,–, Peugeot 504 GL '76 ƒ 3450,–, Toyota 1000 '74 ƒ 1750,–, Honda Civic '75 ƒ 3450,–, Commodore GSE Coupé '76 ƒ 3950,–, Mini Special '77 ƒ 2950,–, Simca 1000 '77, ƒ 1250,–, Mazda 616 LPG '76 ƒ 2250,–, Opel Ascona '75 ƒ 2450,–, Mazda 818 '75 ƒ 2450,–, Simca Chrysler '76 ƒ 1250,–, Opel Ascona autom. ƒ 2450,–, Ford 1600 '75 ƒ 2750,–, Ford Granada 2000 ƒ 750,–, inruil mogelijk, snelle financ., Crombacherstr. 7, Kerkrade-W., laatste str. links voor grensovergang Locht.

Auto Ekas biedt aan: zuinige auto's met Bovaggarantie. Automatic Volvo 343 DL '77, Ford Fiesta 1,1 S Team uitv. '79 zwart, Renault R 5 TL '77 oranje m. veel extra's, Ford Fiesta 1,1 L '78 rood, Triumph Spitfire 1500 '76 Am. uitv., Honda Civic 1200 de Luxe '78, Ford Escort 1.3 L '77, Opel Kadett GTE '76, Rolbar 5 bak sperdiff, Datsun 120 Y de Luxe'76 uitgeb. sportwielen spoiler etc., Opel Kadett Combi type '78, Alfa Romeo 2.0 GTV '72 oud model, Opel Kadett Coupé, '74, Mazda 818 Coupé '75, inruil financ + iedere keuring, auto Ekas, Kerkradersteenweg 69, Kerkrade, tel. 045-453502, bij politiebur. aan de kant v.d. Ventweg.

VAUXHALL Viva, automatic, bwjr. '72, pr. ƒ 500,–, tel. 458610.

VOLVO 345 DL, silver metallic, '80-02, 51.000 km., autobedrijf Jac Klijn, Strijthagenweg 123, Kerkrade, 045-458000.

Demonstratiewagen VOLVO 345 DL, blauw, 11.000 km., '80-08, autobedrijf Jac Klijn, Strijthagenweg 123, Kerkrade, tel. 045-458000.

Volkswagen PERSONENBUS, 1976, i.z.g.st., Nieuwstraat 140, Kerkrade.

Koop je mijn zeer mooi, PEUGEOTJE 204 combi, '77, voor de prijs van maar ƒ 2450,–. Kasperenstr. 60, Kerkrade-West.

PEUGEOT 404 i.z.g.st. Elke keur. toegest. vrpr. ƒ 2750,–. Ruys de Beerenbroeckln. 20, Heerlen.

ALFASUD TI aug. '76, kmst. 61.000 met schade ƒ 1500,–. Tel. 045-415069.

AUDI 100 GL 5 E '79, 22.000 km. zilvermetallic als nw.; Honda Accord 3-drs. automaat '77; Renault R20 TL '77 en '76; Escort 1600 Sport '79; 40.000 km als nw.; Simca 1308 GT '77; Mazda 323 '77; Austin Princess 1800 HL '77; Opel Ascona '77 1600 L; VW Scirocco '75, geel; Ford 1600 L '77; Austin Mini '76; Renault R18 GTS met gas '78; Inruil en financiering.Bovaggarantiebewijs. Autobedrijf P. v. Dijk en zoon Hompertsweg 33, Schaesberg-Kakert. Tel. 045-311729.

Met volledige garantie aangeboden Peugeot 305 GL als nw. le eigenaar, schadevrij ƒ 8000,– onder nw.pr.; Honda Accord 3 drs. bwj. '77; Honda Civic luxe 3-drs. '78; Fiesta 1.1. L type '77, zeer mooi; Ascona 12 bwj. '76; Mazda 323 5-drs. '77; Kadett Stationcar '77; Polo Luxe '76; Datsun Cherry '76; Kadett Coupé '75; BMW 1502 bwj. '75 met sportwielen Golf Extra bwj. '76; Mazda 1300 automatiek '76; Volvo 66 GL Marathon '76; Opel 1700 met gas ƒ 1900,–; Opel Ranger ƒ1200,–. Telefonisch geen prijsopgave. Inruil - financiering mogelijk: GG Auto's Heerenweg 286, Heerlen.

Vakantie-aanbieding: MERCEDES-BENZ 200 bwj. 1977 d.bruin van 1ste eigen. wagen verkeert in een techn. zeer goede staat. km.stand 77.000 prijs ƒ 15.900,–. Elke gewenste keuring toegestaan. AGAM Heerlen, off. Mercedes-Benz dealer, Heerlerbaan 233, Heerlen. Tel. 045-414646.

Demonstratiewagen VOLVO 244 turbo, silver metallic, 2600 km., autobedrijf Jac Klijn, Strijthagenweg 123, Kerkrade, tel. 045-458000.

Bromfietsen

Te k. CROSSMOTOR 125 cc, i.z.g.st., prijs ƒ 1000,–, Vondelstr. 77, Brunssum.

Te k. div. ZÜNDAPPS, Kreidlers en Puchs Maxi, Amerstr. 4, Beersdal-Heerlen.

Te k. KREIDLER ƒ 685,–; damesbromfiets ƒ 165,–. Te bevr. Groenstr. 202 Waubach.

Nieuwe VESPA'S Ciao, sterw., van ƒ 1149,– voor ƒ 899,–, Yamaha Enduro, 664 km gel., ƒ 1750,–, nieuw, Puch Maxi v.a. ƒ 595,–, Vespa's Ciao en Boxer v.a. ƒ 395,–ƒ 295,–, Yamaha ƒ 1195,–, Zündapp h. sch. ƒ 695,–, Floret, z.g.a.n. ƒ 1495,–, 6 mnd. gar., 2x Zündapp ƒ 350,– p.st. Grond, Schaesbergerstr. 51a, Terwinselen.

Te k. mooie ZÜNDAPP, 5-gang en sterwielen, te bevr. Molenweg 4, Puth.

Te k. VESPA damesbrommer, z.g.a.n. Parallelstr. 7, Amstenrade.

Contacten/clubs

Omega Club

Een vertrouwd adres voor discreet relaxen op niveau. Bredestr. 31, M'str. Tel. 043-14485, ± 50 mtr. v.h. Vrijthof, tevens een ass. gevraagd.

Excl. privé-club Paris

Sauna, luxueuze baden, video, warmwaterbedden. Geopend ma. t/m vr. van 12 t/m 23 u. Provincialeweg Noord 31, Oirsbeek. Tel. 04492-1873. Verkeersweg Heerlen-Sittard.

Nieuw

sexy meisje. Relaxen zonder taboes? Van 11.00-23.00 uur. 04494-52864.

Club Le Reve

Waar de stijl en sfeer u zeker zullen bevallen. Herbenusstr. 190, M'str. Geopend van 12.00-23.00 uur. Assistente gevr.

BEAUTIFUL Cindy en Suzy vanaf 10.00 uur tot ... ... Ook 's-zaterdags 045-721759.

Uw priveadres bij Tamara

Ook escorts, tel. 043-31440. Geopend van 12 tot 2.00 uur.

Geld en goed

SPAARBEWIJZEN aan toonder van vrijwel elke bank worden door ons verzilverd. EPM C.V., Hoolstraat 43-45 Voerendaal, 045-750305 kantoor open van 9-16 uur.

Inkoop van oud GOUD en zilver tegen contante betaling. Juwelier Vaessen, Markt Heerlen.

Het hoogste

bod bij tussentijds verzilveren van uw spaarbrieven krijgt u bij de Fides Bank in Eindhoven. Bel 040-112519. Elzentlaan 2. (Geen kredietinstelling als bedoeld in WTK).

Club Denise

Boschstraat 48 te Maastricht
Tel. 043-50785.

Club Rustica

v.d. Weyerstraat 9 te Kerkrade-West
Tel. 045-412762.
Sauna, video, gratis drankjes, relaxmassage.

Relaxen zonder taboe's?

045-222537

100% discreet en strikt privé!

Heren opgelet! **2 JONGE** knappe meisjes. Tel. 045-721759. Ook 's zaterdags.

Country-CLUB, gezellig, rustig, intiem. Provincialeweg 144, Zd.-Oirsbeek, vanaf 14 uur, dagelijks geopend.

Uw privéadres bij MARJO, 9 tot 24 uur. Tel. 043-17081.

Relaxen in SITTARD. Het meest discrete en vertrouwde adres. Lieve meisjes aanw. Steeds de nieuwste films. Stationsstr. 31, van 10.00 tot 22.00 u. Vrij entree.

NIEUW, NIEUW. Ook voor u in Zuid-Limburg een van de mooiste besloten ver. U bent van harte welkom van 's maandags t.m 's vrijdags 2 km van Nuth, Aspasia, Provincialeweg 12, Aalbeek, tel. 04405-1697.

RELAXEN. 2 sexy meisjes verwennen u discr. en privé drankje en film gratis 12.00 tot 22.00 uur. 04494-48933.

Te k. life- speel- sex- en PORNOVIDEOCASSETTES v.a. ƒ 49,–, Stationsstr. 31, Sittard, 04490-12526, 10.00 tot 22.00 u.

Doorlopende GELUIDS-FILMVOORSTELLINGEN, 10.00 tot 22.00 u. Stationsstr. Stationstr. 31, Sittard, leuke meisjes aanw.

Voor een gezellige sfeer FLAMINGO-BAR. Rijksweg, Sittard-Geleen.

Nieuw. Club MARJAN, video, gratis drank, relaxen zonder taboes, Kerkrade, Bockstr. 26. Tel. 459395.

CONTACTBURO-LIMBURG privé-adr. Geen beroeps, keuze d.m.v. naaktfoto's, ook v. p.ruil. Kamerverhuur 11-23 u. Rijksweg-Zuid 178b, Geleen. Geleen, tel. 04494-46884.

Nieuw. Club ROMANTIQUE, Brusselsestr. 6, M'str. Geop. van 14-24 uur. Ma. t/m vr. Nu met video. Tel. 043-50339.

Eerlijk goed PRIVÉ-ADRES bij Jozefien. Tel. 045-714006.

SISSI knap Hollands meisje, 25 jr. Tel. 045-321580.

PASCAL sexy Frans blondje, 24 jr. Tel. 045-321580.

JOYCE, knap Aziatisch meisje, 22 jr. Tel. 045-321580.

ANGELIQUE, knap Nederlands blondje, 23 jr. Tel. 045-321580.

3 sexy jonge MEISJES wachten op u in romantische bungalow. Geen taboes, gratis drank, film en schuimbad in de Tiffany Privéclub. Moltweg 68, Schaesberg, tel. 045-321580.

Privé CARLA voor al uw wensen, schuimbad, 11 tot 22 uur. 045-256917 Brunssum.

Club ELLE, Kapoenstr. 29, M'str. bij 't Vrijthof, tel. 043-18884.

Homofiel, 27 jaar, slank, donkerblond, zoekt contact met een JONGEMAN tot ca. 25 jaar, voor een relatie. Omg. Heerlen, gehuwd geen bezaar. Kun je thuis geen post ontvangen, maak dan afspraak. Brieven met foto onder nr. HK 250, Limb. Dagblad, Postbus 3100, 6401 DP Heerlen. Discretie verzekerd.

PRIVÉ, tel. 043-18884.

STELLA! Lief jong meisje ontvangt van 12 t/m 24 uur. Gratis drankje en film. Tel. 04754-3791.

Nieuw! Donkere temperamentvolle SANDRA ontvangt heren in privésfeer van 12 t/m 24 uur. Tel. 04754-3791.

Anita 18 jr. heeft veel TIJD, bel. eens 04490-20796. Iedere dag. va. 14 tot 22 uur, ook zaterdag.

PEGGY 21 jr. is in voor alle massages, dagelijks van 11 t/m 11, ook op zat. 04490-20796.

Uw privéadres bij TAMARA ook escorts. Tel. 043-31440, geopend van 12 tot 2 uur.

Adam en EVA-CLUB, leuke Eva's aanwezig. Adams worden verwacht van 20 uur tot diep in de nacht. Drievogelstr. 4, Spekholzerheide.

Privé! 2 leuke jonge DAMES, 100% discr., vanaf 20-7-81 wordt ons tel. nr. veranderd van 04494-52409 naar 04494-50999.

BERTIE privé en escort ook voor uw bijzondere wensen in leer, video aanw. Tel. 045-420017 na 23 uur 045-455074, tev. assistente gevr.

3-KAMERAPPARTEMENT met douche, radio en tv. Gemeub. Te h. voor meisje of vrouw die discreet privé wil werken. Br.o.nr. Ma 186 LD 6221 BN M'str.

NIEUW, nieuw, nieuw sexy blondje en zwartje. Tel. 045-721759.

Bar La CHANDELLE voor een intieme en gezellige avond, Nieuwstr. 134, Hoensbroek.

Gevraagd: voor onze Club 20, Jodenstr. 20, M'str. nog enige GASTVROUWEN, goede verdiensten en atmosphere, tel. 043-17253.

Nieuw privé bij TAMARA (geen club), tel. 043-35619.

Twee GEWELDIGE Oosterse sexpoezen! Tel. 045-224893 b.g.g. 045-221943.

Gevr. BARDAMES Hawaiibar, Pr. Hendriklaan 66, Brunssum tel. 043-19601.

3 leuke jonge dames willen u op zeer intieme wijze vermaken in hun privé-bungalow omg. vliegveld Beek. Alles is mogelijk, o.a. SHOWS, schuimbad, e.d. Alles is zeer discreet. Belt u voor een afspraak van 10 tot 23 uur, ook 's zaterdags, tel. 043-643439.

Privé, tel. 045-222305.

Heren KATJA brengt bezoek bij u thuis. 100% discreet. Tel. 045-422564.

STRENGE dame met uitgezochte programma's voor nette heren. Tel. 04750-13416.

Op zoek naar iets heel aparts? Relaxen op veelzijdige wijze! ROXANNE. Tel. 04750-13416.

„KINGS CLUB" voor de man van nu. Bar-sauna-videobaden. All-in prijs. Kaalheidersteenweg 43, Kerkrade-West. Tel. 045-421920. Vanaf 11.00 uur. v.m.

Privé bij LOLITA. Ook zaterdags en zondags. Tel. 045-218476.

Privé EVA en Sandra 2 lieve sexy meisjes. Tel. 045-218476, ook zaterdags.

DAME in leer voor al uw bizarre wensen. Tel. 045-225451.

Daar is sexy JONGEDAME met video en gratis drankje, tel. 045-225451.

Nette HEER 59 jr. met flat zkt. dito vriend ± 50-60 jr. die het eerlijk en openhartig meent, om samen door het leven te gaan (spoed). Tel. 045-223676, na 18.00 uur.

HEREN OPGELET! Jongedame verwent heren een gezellig uurtje bij u thuis of in hotel, 100% discreet. Tel. 045-410004.

Leuke MEISJES gevr. voor 1 van onze privéhuizen. Erv. niet vereist, garantieloon. Shop privé, Stationstr. 31, Sittard, 04490-12526, 10.00 tot 22.00 uur.

Welk jong MEISJE of dame wilt jongem. v. 25 jr. eens verwennen op sexgeb. Wil er zelf goed v. betal. Geheimh. verzek. Br.o.no. KE 203 LD 6461 ED Kerkrade.

MARGO. Mollig. Terug van vakantie. Tel. 04494-52100.

HOSTESS-SERVICE: leuke jongedame brengt op zeer discrete wijze bezoek bij u aan huis of in hotel. Bel voor afspraak 045-224735.

Charmante JONGEDAME brengt bezoek bij u aan huis of in hotel. Bel voor afspraak 045-223015.

Heren opgelet! Charmante JONGEDAME brengt bezoek bij u aan huis of in hotel. 100% discretie verzekerd. Bel voor afspraak 045-222802.

Leuke JONGEDAME brengt bezoek bij u aan huis of in hotel. Bel voor afspraak tel. 045-225009.

JONGEMAN zkt. contact m. alleenst. vrouw tegen kleine vergoeding. Br.o.nr. SB 210 LD 6371 GV Schaesberg.

Nieuw. Leuk MEISJE bez. u thuis of in hotel. Bel nu, 045-271089.

Nieuw. ANGELA bez. u thuis of in het hotel, bel nu, 045-271089.

Privé MICHA, blond en sexy va. 12.00 u. Alleen volgens afspr. bellen tussen 12-20 uur. Tel. 045-413608.

„Blue Bell CLUB" geopend va. 16.00 u. charmante bediening en 'n intieme sfeer. Industriestr. 74, Kerkrade-W.

Leuke MEISJES gevr. voor privéhuis, tel. 045-271089.

Club ELLE, Kapoenstraat 29, Mstr. bij 't Vrijthof, tel. 043-18884.

„DE VIDEOCLUB" er zijn weer nieuwe films binnen. Ook de film „Pretty Peaches" bekroond met de Oscar. Parallelweg 71a, Heerlen, ƒ 15,– gratis drankje. 045-717996.

SACHA, blond, rondvormig 22 jr., 045-419071, ook week-ends.

JASMINE mooi langharig slank meisje 21 jr. 045-419071, ook week-ends.

BELINDA 27 jaar, slank 045-419071, ook week-ends.

Huwelijk/kennismaking

Buro AKTIEF, huwelijk en relatiecontacten. Wees nu eens niet benauwd, wij proberen u echt te helpen. Kom vrijblijvend met ons praten. Mevr. Krutzen, Heerenweg nr. 1, Heerlen, of maak 'ns een afspraak 045-722333. Geopend van ma. t/m vrijdag van 10 tot 16 uur. Of met mevr. M. Sprado, Rolandsweg 54, Sittard, tel. 04490-11006, bellen tussen 18 en 20 uur. Erkend door de raad van toezicht.

Man 40 jr. zkt. ser. kennism. met jonge vrouw 20-35 jr. z. kind. Moet beslist lief en begrijpend karakter hebben IQ niet belangrijk. Geen avontuur. Huw. mogelijk. Br. m. foto o. nr. HK 264 LD 6411 RS - Heerlen.

All.st. blonde, slanke wed., zonder kind., 69 jr., goed uitz. en fin. onafh. wenst kennism. met man met zacht karakter om samen de eenzaamh. op te lossen. Heb telefoon, br.o.nr. SH 666, L.D. 6411 EM HL.

Antiek

Al ons INLIJSTWERK wordt in eigen atelier vervaardigd. Daardoor vakwerk, snelle levering en zeer voordelig. Tevens waardevolle collectie schilderijen, etsen, gravure's, voor betaalbare prijzen. Dagelijks van 9 tot 18.00 uur, en verder op elk gewenst uur volgens afspraak. Galerie André, Rijksweg Noord 76, Sittard. t.o. nettorama. Tel. 04490-14918.

Maak u eens een klein uurtje vrij om te snuffelen in de goede oude tijd in de 3000 m² toonzalen van antiekhandel WIJSHOFF B.V., Hoensbroek, Amstenraderweg 9, tel. 045-211976. Donderdag koopavond.

SCHILDERIJEN: tijdens WMC 10% korting bij kunsthandel Hub Vleugels, Einderstr. 40, Kerkrade, 045-455770.

Te k. antiek: compl. SLAAPKAMER, jachtvitrinekast, Mech. katen, TV-kastje, broodkastje, eetkamer, kleerkasten vanaf ƒ 550,–, commode, nachtkastje, losse tafels, hanglampen en zeer mooi kleingoed. Laeven, Rozenstr. 1, Vaesrade-Nuth.

Prachtige gave eiken KASTEN te k. , tevens bureau en tafel, en t.v. kast. Baneheide 15, Bocholtz, 045-441356.

Te k. antieke DEKENKIST, ant. kapstok, olieverfschilderij. Tel. 045-417377.

Antiek-snuffelaars opgelet! Onze jaarlijkse magazijnopruiming o.a. eikehouten STOELEN vanaf ƒ 25,–; boerenstoelen ƒ 95,–; eikehouten bedden vanaf ƒ 95,–; ijzer met koper ƒ 175,–; complete eikeh. slaapkamer aan spotprijs, spiegels, groot en klein ƒ 95,–; originele bakmoel ƒ 450,–. Puntgave opastoel ƒ 450,–. Losse uurwerken voor pendules. Porcelein-koper-tin. Donderdag koopavond. Oranjestraat 30, Hoensbroek-station 045-212104.

Te k. BAROMETERKLOK, regulateur, cartoucheklok, tweegewichter, legering beelden, schilderijen, bronzen hanglamp, boekenkast, tel. 045-750993.

Het goedkoopste adres van Nederland antiekhal de Kats, Hamstr. 169a, randweg Locht-Kerkrade. Heeft een gr. keuze in MEUBELS, in kleingoed te veel om op te noemen 's maandags gesl. verder iedere dag open van 10 uur tot 18 uur ook op afspraak, tevens voor de handel.

BIOSCOPEN

HEERLEN

Royal
For you eyes only, 4e week, dag. 14.30 en 20.30 uur, za. en zo. 14.30, 18.45 en 21.30 uur, 12 jr.

Rivoli
Twee maffe vogels, dag. 15.30 en 20.00 uur, za. en zo. 15.30, 19.00 en 21.30 uur, a.l.
Everything you always wanted to know about sex, 3e week, nachtvoorstelling, vrij. en za. 24.00 uur, 16 jr.
De avonturen van Alice in wonderland, jeugdvoorstelling, dag. 13.30 uur.

Passage
Flying sex, dag. 14.00, 16.00, 18.00, 20.00 en 22.00 uur, 18 jr.
Sex in de klas, nachtvoorstelling, do. t/m zo. 24.00 uur, 18 jr.

H5
De eerste klap is een daalder waard, dag. 14.30 en 20.30 uur, a.l.
Death ship, dag. 16.00 en 20.00 uur, 16 jr.
Buddy goes west, 4e week, dag. 14.00, 19.00 en 21.00 uur a.l.
Deense snoepjes in Tirool, dag. 13.45, 15.45, 18.45 en 20.45 uur, 16 jr.
De wraak van de sjaolin monnik, dag. 14.15, 16.15, 19.15 en 21.15 uur, 16 jr.
The wanderers, nachtvoorstelling, do. t/m zo. 22.45 uur, 16 jr.
De tijger van Sjaolin, nachtvoorstelling, do. t/m zo. 22.30 uur, 16 jr.
Dumbo, jeugdvoorstelling, dag. 14.00 uur, a.l.
Starwars, jeugdvoorstelling, dag. 14.00 uur, a.l.

KERKRADE

Wijngrachttheater
The blue lagoon, vrij. en za. 20.00 uur, zo. 17.00 en 20.00 uur, a.l.
3 Tirolers in St.-Tropez, vrij. en za. 22.30 uur, 16 jr.
Kuifje en de zonnetempel, jeugdvoorstelling za. en zo. 14.30 uur.

SCHAESBERG

Autokino
Een bataljon malle meiden, do. en vrij. 22.15 uur, a.l.
3 dagen van de condor, do. en vrij. 0.30 uur, 16 jr.
Flash gordon, za., zo. en ma. 22.15 uur, 12 jr.
Monsters uit het heelal, za., zo. en ma. 0.30 uur, 16 jr.
Onkruid vergaat niet, di. en wo. 22.15 uur, a.l.
The car, di. en wo. 0.30 uur, 16 jr.

UBACH OVER WORMS

Grandtheater
The fog, za. 20.00 uur, zo. 19.00 en 21.00 uur.

EXPOSITIE

HEERLEN

Galerie Stadhouders Potgieterstraat 90
Beeldhouwwerken en schilderijen van Alfons Stadhouders. Elke zaterdag van 10.00-14.00 uur.

Galerie Kunstbezit Kruisstraat 36
Werken van Paul Citroen, Gène Eggen, Paul Driessen, A. van de Putten, P. van Straelen. Open di. t/m za. 14.00-19.00 uur.

Gemeentehuis
Schilderijen en grafiek van Ger Lataster. Open dag. 9.00-17.00 uur; za. en zo. 14.00-17.00 uur. Tot 15 augustus.

HOENSBROEK

Kasteel Archeologisch museum
Open dag. 10.00-12.00 en 13.30-17.30 uur. Peruaanse kunstnijverheid. Open dag. 10.00-17.30 uur. Foto's uit theater en balletwereld van Walter Boje. Open dag. 10.00-17.00 uur. Tot en met 2 augustus.
Franco Fontana. Open ma. tot en met vrij. van 10.00 tot 12.00 uur en van 13.30 tot 17.00 uur, za. en zo. van 13.30 tot 17.00 uur. Tot en met 21 augustus.

KERKRADE

Mijnmuseum Klein Rolduc
Tal van facetten uit de Limburgse mijnbouw. Open di. t/m vr. 9.00-1.00 uur; elke zaterdag 13.00-17.00 uur. In de maand juli op zo. van 13.00 tot 17.00 uur.

Kasteel Erenstein Galerie De Blauwe Olifant
Werken van Swame Deva Abubaddha en Renate Menze. Open do. 17.00-21.00 uur; vr. 14.00-18.00 uur; za. en zo. 14.00-18.00 uur. Tot 26 juli.

Hof van Erenstein
Schilderijen van Rob Brouwers. Open dag. 14.00-18.00 uur. Tot en met 26 juli.

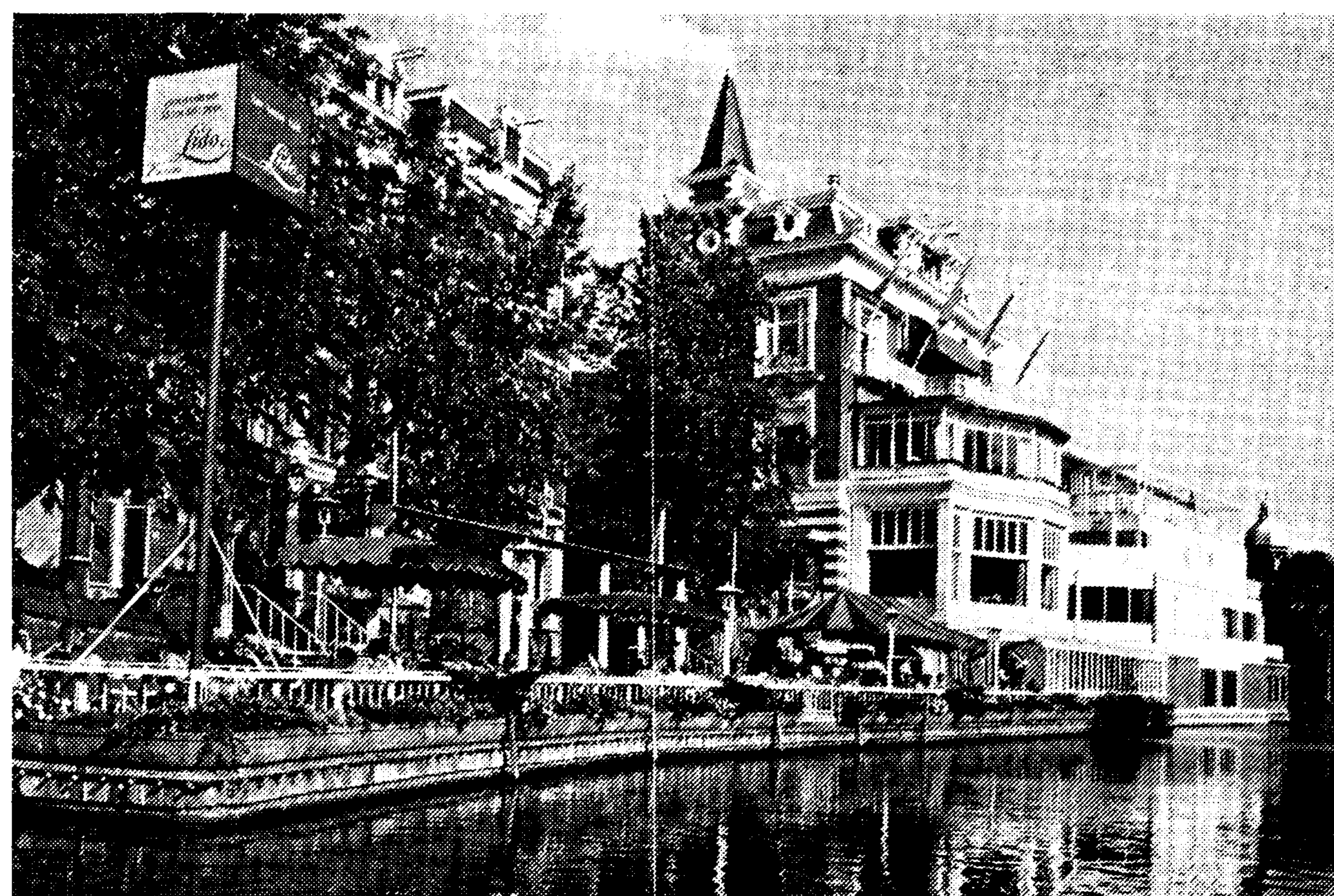
Rodahal
Schilderijen, etsen en tekeningen van Rob Brouwers, Patrick Creygton, Jos Hameleers, Sjef Hutschemakers, Martin Linnartz en Jos Muris. Open ma. t/m vr. 13.30-18.30 uur en tijdens WMC-activiteiten tot en met 26 juli.

Botanische Tuin
Beelden van Jits Bakker, Ronald Tolman, Francois Kowacs, Marian van Beek, Pieter d'Horst, Eva Mendlah, Rien Derks, Dick Wijk en Rob Stultiëns. Tot en met 30 augustus.

Waar de vroegere sfeer van de hoofdstad herleeft

Avondje gezellig uit in Amsterdamse Lido

„Amsterdam is Amsterdam niet meer", zo wordt er wel eens beweerd door velen, die 's lands hoofdstad uit vroeger dagen kennen en er bijzonder aangename uren doorbrachten. Inderdaad heeft Amsterdam aan charme verloren, maar het blijft toch nog steeds een plaats, die niet nalaat een bepaalde aantrekkingskracht uit te oefenen op ontelbare binnen- en buitenlandse toeristen. In het kader daarvan is het verheugend, dat Amsterdam nog beschikt over personen die zich inzetten om de gezelligheid van jaren geleden weer te laten herleven. Eén daarvan is Frans Verhaaf (39), de directeur van het Theaterrestaurant Lido, dat is gelegen in het hartje van Amsterdam, aan een van de bekende grachten in de buurt van het Leidseplein.



Hans Verhaaf gaf het Lido een nieuwe impuls, toen hij begin juli startte met de „Swinging Dinner Show", een combinatie van een bruisende show met een diner-dansant. Deze show staat elke donderdag-, vrijdag-, zaterdag- en zondagavond van 19.00 tot 01.00 uur op het programma van het Lido. Als artiesten treden op „Mini en Maxi", de Amerikaanse zanger Joe Bourne, wereldkampioen goochelen Ger Copper, de „Lido Dancers" en de Combo George Woltz. Deze artiesten komen twee maal één uur voor het voetlicht, terwijl tussen de bedrijven door dansmuziek klinkt en de aanwezigen kunnen genieten van een uitstekend diner.

Wie vanuit de provincie Amsterdam bezoekt - en heel veel Limburgers voelen zich in de vakantiemaanden daartoe wel aangetrokken - kan op genoemde dagen en uren in het Lido op een aangename wijze vertoeven. De totaalprijs voor zo'n avond (inclusief diner en show, maar exclusief de dranken) bedraagt ƒ 89,50 per persoon.

Het diner omvat een „cocktail de l'ete' (avocadovruchtenvlees met crab en garnalen, meloen, gember, vermengd met een mierikswortelsaus en gegarneerd met gerookte zalm en ei met caviaar) en een „Tournedos bouquetiere" met „sauce Bearnaise". Dit hoofdgerecht bestaat uit biefstuk van de haas met een Bearnaisesaus, groenten en aardappengarnituren. Ten slotte kan men zich tegoed doen aan het dessertbuffet „Septième Ciel", met een keuze uit diverse soorten ijstaarten, verse fruitsalade, mousses, bavaroisen, open vruchtentaarten, kaassoorten, slagroom en dergelijke.

Tussen de gerechten door is er volop gelegenheid voor een dansje en het bekijken van de show, die de gerenommeerde artiesten brengen in het theaterrestaurant met zijn warme sfeer, de originele Art-Deco-inrichting met koperen palmbomen en Frans aandoende wandbekleding. Het Lido heeft tevens een heel aparte bar en twee restaurants: de 'l „Eauberge" en „La Cascade", die allebei aan het water zijn gelegen. Bij mooi weer kan men ook op het terras zitten.

Behalve de Art-Deco-zaal is er ook nog de Louis Seize-zaal met spiegels, lichtblauwe panelen uit het voormalige Hirschgebouw, een witte bar, dinerruimte met open haard en een aangrenzend balkon, kortom een sfeervolle zaal die door kaarslicht wordt verlicht.

In oktober 1980 ging het Lido van start met een cabaretesk diner-dansant waarbij Ted de Braak op de zondag- en maandagavonden optrad. Hij oogstte veel succes en daarop zal hij vanaf 17 semptember tot en met eind 1982 elke donderdag-, vrijdag-, zaterdag- en zondagavond in het Lido het programma „Tafelen met Ted" brengen. Hieraan werkt tevens als vaste gaste mee de Limburgse artieste Mieke Bos en de Combo van Ferry Robers.

Het aantal zitplaatsen in Lido bedraagt 225. Niet alleen zijn individuele reserveringen mogelijk, maar ook voor groepen van 20 tot 225 personen, zowel van particulieren als uit het bedrijfsleven en toeristen. Al degenen die dus de komende weken, hetzij individueel of in groepsverband, een gezellige avond in de hoofdstad (ongestoord) wensen door te brengen vinden in Lido een goed onthaal. Het adres luidt: Lido, Leidsekade 105, 1017 PP, Amsterdam, telefoon: 020-263300.



● *Tot de artiesten die de komende weken in Lido optreden behoort ook de Amerikaanse zanger Joe Bourne.*

AGENDA

DONDERDAG 23 JULI:
Maastricht: Monumentenwandeling onder leiding van VVV-gids, vertrek om 14.00 uur vanaf VVV-kantoor, Vissersmaas 5. Voorstelling poppentheater Pieke Dassen, om 14.00 uur in het Poppentheater, Bogaardenstraat 40 B.
Vijlen/Vaals: IVN-avondwandeling naar Heebrig en omgeving, vertrek om 19.00 uur bij de kerk te Vijlen.
Eijsden: IVN-wandeling in de omgeving van Sint Geertruid, vertrek om 9.00 uur vanaf de parkeerplaats, Julianastraat, Sint Geertruid.
Echt: Voorstelling circus Bassie en Adriaan, om 13.00 en 16.15 uur op de Nieuwe Markt.
Meijel: Huifkartocht naar de Groote Peel, vertrek vanaf 10.30 uur bij het VVV-kantoor, Alexanderplein 2.
Kerkrade: Wereld Muziek Concours, om 20.00 uur optreden van „La musuque de la police nationale Française", om 20.00 uur in de Rodahal.

VRIJDAG 24 JULI:
Maastricht: Vestingswandeling onder leiding van een VVV-gids, vertrek om 14.00 uur vanaf VVV-kantoor, Vissersmaas 5.
Weert: Voorstelling circus Bassie en Adriaan, om 13.00 en 16.15 uur in de Graafschap Hornelaan.
Epen: Zomerfeesten van Inter Nos, om 20.00 uur optreden van de popgroep Normaal in de feesttent achter het patronaat in de Wilhelminastraat.
Kerkrade: Wereld Muziek Concours, om 20.00 uur optreden van de Poolse koor-, dans- en orkestgroep Slask.

Tijdje vrij

Onder redactie van **Will J. Poulssen**

Epense feestweek met veel artiesten



● *Met Mini en Maxi is het in Lido altijd lachen geblazen.*

Harmonie Inter Nos uit Epen heeft met de organisatie van de 15e Epense feestweek van 23 juli tot en met 4 augustus voor de Zuidlimburgse bevolking en niet te vergeten de vele toeristen weer een keur van artiesten en aktiviteiten in petto. Van de popgroepen Normaal en Urban Heroes tot de Original Austria Top Show met de Viller Spatzen uit Tirol en de organisatie van de open Nederlandse kienkampioenschappen.

Een en ander vindt plaats in de feesttent aan de Wilhelminastraat in Epen. Het startschot voor de feesten wordt donderdag gegeven met de Nederlandse kienkampioenschappen.

Vrijdag 24 juli opent Normaal muzikaal de feestweek, op zaterdag 25 juli gevolgd door de Göhltaler Musikanten en het zangduo Maggie en May. Zondag 26 juli is een kindermiddag met Les Diaboliques (goochelen, jongleren, clowns) en 's avonds treedt Spargo op met in het voorprogramma Lee Sound. Maandag 27 juli: Limpopfestival met 'Age, Leon Haines Band en de Chaplin Band. Dinsdag 28 juli worden traditioneel de rundveekeuringen gehouden die 's avonds muzikaal worden voortgezet met de Epense „Limburgse" avond.

De sympathieke Belg Raymond van het Groenewoud bestijgt op woensdag 29 juli met zijn Centimeters het podium en op donderdag 30 juli staat de Mergellandmarkt op het program. Vrijdag 31 juli en zaterdag 1 augustus zijn gereserveerd voor de wereldberoemde Viller Spatzen uit Tirol terwijl op zondag 2 en maandag 3 augustus de popliefhebbers aan hun trekken komen met respektievelijk Second Heat en Urban Heroes en Girls Walk By en de Chris Latul Band. De Epense feestweek wordt op dinsdag 4 augustus besloten met een optreden van de Roderland Muzikanten in het kader van een Beierse avond.

Volgens Leon Mertens van harmonie Inter Nos wordt vooral gegokt op de jeugd. Voor haar zijn er popabonnementen verkrijgbaar voor 35 gulden (zes avonden). Een passe-partout kost 60 gulden en is verkrijgbaar bij de heer L. Mohr, Julianastraat 13, Epen.



● *De bekende Urban Heroes geeft zondag 2 augustus in Epen „acte de présence".*

Regio kort

SIMPELVELD
● Vrijdag is de laatste dag dat 55-plussers zich kunnen aanmelden voor de dagtrip die op 15 september wordt gehouden. De organisatie is in handen van de Stichting Welzijnswerk voor ouderen. De kosten zijn 40 gulden met inbegrip van alles. Men kan zich aanmelden bij Betty de Wert tussen 8.30 en 9.30 uur in I gen Bende tel. 441113.
● De afdeling Simpelveld van de KPJ gaat vrijdag op bezoek bij de afdeling Mijndrecht. De kosten voor deelname zijn 20 gulden per persoon. Het vertrek is om 19.00 uur vanaf lokaal Jorissen.
● Onder leiding van de Stichting Welzijnswerk voor ouderen en de Zonnebloem gaan de bejaarden en zieken vrijdag een bezoek brengen aan het WMC te Kerkrade. Er wordt een uitvoering van een Pools gezelschap bijgewoond. De kosten zijn ƒ 7,50 voor de uitvoering en 4 gulden voor het vervoer. Men kan zich aanmelden in I gen Bende of bij het bestuur van de Zonnebloem.

SCHAESBERG
● In lokaal Prevaes wordt vrijdag om 20.00 uur door de Bokkerijders een kwajongconcours gehouden. Alle kaartliefhebbers zijn welkom.
● De fietscrossvereniging in oprichting is op zoek naar mensen die bereid zijn niet alleen lid te willen worden maar ook zitting willen nemen in een nieuw te vormen bestuur. Degenen die interesse hebben kunnen contact opnemen met de heer Paul Briels, Mr. Haexstraat 5 te Schaesberg, tel. 419529.

BOCHOLTZ
● De carnavalsvereniging Kalk an de Boks is begonnen aan de voorbereidingen van het nieuwe seizoen met de oproep aan componisten dialectschrijvers voor het maken van een carnavalsschlager. Voor 1 oktober kunnen teksten en piano-partituren worden ingezonden bij de heer J. Lindelauf, Schoolstraat 23. Voor verdere inlichtingen kan men bellen naar nummer 045-442651.

NUTH
● De PvdA/PPR afdeling Nuth praten op dinsdag 28 juli om 20.30 uur in gemeenschapshuis „De Wever", Hoofdstraat te Schimmert tijdens een voor iedereen toegankelijke bijeenkomst over het gemeenteprogramma '82-'86. Naast de onderwerpen ruimtelijke ordening, huisvesting, recreatie, bestuur en emancipatie is er de ruimte voor iedereen die dat wil een bijdrage te leveren. Iedereen is van harte welkom. Eind augustus is een openbare ledenvergadering gepland, waarin het programma zijn definitieve vorm zal krijgen.

Kienagenda

VANDAAG
HEERLEN: 20.00 uur in zaal Hermans Schaesbergerweg door uniformenfonds stadsschutterij. 20.00 uur in het verenigingsgebouw De Voorzorg door supportersclub KEV. 20.00 uur in Stad Heerlen door harmonie St.-Bernadette.
KERKRADE: 20.00 uur in zaal Kloth Chèvremont door de herensociëteit 19.45 uur in hotel Monopole door harmonie St.-Pancratius. 20.00 uur in het vrijetijdscentrum de Gracht door de bejaarden. 20.00 uur in café Zum Blauen Bock door de gezamenlijke verenigingen. 19.30 uur in lokaal 208 door de kegelvrung. 20.00 uur in het parochiehuis Bleijerheide door de schietvereniging Roda.
BRUNSSUM: 20.00 uur in het Open Huis door cv. De Streupers. 20.00 uur in het Unitasgebouw door de damescarnavalsvereniging De Sjraveleire. 19.45 uur in het gemeenschapshuis In 't Ven door de gezamenlijke verenigingen. 14.00 uur in D'r Brikke-oave door de bejaarden.
NIEUWENHAGEN: 20.00 uur in zaal Veenendaal door SV Sylvia. 14.00 uur in het dienstencentrum Wilhelminastraat voor de bejaarden.
HEERLERHEIDE: 20.00 uur in het Corneliushuis door de gezamenlijke verenigingen.
HULSBERG: 20.00 uur in het gemeenschapshuis door de gezamenlijke verenigingen.
BOCHOLTZ: 20.00 uur in zaal Derwall door de Palermo Boys.
TREEBEEK: 19.45 uur in Chalet door de gezamenlijke verenigingen.
UBACH OVER WORMS: 20.00 uur in café Vogelsanck door de gezamenlijke verenigingen. 20.00 uur in zaal Eggen door VV Rimburg.
NIEUW-EINDE: 19.45 uur in de Varenbeuk door ZVV.
HOENSBROEK: 19.30 uur in het Demhofke door de gezamenlijke v erenigingen. 19.30 uur in café Trianon door CV De Raadsheren. 19.45 uur in het multifunctioneelcentrum door de gezamenlijke verenigingen.
HEKSENBERG: 19.30 uur in café 't Karrewiel door damescomité voetbalclub.

Bestuurster uit auto geslingerd

Onder invloed tegen lantaarn

KERKRADE – De 19-jarige S.L. uit Eygelshoven heeft maandagavond met haar auto op de Dentgenbacherweg in Kerkrade een lantaarnpaal geramd.

Ter hoogte van de Tunnelweg reed zij plotseling naar links en raakte daar de lantaarnpaal, waarna de auto tot stilstand kwam tegen een hekwerk. De bestuurster en haar medepassagier werden uit de auto geslingerd. De medepassagier werd met een hersenschudding in het ziekenhuis opgenomen. Bij controle bleek dat bestuurster L. onder invloed van alcohol verkeerde. De auto en de lantaarnpaal waren volledig vernield, terwijl het hekwerk over een lengte van 20 meter werd beschadigd.

Initiatief HBV Hoensbroek

Protesten tegen hoge woonlasten

HOENSBROEK – De huurdersbelangenvereniging van de Hoensbroekse wijk De Dem heeft een actie georganiseerd waarmee zij wil protesteren tegen de steeds stijgende woonlasten. In een pamflet noemt de belangenvereniging vijf eisen waardoor wonen weer betaalbaar kan worden voor iedereen. Alle wijkbewoners die de eisen ondersteunen kunnen het pamflet ondertekend terugsturen naar de vereniging. De handtekeningen van de Hoensbroekse actie, die deel uit maakt van de landelijke actie tegen stijgende woonlasten van het Nederlands Verbond van Huurders, worden naar de regering gestuurd.

Om wonen betaalbaar te maken voor iedereen moet er volgens de huurdersbelangenvereniging aan vijf eisen worden voldaan. Op de eerste plaats een verlaging van de prijs van het goedkoop verkregen Nederlandse aardgas. De huren mogen niet verder stijgen en er moet een verbetering komen van het huursubsidiebeleid. Verder pleit de belangenvereniging voor afschaffing van het BTW-tarief van 18% op de sociale woningbouw en er moet meer geld komen voor volkshuisvesting.

Zeskamp in Hulsberg

HULSBERG – Liefst 21 Hulsbergse verenigingen hebben al ingeschreven voor de Zeskamp, die op zondag 30 augustus in het gemeentelijk sportpark van Hulsberg wordt gehouden. De organisatie is in handen van een speciaal voor dit doel opgericht comité. Dit comité stelt zich tot doel samen met twee andere Hulsbergse verenigingen ieder jaar zo'n zeskamp te organiseren. Dit jaar gebeurt de organisatie samen met de druband St.-Rochus en de supportersclub SVH. De opbrengst wordt gedeeld over de beide verenigingen.

Danscursus Amstenrade

AMSTENRADE – Stichting Creatief Amstenrade heeft in samenwerking met het Werkcentrum-Dans Zuid-Nederland een Amerikaanse dans- en balletcursus samengesteld. De cursus is afgestemd op dames en heren en jongens en meisjes van 8 tot 45 jaar. De leiding van deze cursus berust bij het onlangs opgerichte Werkcentrum Dans Zuid-Nederland. Aanmeldingen en inlichtingen bij de secretaris van de Stichting R. Stroucken, De Gyselaar 39 in Amstenrade.



provincie limburg mededeling

Gedeputeerde Staten van Limburg maken bekend, dat zij voornemens zijn aan het gemeentebestuur van Vaals onder een aantal voorschriften een vergunning ingevolge de Hinderwet te verlenen voor het oprichten, in werking brengen en in werking houden van een propaangasinstallatie ten behoeve van een sportcomplex.

Het ontwerp van deze beschikking, alsmede de aanvraag en andere ter zake zijnde stukken liggen ter inzage van 27 juli 1981 tot 11 augustus 1981 en wel:
- ter provinciale griffie te Maastricht (Bureau Milieuhygiëne) tijdens de werkuren;
- in het gemeentehuis van Vaals tijdens de werkuren en bovendien 's maandags van 17.00 uur tot 20.00 uur,

alsmede tijdens de werkuren na laatstgenoemde datum op deze plaatsen tot het einde van de termijn, waarbinnen beroep tegen de beschikking op de aanvraag kan worden ingesteld.

Desgewenst kan een mondelinge toelichting op de stukken worden verkregen.

De aanvrager, alsmede degenen, die bezwaren hebben ingebracht naar aanleiding van de aanvraag en een ieder die aantoont, dat hij daartoe redelijkerwijs niet in staat is geweest, kunnen tot bovengenoemde datum gemotiveerde schriftelijke bezwaren inbrengen tegen het ontwerp van de beschikking.

Degene, die een bezwaarschrift indient, kan verzoeken zijn persoonlijke gegevens niet bekend te maken.

Een bezwaarschrift moet worden ingediend bij Gedeputeerde Staten, Bouillonstraat 3 te Maastricht.

Alleen degenen, die bezwaren hebben ingebracht op de wijze als bovenomschreven en een ieder die aantoont daartoe redelijkerwijs niet in staat te zijn geweest, zijn later tot het instellen van beroep gerechtigd.

Maastricht, 23 juli 1981.

Eden's Parket Magazijn

OPRUIMING

Van grote werken hielden wij over

76 m² **eiken stroken** 23 mm van 65,-/m²
NU......f 33,-/m²

39 m² **kastanje massief** 23 mm 35,-/m²
NU......f 29,-/m²

115 m² **eiken mozaïek** A-kwal. 8 mm massief van 39,-/m²
NU......f 19,-/m²

89 m² **eiken mozaïek** B-kwal. van 19.90 m²
NU......f 15,95/m²

49 m² **eiken visgraat** 10 mm massief van 49,-/m²
NU......f 29,-/m²

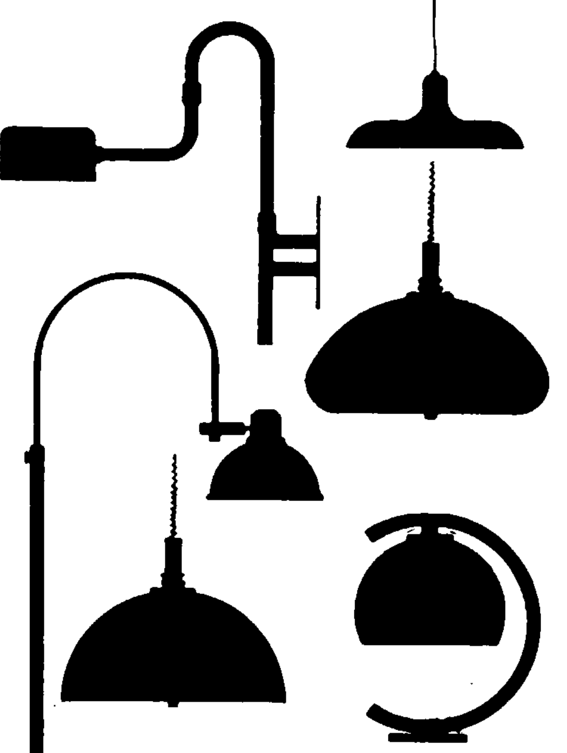
Alles ook in gedeelten leverbaar per m².
Nog tientallen kleine en grote partijen voor aantrekkelijke uitverkoopprijzen.

Eden's Parket Magazijn
Partikulieren uitsluitend volgens afspraak.
Bel hiervoor 043-30649 of na 18.00 u. 043-33423 DECORETTE WEVERS, Maastricht.
Verkooppunten Voerendaal, Venlo, Roermond, Breda en Eindhoven

Leggen tegen kostprijs met 5 jaar garantie.

Moderne Verlichting

Een eigentijds interieur wordt vervolmaakt door een goede moderne verlichting. Bolides, lichtballonnen, paddestoelen en tafelhanglampen. Nijssen-interlux heeft ze in een grote kollektie van alle toonaangevende fabrikanten in moderne verlichting.



Steek eens vrijblijvend uw licht op bij:

Groot in verlichting!

nijssen interlux
Rijksweg-noord 12 Geleen, tel. 04494-43050

Onderwijs

Kies voor zekerheid een BEROEPS-AUTORIJSCHOOL aangesloten bij de B.B.R.O. zie advertentie zaterdag as.

ATTENTIE!! 'n Rijles goedkoop, is meestal duurkoop!

Gevonden/verloren

Weggevlogen tamme blauwe PARKIET op 17-7-'81 op de Akerstr. 17, Heerlen, teg. beloning terug te bez., tel. 045-710531.

Vakantie

Beckers CARAVANS BV, Hoofddealer van Kip-caravans. Het adres voor al uw caravangebeuren. Ruime keuze, toercaravans, stacaravans, vouwcaravans, onderdelen, access., ook verhuur. Veestr. 2, Sittard (bij viaduct Rijksweg Sittard-Geleen, tel. 20608.

De nieuwste Bergland CARAVANS zijn gearriveerd. Tijdelijk voor snelle beslissers, voortent gratis. Inruil en financiering mogelijk. Caravan Stock, Heerderdwarsstraat 30-36, 6224 LT Maastricht, tel. 043-622220.

Te k. 4-pers. trektent z.g.a.n. (1x gebruikt) pr.n.o.t.k. Tel. 04493-1387.

Te k. BUITENBOORDMOTOR Yamaha 8 pk, op benz. en petroleum, tel. 045-315199.

Te k. SPEEDBOOT 40 pk. Evinrude-motor, trailer en dekzeil. Kast. Elderenstr. 27a, M'str. Tel. 043-626575.

Te koop of te huur CARAVAN, type Marden '78 m. gr. voortent 6-pers. Z.g.a.n. m. gaskach., ijsk. chem. toilet, enz. enz. Ruime staanplaats camping Contikki, tel. 045-417211.

OOSTENRIJK. Wegens annulering korting v. 15-8 t/m 29-8 Fügen, Zillertal, vak.won. 4-5 pers. Zirl bij Innsbruck vak.won. 4-5 pers. Ook mogelijkheden voor de wintersport. Kerst-Jan. '82. Tel. 05910-22293.

6-pers. CAMPING-HUISJE te huur op Heelderpeel, alle toebeh., aanw. inl., 045-216416.

Te k. i.z.g.st., SPEEDBOOT 35 pk., compl. m. trailer, waterski's, zwemv. enz., tel. 045-256209.

Te k. KLAPCARAVAN 6-pers. met alle toebeh., i.z.g.st., vraagpr. f 2500,-, Laurierstr. 491, Heerlen.

Te k. CARAVAN 5-pers. merk Kipavelier met voortent met papieren, f 3450,- een grote rubberboot merk Nautisport + 20 pk nw. evenrude motor + skies, pr. f 2850,-, Varenbeukerweg 52, Heerlen, tel. 045-223860.

Te k. ROADMASTER vouwwagen, tel. 045-253260. Schepenstr. 35, Brunssum.

Te k. SPEEDBOOT i.z.g.st. met 25 pk. Evinrude bb.motor + trailer. Vrpr. f 2.500,-. Tel. 045-221236.

Te k. STACARAVAN, staanpl. Malmedy, pr. f 5.500,-, tel. 045-451358 of 045-455668.

Huwelijk kennismaking

KENNISMAKING, samenwonen, huwelijk, sex, zonder winstbejag enz. Vraag gratis brochure. Nieuwe toekomst, Postbus 174, 5240 AD Rosmalen.

Gewoon het BESTE vindt u bij het erkende bureau met de modernste methoden: Stichting Trait-D'Union, PB 122, 6710 BC Ede Gld., tel. 08380-14192. Vraagt u eens ons boekje „Wie zoekt wie?" Afd. Roermond: Kasteel Kessenichstraat 60, tel. 04750-29031.

Vanavond gezellig dansen en CONTACTAVOND. Café-dancing 't Witte Paard, t/o station, Nuth.

Wilt u even afreageren op de weekse beslommering, kom dan naar 't bal Zum EINZAMEN HERZEN in Hoensbroek, altijd even gezellig in Ober Bayern, Akerstr. 150, H'broek.

Weduwe, 59 jr. zoekt kennism. met nette HEER, ± 60 jr. Br.o.nr. 184 LD., Br.

J. MEISJE leeft. 18 jr. zoekt nette jongen, leeft. 19-20 jr. Brieven met foto worden beantw. (omg. Valkenburg). Br.o.nr. VA 644 LD 6301 GG - Valkenburg.

American Batchelor (36) interested in meeting nice, Cincere Dutch WOMEN 24 to 40 years old. Br.o.nr. HO 513 LD H'broek 6413 HB.

Nette vrijgezel 37 jr. norm. fatsoenlijk uiterl. vast werk zkt. ser. kennism. m. VROUW Lt. niet zo belangrijk wed. of gesch. m. kind. geen bezw. samenwonen of huwelijk mits de juiste vrouw is het doel. Ik zoek geen avontuur en geen echt uitg. type. Br. worden op erew. geretourneerd. Br.o.nr. HO 514 LD H'broek 6413 HB.

Ben jongeheer, prima functie en zou willen kennismaken met leuke jonge DAME van 18-32 jr. Brieven liefst met foto onder nr. H.K. 263, Limburgs Dagblad, Postbus 3100, 6401 DP Heerlen.

Nette HEER, 41 jr., vaste betrk., zkt. net kosthuis bij alleenst. dame tot 40 jr., kind. geen bezw. Br.o.nr. SP 141 LD, 6466 HN Spek'heide.

Elke donderdagavond bal in Limburgs mooiste zaak voor alleenstaanden: WEST POINT vanaf 20.00 uur. Bewijs van alleenstaande verplicht. Tel. 045-413642. Vriendelijk uitnodigend: Het ex-bestuur van „Chalet" d.j. „Richard". West Point, Schaesbergerstraat 108, Kerkrade-West, Terwinselen. Een garantie voor een gezellige avond.

Gesch. Belg. Heer 32 jr. 1,87 m met vaste job wenst kennism. met DAME tot 33 jr. voor huwelijk of samenwonen. Br. o. no. MA 189 LD 6221 BN Mstr.

Jongedame 32 jr., gesch. 2 kind. zoekt kennism. m. nette JONGEMAN van 25 tot 40 jr. Brieven ond. nr. HK 265 aan Limb. Dagbl. 6411 RS Heerlen.

Weduwnaar met woning, 53 jr. zkt. kennismaking met meisje of VROUW, kind. geen bezw., br.m.f.o.e.r. SP 6466 HN, Spekheide.

BRAVO VOOR Z'N TEMPERAMENT.



Fel optrekken om snel en veilig in te halen is met de Fiesta Bravo geen enkel probleem.

BRAVO VOOR DE FIESTA BRAVO.

EEN PITTIGE, ZEER KOMPLETE FORD FIESTA, TIJDELIJK VOOR EEN SENSATIONEEL LAGE PRIJS.

Wendbaar en probleemloos laat de Fiesta Bravo zich door het dagelijks verkeer sturen. En hij is overal moeiteloos te parkeren dank zij z'n kleine draaicirkel.

In de sprint geeft de Fiesta Bravo heel wat automobilisten het nakijken en bij de marathon is-ie onvermoeibaar.

Bij zoveel pit horen vanzelfsprekend een kooikonstruktie, diagonaal gescheiden remcircuits, schijfremmen vóór en een veiligheids stuurkolom.

Evenals voorwielaandrijving en radiaalbanden voor een rotsvaste wegligging.

Dat alles vindt u in de Fiesta Bravo. Plus komfort op hoog niveau.

Zoals luxueus beklede stoelen met vaste hoofdsteunen, wagenbreed tapijt en een zeer kompleet dashboard.

BRAVO VOOR Z'N ZUINIGHEID.

Benzine verbruikt de Fiesta Bravo slechts mondjesmaat, zelfs bij veel stoppen en optrekken in stadsverkeer.

En door z'n aerodynamische vorm is 't ook op de grote weg bepaald geen slokop.

Officiele E.C.E. verbruikscijfers met 957 cm³ motor.
1:16,9 bij 90 km/h konstant
1:12,0 bij 120 km/h konstant
1:12,2 in stadsverkeer

Bovendien heeft de Fiesta Bravo een econolite op het dashboard: twee signaallampjes die u in staat stellen zo zuinig mogelijk te rijden.

Omdat-ie voorts pas na 20.000 kilometer (of na 12 maanden) een grote onderhoudsbeurt nodig heeft, mag u de Fiesta Bravo best een goedkoop rijwondertje noemen.

Te meer daar Fords anti-korrosie behandeling in 18 fasen 'm jaar in, jaar uit mooi houdt.

BRAVO VOOR Z'N KOMFORT.

Z'n riante binnenruimte maakt rijden in de Fiesta Bravo uiterst komfortabel.

Vanuit de volledig verstelbare bestuurdersstoel heeft u rondom een uitstekend uitzicht op de weg.

En dank zij z'n reusachtige derde deur en de wegklapbare achterbank kunt u probleemloos al uw bagage vervoeren.

Bovendien is de Fiesta Bravo kompleet als geen ander. Ga maar na: radio met voorkeuzetoetsen, middenconsole, quartzklok, vierspakig stuurwiel, achteruitrijlamp en een mistachterlicht.

Verder elektrische ruitesproeiers, intervalschakelaar op de ruitewissers, achterruitverwarming plus een wis/was installatie.

Ook een econolite, rolgordels vóór, radiaalbanden en stuurslot zijn standaard.

BRAVO VOOR Z'N PRIJS.

Voor slechts f 13.480,-* bent u eigenaar van de Fiesta Bravo met 950 cm³ motor.

Met 1.1 liter motor vraagt uw Ford Dealer er f 14.121,-* voor.



FORD. MEER WAARD OP DE WEG.





FORD FIESTA BRAVO F.13.480,-

*Adviesprijs af importeur. Afleveringskosten v.a. f 342,-. Prijzen inclusief B.T.W. Prijswijzigingen voorbehouden. Uw Ford Dealer kan u deskundig informeren over een vlotte financiering via Ford Credit en over de voordelen van Ford Leasing.

AUTOMOBIELIND. VAN HAAREN B.V. — Showroom: Heerlerbaan 66 HEERLEN. Tel. 045-721152

AUTOMOBIELBEDRIJF JOS BOGMAN B.V. — Weth. Sangersstraat 7, BEEK. Tel. 04402-5353

AUTO KÖNINGS B.V. *Het adres voor uw nieuwe Ford* — Off. Ford-dealer. Mgr. Vranckenstraat 20 SITTARD. Tel. 04490-16046

VADAH AUTOCENTER SITTARD B.V. — Rijksweg Zuid 90-100 SITTARD. Tel. 04490-15200





CHARLES FEIJTS B.V. — Korvetweg 20-22 Beatrixhaven MAASTRICHT. Tel. 043-16755

Paolo Rossi mag voor WK weer spelen

Van Hanegem bemoeilijkt komst Jeliazkov

Van onze sportredactie

ROTTERDAM – Feyenoord heeft het ministerie van sociale zaken andermaal moeten aantonen waarom de club het noodzakelijk vindt Andrej Jeliazkov aan te trekken. Bij monde van Joop van der Klink, directeur van de stichting Arbeidszaken, werd Feyenoord een aantal „aanvullende vragen" voorgelegd in verband met de transfer van de Bulgaarse international voor wie nog altijd geen werkvergunning is afgegeven.

De belangrijkste vraag luidde of in de vacature in de spelersgroep al niet was voorzien door de komst van Wim van Hanegem. „Directeur Stephan heeft geprobeerd dat te weerleggen en heeft nogmaals moeten aangeven dat we Jeliazkov echt nodig hebben door het vertrek van Notten, Petursson en Peters", aldus pr-man Hendrik Nolles. „Daarvan waren ze bij sociale zaken niet meer zo overtuigd en dat was de reden van het oponthoudt."

Het contract met Jeliazkov kwam al vijf weken geleden rond, maar hoewel de stichting Arbeidszaken een positief advies uitbracht, werden de noodzakelijke vergunningen voor de Bulgaar tot nu toe niet afgegeven. „We kunnen nu alleen maar hopen dat we de vragen afdoende hebben beantwoord en dat hij alsnog kan komen", aldus Nolles. „Dat verwachten we eigenlijk wel."



● *Paolo Rossi heeft reden tot lachen*

Schouwenaar

● DEN BOSCH – Roger Schouwenaar, het afgelopen seizoen centrumspits bij Beerschot, speelt de komende drie jaar bij FC Den Bosch. Schouwenaar heeft een driejarig contract getekend bij de Bossche eerste-divisieclub. De 22-jarige spits, die verscheidene malen in Jong Oranje speelde, maakte twee seizoenen geleden furore bij AZ'67, maar kon zijn kwaliteiten in België niet geheel bewijzen.

Schorsing omgezet

ROME – Paulo Rossi, die door zijn aandeel in het Italiaanse omkopingsschandaal twee jaar werd geschorst, mag voor het wereldtiteltoernooi in Spanje weer spelen. De beroepsinstantie van de Italiaanse voetbalbond heeft één maand van de schorsing omgezet in een geldboete van 11.000 gulden.

De schorsing van Rossi was destijds met vier weken verlengd, omdat hij zich in het openbaar smalend over de tuchtcommissie had uitgelaten. Door het opheffen van die extra schorsing kan Rossi, die tijdens het vorige WK-toernooi furore maakte, in april 1982 weer spelen. Volgens de Italiaanse bondscoach Enzo Bearzot heeft de 24-jarige Rossi dan nog voldoende tijd om zich op de titelstrijd die op 13 juni begint, voor te bereiden.



● *Willem van Hanegem*

● RENNES – Karel Bonsink heeft voor twee jaar getekend bij de Franse tweede-divisieclub Stade Rennes. De 29-jarige Bonsink was het afgelopen seizoen door Ajax „uitgeleend" aan RWD Molenbeek Brussel.

Feyenoord oefent bij Venray: 1–9

● VENRAY – De Noordlimburgse eerste-klasser Venray heeft met duidelijke cijfers het hoofd moeten buigen voor Feyenoord. De Rotterdamse club had echter niet zo'n produktieve bui als vorig jaar toen Venray met 13–0 werd geklopt. Dit keer werd de eindstand voor 3.000 toeschouwers: 1–9.

Bij Feyenoord ontbraken wegens blessures: Ivan Nielsen, Jan van Deinsen en Willem van Hanegem, evenals de nog steeds niet gearriveerde Bulgaarse spits Jeliaskov. Het scoreverloop: 2. Van de Blom 0–1; 6. Groenendijk 0–2; 26. Kaczor 0–3; 28. Wijnstekers 0–4; 43. Kaczor 0–5; rust 52. Vermeulen 0–6; 54. Groenendijk 0–7; 57. Van de Blom 0–8; 66. Budding 0–9; 75. Wim Cuppen 1–9.

● LIEZEN – MSV Duisburg heeft een wedstrijd in de intertotocompetitie tegen Sturm Graz gelijkgespeeld met 1–1. Het was de vierde achtereenvolgende keer dat Duisburg in dit toernooi tot een gelijkspel kwam. Helmes scoorde voor Duisburg, Jurtin maakte gelijk.

● DARMSTADT – De SV Darmstadt heeft een vriendschappelijk duel met de Poolse selectie met 1–3 verloren. De ruststand was 1–1.

Limburgs Dagblad

sport

Donderdag 23 juli 1981 ● Pagina 21

„De mooiste wraak op iedereen die mij vergat en niet nodig had"

Roy Schuiten verrast Raleighs in Chaam

Van onze sportredactie

CHAAM – Het kan verkeren, zelfs in de wielersport. Terwijl Gerrie Knetemann al voor de aanvang van de wedstrijd de circa 70.000 toeschouwers in Chaam erop attent maakte dat Johan van de Velde wel hield van een ronde-miss in tijgerpak, was het drie uur later niet de „aangewezen" kopman van de Post-ploeg, maar Roy Schuiten die de zege in de Acht van Chaam wegkaapte, voor uitgerekend de neus van dezelfde Van de Velde. Roy Schuiten, die notabene pas 's morgens een contract tekende om het veld te completeren. Verbitterd moet de in Italiaanse dienst koersende Schuiten de afgelopen weken door het leven hebben gestapt.

Terwijl de nationale Tour-vedetten het ene aanlokkelijke criteriumaanbod na het andere voorgehouden kregen en ook ondertekenden, bleef het angstvallig stil in huize Schuiten. Zegge en schrijve één contract (op 3 augustus in Roosendaal) sloot de voormalige wereldkampioen achtervolging af. „Ik rijd te veel in het buitenland", stelde Schuiten enkele weken geleden al. „Je moet in beeld blijven, anders hebben de comités je gewoon niet nodig. Toen ik nog voor Post reed was het geen enkel punt, nu ik voor een Italiaans merk koers, moet ik smeken om een contractje".

Valpartij stelt koersverloop op zijn kop

Bedelen

Dat bedelen hielp in Chaam in ieder geval niet. Schuiten kreeg in eerste instantie niet eens een contract aangeboden. Pas op het allerlaatste moment, woensdagmorgen om tien uur, had Chaam hem, om een gaatje in het rennersveld te vullen, nodig. Schuiten hapte toe, hoewel het zijn eer zal hebben aangetast, maar wat kon hij anders doen als beroepsrenner.

„Ik verscheen gemotiveerder dan ooit aan de start van een criterium. Deze overwinning, voor de neus van de bekende Tour-renners, is voor mij de mooiste wraak op iedereen die mij vergat en niet meer nodig had", was Schuitens eerste even eerlijke als terechte reactie.

Voor het publiek een fikse tegenvaller, want zelden zal de huldiging van de winnaar in Chaam zo geruisloos en zonder problemen hebben plaatsgevonden als dit keer. Het was de laatste jaren gebruikelijk dat het podium na afloop van de Acht werd bestormd, en dat renners via allerlei achteruitgangen moesten wegvluchten om niet ten prooi te vallen aan de hysterie. Duidelijk bleek dat Schuiten het gelijk aan zijn zijde had toen hij stelde: „Uit het hart".

Niemand maakte zich druk om de winnaar. Schuiten kon zelfs na de huldiging normaal wegfietsen naar zijn omkleedadres. Zelfs voor de organisatie bleek het een tegenvaller. Hoewel secretaris Koenraad het niet met zoveel woorden wenste te zeggen, had ook hij liever Johan van de Velde op het podium gezien; een winnaar met naam en populariteit staat nu eenmaal beter op de erelijst.

Al na vijftig kilometer wedstrijd ontstond er in de Acht van Chaam een negen man sterke kopgroep. Toen daar even later nog eens zes renners bij aansloten, was een sterke groep geformeerd. Drie renners van Post: Van den Hoek, Priem en Van de Velde, twee van Koopmans: Nieuwdorp en Van Peer, Pirard, Verlinden en De Witte van de Driessens-formatie, Van der Poel en Stamsnijder van de poeg De Bruyne, en Schuiten, Nielsson, Van Houwelingen, Aling en Hunt als individuelen.

Valpartij

Toch kwam het peloton bij het ingaan van de finale dichterbij, maar uitgerekend toen de voorsprong was teruggelpen van 1 minuut naar 20 seconden, sloeg het noodlot voor de grote groep toe. Een overstekende jongen werd geraakt door Joop Zoetemelk, die in zijn val een aantal collega's meenam.

Ad Tak en de jongen moesten voor onderzoek naar een ziekenhuis in Breda worden gebracht, de rest kwam er met wat schaafwonden en bloeduitstortingen van af, maar de kloof tussen de leiders en het peloton was potseling weer 1 minuut. De schrik moet bovendien de coureurs in de benen zijn geslagen, want in het peloton viel het tempo onmiddellijk stil.



● *Roy Schuitens glimlach spreekt boekdelen. zijn wraak is zoet Johan van de Velde is kansloos.*

In de finale rekende natuurlijk niemand op Schuiten. In het spervuur van demarrages hield de blonde Puttenaar zich ook opvallend rustig. Pirard en Van de Velde bleken wel trek te hebben in de overwinning, want ontstond er een groepje, dan was dit tweetal er bij. Tot een echte breuk kwam het evenwel niet. De voorsprong van de vluchters werd nooit groter dan vijftig meter. Pas in de slotfase had de zoveelste demarrage van Johan van de Velde succes. Alleen Schuiten kon nog aanpikken.

Lange sprint

Van de Velde moet zich oppermachtig gevoeld hebben in de sprint, want vol ging hij door op kop. Schuiten kon zodoende rustig zijn plan trekken. Van ver ging hij aan om eenvoudig te zegevieren. Schuiten: „Ik moest er een lange sprint van maken. Van de Velde is nu eenmaal rapper. Maar misschien dat hij er niet meer op rekende. Ik kon in ieder geval simpel over hem heen. Ach, natuurlijk is dit een mooie wijze om je in de kijker te rijden".

Roy Schuiten ging zelfs nog verder, want hij stak zijn ambities om zich ook in de wegploeg te rijden voor het wereldkampioenschap in Praag niet onder stoelen of banken.

„De Ronde van Nederland ga ik rijden als gastrenner bij Elra, daar heeft Piet Liebregts voor gezorgd. Mocht blijken dat ik inderdaad in goede vorm ben en niets voor de rest onder doe, dan zal ik zeker een kans willen maken. Maar ook in dit geval is het weer het oude liedje: iemand die zijn wedstriden niet binnen gezichtsveld fietst komt pas op het laatste moment voor een eventuele verkiezing in aanmerking".

De uitslag: 1. Roy Schuiten, 120 km in 2 uur 29 minuten en 39 seconden; 2. Johan van de Velde; 3. Adri van Houwelingen; 4. Adri van der Poel; 5. Ad van Peer; 6. Heddy Nieuwdorp; 7. Ronald de Witte (B.), 8. Gery Verlinden (Bel.); 9. Henny Stamsnijder; 10. Derek Hunt (GBr.); 11. Jan Aling; 12. Frits Pirard; 13. Aad van den Hoek; 14. Sven-Ake Nilsson (Zw.); 15. Cees Priem.

● *Phil Anderson hield aan de valpartij een gebroken vinger over.*

Schaaktoernooi Baden-Baden

Twee winnaars

BADEN-BADEN – Het internationale schaaktoernooi heeft een gedeelde eerste plaats opgeleverd voor de Engelsman Tony Miles en de Hongaar Zoltan Ribli. Beide grootmeesters behaalden 9,5 punt uit dertien partijen en bleven als enige twee ongeslagen.

De favoriet geachte Viktor Kortsjnjoi kwam niet verder dan de derde plaats. Hij speelde in de dertiende en laatste ronde remise tegen Ribli.

Uitslagen: De Firmian (Vst.)-Roos (Fra.) 1–0; Stajcic (Joe.)-Unzicker (Wdl.) 0–1; Honfi (Hon.)-Kestler (Wdl.) 0–1; Borik (Wdl.)-Bastian (Wdl.) 0–1; Ribli-Kortsjnjoi (Zwi.) ½–½; Gheorghiu (Roe.)-Hort (Tsj.) ½–½; Ivkov (Roe.)-Miles (Eng.) ½–½.

De eindstand: 1. Ribli en Miles 9.5 punten; 3. Kortsjnjoi 8,5; 4. Gheorghiu Unzicker en Hort 8; 7. Ivkov en De Firmian 7,5; 9. Bastian 6,5; 10. Honfi 5; 11. Kestler 4,5; 12. Stajcic, Boric en Roos 1.5.

Sammy Monsels sterk op 200 meter

DEN HAAG – Sammy Monsels heeft tijdens atletiekwedstrijden in Den Haag voor de beste Nederlandse seizoenprestatie op de 200 meter gezorgd. Monsels liep de „dubbele" sprint in 20.7 seconde. Tilly Verhoef deed 23.6 seconde over die afstand bij de dames. Dat betekende na de 22.99 van Els Vader korte tijd geleden de op één na beste Nederlandse seizoenprestatie.

Henk van Rijnsoever waarschijnlijk afgekeurd

AZ wacht met aantrekken van opvolger Welzl

Van onze sportredactie

ALKMAAR – Landskampioen AZ'67 is niet van plan om hals over kop een opvolger aan te trekken voor de naar Valencia vertrokken Kurt Welzl. Ziedaar de visie van trainer Georg Kessler. Maar achter de schermen van de Noordhollandse eredivisionist tracht diezelfde Kessler ondertussen wel de nodige stemmen te winnen om nog voor 15 augustus een opvolger voor de Oostenrijkse spitsspeler te vinden.

Verwonderlijk is dat geenszins. Van een groep van 37 spelers (23 contractspelers en 14 amateurs) uit het o zo succesrijke seizoen 1980-'81 heeft Kessler voor de start van de nieuwe competitie genoegen moeten nemen met een groep van 29 veldspelers en 3 doelwachters. Anders gezegd: ook AZ heeft ingeleverd. Heeft het aantal contractspelers om financiële redenen teruggebracht tot 21 op papier, maar 20 in de praktijk.

Probleemkind

Het probleemkind van de Alkmaarders heet Henk van Rijnsoever, tot vorig jaar begenadigd voetballer bij de Noordhollanders, maar sinds een oefenwedstrijd in het noorden van het land in de aanloop naar de competitie van vorig seizoen een probleemkind, dat er zelf rekening mee houdt dat hij nooit meer binnen het betaalde voetbal tegen een bal zal schoppen.



● *Henk van Rijnsoever.*

Henk van Rijnsoever verwacht zelf afgekeurd te zullen worden als gevolg van een ingekorte achillespees en ingescheurde enkelbanden. Of zoals Georg Kessler het uitdrukt: „Hij heeft de voorbereiding niet meegemaakt en zou het ooit weer goed komen met Van Rijnsoever zal daar een periode van enkele maanden overheen gaan."

Rooks blijft vijfde in Rijnland-Palts

Potrykus: ritoverwinning

MAINZ – De Westduitse amateur Johannes Potrykus won in een massasprint de achtste etappe in de Ronde van Rijnland-Palts. Potrykus zegevierde na een koers, waarin een lange solo van de Westduitser Dietzen de voornaamste gebeurtenis was.

Ex-wereldkampioen Gilbert Glaus uit Zwitserland werd tweede. De beste Nederlander was Teun van Vliet, die zich op een 22e plaats klasseerde. In het algemeen klassement veranderde niets. De Tsjech Ferebauer behoudt de leiding. Steven Rooks staat als beste Oranje-renner op de vijfde plaats in het klassement, met een achterstand van één minuut en 42 seconden op leider Ferebauer. Ad van de Poel ging in de 8e etappe niet meer van start.

Uitslag achtste etappe: 1. Potrykus (Wdl.) 148 kilometer in 3 uur, 24 minuten en 35 sec., 2. Glaus (Zwi.), 3. Vanderaerden (Bel.), 4. Becker (Wdl.), 5. Schleicher (Wdl.), 6. Lübeck (Wdl.), 7. Theisen (Wdl.), 8. Deckers (Bel.), 9. Donike (Wdl.), 10. Santysiak (Pol.), **20. Van Vliet (Ned.), 24. Ron Snijders (Ned.), 47. Rooks (Ned.), 52. Wolters (Ned.), 65. Lammerts (Ned.), allen z.t.**

Algemeen klassement: 1. Ferebauer (Tsj.) 27.57.19, 2. Jankiewicz (Pol.) op 1.05, 3. Vanderaerden (Bel.) op 1.17, 4. Trinkler (Zwi.) op 1.22, **5. Rooks (Ned.) op 1.42,** 6. Möller (Den.) op 2.09, 7. Schoonbaert (Bel.) op 3.27, 8. Pedersen (Ned.) z.t., **9. Lammertz (Ned.) op 3.47,** 10. Zellhofer (Oos.) op 4.08, **33. Van Vliet (Ned.) op 12.21, 40. Wolters (Ned.) op 15.14, 69. Snijders (Ned.) op 42.34.**

provincie limburg mededeling

Gedeputeerde Staten van Limburg maken bekend, dat zij voornemens zijn aan Natronchemie B.V. te Herten onder een aantal voorschriften een vergunning ingevolge de Hinderwet te verlenen voor het uitbreiden en wijzigen van de inrichting voor de productie van alkylantrachinon.

Het ontwerp van deze beschikking, alsmede de aanvraag en andere ter zake zijnde stukken liggen ter inzage van 27 juli 1981 tot 11 augustus 1981 en wel:

- ter provinciale griffie te Maastricht (Bureau Milieuhygiëne) tijdens de werkuren;
- in het gemeentehuis van Herten tijdens de werkuren en bovendien dinsdagavond van 18.30 tot 21.30 uur, alsmede tijdens de werkuren na laatstgenoemde datum op deze plaatsen tot het einde van de termijn, waarbinnen beroep tegen de beschikking op de aanvraag kan worden ingesteld.

Desgewenst kan een mondelinge toelichting op de stukken worden verkregen.

De aanvrager, alsmede degenen, die bezwaren hebben ingebracht naar aanleiding van de aanvraag en een ieder die aantoont, dat hij daartoe redelijkerwijs niet in staat is geweest, kunnen tot bovengenoemde datum gemotiveerde schriftelijke bezwaren inbrengen tegen het ontwerp van de beschikking.

Degene, die een bezwaarschrift indient, kan verzoeken zijn persoonlijke gegevens niet bekend te maken.

Een bezwaarschrift moet worden ingediend bij Gedeputeerde Staten, Bouillonstraat 3 te Maastricht.

Alleen degenen, die bezwaren hebben ingebracht op de wijze als bovenomschreven en een ieder die aantoont daartoe redelijkerwijs niet in staat te zijn geweest, zijn later tot het instellen van beroep gerechtigd.

Maastricht, 23 juli 1981.

Harry Schulting nam afgelopen jaar 'n lastige horde

„De KNAU liet me vallen als een baksteen"

Van onze sportredactie

ARNHEM – Het had iets van een spontane persconferentie. Net wat bijgekomen van zijn eerste internationale wedstrijd sinds een jaar praatte Harry Schulting er weer vrolijk op los. Alsof er niets gebeurd, niets veranderd was, leek het wel, maar dat is een vergissing.

De Harry Schulting van '81 is een andere, veel wijzer geworden Schulting dan de atleet die vorig jaar voor de Olympische Spelen van Moskou het stempel opgedrukt kreeg van de jongeman die in de Russische hoofdstad zou laten zien waartoe een kleine atletieknatie als Nederland in staat is.

Smoesjes

Harry Schulting nu, één jaar later: „Het feit dat ik uitgeschakeld werd had ik al vrij gauw verwerkt, maar niet het feit dat de KNAU-mensen me keihard hebben laten vallen. Ja, je mag het inderdaad zo stellen dat ze mijn verklaringen voor de mislukking als smoesjes zagen.

Voor Moskou was ik de man die het moest en kon maken. Als enige Nederlander werd ik vrijgesteld van de Sparta-Spelen, hetgeen bij de organisatoren in Den Haag nogal wat problemen heeft legeven. Maar omdat ik het beter vond op trainingskamp te gaan, werd dat geaccepteerd."

„Nadat het misgegaan was in Moskou heb ik gemerkt dat men dat bij de KNAU gewoon niet wenste te accepteren. Ja, in feite werd ik voor een smoesjesmaker aangezien. Daarbij kwam dan nog dat bij onze terugkomst uit Moskou bleek dat het technisch parlement van de KNAU met trainingscoördinator en trainers al gevormd was. Zonder ook maar enig overleg met atleten werden mensen aangetrokken en op straat gezet onder wie Peter van Beusekom bij wie ik nog train. Ook hem hebben ze als een baksteen laten vallen."

Eigen plan

„Sinds die gebeurtenissen heb ik niet zoveel behoefte meer aan de KNAU gehad, die overigens beslist geen slechte keus deed door Herman Buuts als trainingscoördinator aan te trekken. Toch heb ik de indruk dat hij te veel hooi op de vork neemt. Iets dat beslist niet goed is uitgepakt is in elk geval het sponsorcontract dat de KNAU heeft afgesloten. Er wordt nogal wat van de atleet geëist. Dat kan gewoon helemaal niet. Maar ze doen maar. Ik trek mijn eigen plan", aldus Harry Schulting.

In de eerste plaats betekende dat het oppakken van de studie elektrotechniek aan de TH in Eindhoven. Er lag een flinke achterstand, „want voor Moskou was de sport nummer één. Het gaat nu erg goed met de studie. Daarnaast hield ik de training bij. De basis dus, waarna ik ruim een maand voor de wedstrijd van afgelopen zondag in Nijmegen weer echt hard ben gaan trainen. In de tussentijd heb ik twee competitiewedstrijdjes gedraaid."

Wedstrijdritme

„In Nijmegen bleek natuurlijk dat ik wedstrijdritme tekort kom. Als je dan ziet dat het bij de zesde horde mis ging en ik toch nog 50,78 sec. liep, dan kan ik best tevreden zijn. Tot aan 200 meter liep ik zelfs in op de Amerikanen King en Williams."

„Voor mij is het seizoen nu pas aan het beginnen. Straks de Nederlandse kampioenschappen dus, waar ik hoop twee keer onder de 50 sec. te duiken, en vooral het Europese circuit met o.a. Zurich en Brussel, waarvoor ik op grond van mijn prestaties van vorig jaar toch een uitnodiging heb gekregen."

„Concludeer hier overigens niet uit dat de sport weer op de eerste plaats komt. De studie blijft vooropstaan. Maar ik wil proberen via een goede en vooral plezierige combinatie weer naar mijn oude niveau te groeien. Ik geloof dat dat kan. Je ziet het bij meer atleten die toch zo'n combinatie vinden en weer toptijden lopen", aldus Harry Schulting die in die combinatie inmiddels al een baantje van trainingscoördinator bij zijn club PH uit Vught heeft opgenomen.

Vriendschap

„Natuurlijk wil ik er volgend jaar in Athene bij de Europese kampioenschappen best bij zijn op de horden, maar vooral op de 4x400 meter estafetteploeg die gezien de vooruitgang van Koen Gijsbers en Marcel Klarenbeek een heel sterke kan worden. Met Hugo Pont is het een lekker team waarin vriendschap centraal staat. Dat spreekt me erg aan".

„Daarom ook durf ik te zeggen dat ik naast het sportieve dieptepunt in Moskou daar ook een hoogtepunt in mijn loopbaan heb meegemaakt. Dat was, toen ik lag te janken nadat ik was uitgeschakeld. Toen kwamen ze, de andere hordenlopers. Beck, Meyer, Archipenko. Op hun manier probeerden ze me erdoor te slepen omdat ze wisten wat je op zo'n moment doormaakt. Heel veel anderen hebben dat niet beseft. De critici, de KNAU-mensen, die de mens achter de prestatie niet zien."



● *Harry Schulting: „De KNAU doet maar, ik trek mijn eigen plan."*

Wielerdrukte op Limburgse wegen

GELEEN – Vandaag, donderdag, houdt wielerclub De Ster in het Burgemeester Damensportpark van Geleen wedstrijden voor amateurs, junioren en nieuwelingen. Het programma begint om zes uur.

In Limburg is trouwens volop activiteit de komende dagen. Zo staat er vrijdagavond in Wijlre de tweede Grote Prijs van de Fromberg op het programma, met deelname van liefhebbers en veteranen (14.30 uur), nieuwelingen (15.45 uuur), junioren (17.00 uur) en amateurs (18.30 uur). Zaterdagmiddag is in het Middenlimburgse Melick een ronde voor licentiehouders van de NWB. Daags nadien kunnen renners van deze bond in Egchel-Helden aan de slag. De amateurs c.s. van de KNWU hebben zondagmiddag een criterium in Beersdal-Heerlen op het programma staan. In een volgende editie komen wij op deze koersen terug.

Limburgers in Luxemburg op voorste plan

GELEEN LUXEMBURG – Willy Verbert van wielerclub De Ster uit Geleen legde in de Ronde van Luxemburg voor junioren op de eerste plaats beslag. Tevens zegevierde hij in het puntenklassement van deze driedaagse rittenkoers.

Verbert schreef de twede rit op zijn naam. Hij werd vierde in de bergkoers en tweede in de laatste etappe. Door een zware val werd Jos Hönig de laatste dag uitgeschakeld. In de eindstand werden Zelissen 16e en C. Krekels 21e.

Wim Jennen wint bergcriterium

GROESBEEK – Wim Jennen legde in een bergcriterium over 80 kilometer beslag op de eerste plaats. De Limburger maakte deel uit van een kopgroep van acht man en sprong vlak voor het eind weg samen met Louis van Welij. In de sprint was Jennen te sterk voor zijn belager. Uitslag: 1. Wim Jennen, 80 kilometer in 1.55 uur; 2. Louis van Welij; 3. op 20 sec. Theo Gevers; 4. Wim Paters; 5. Leon Nevels.

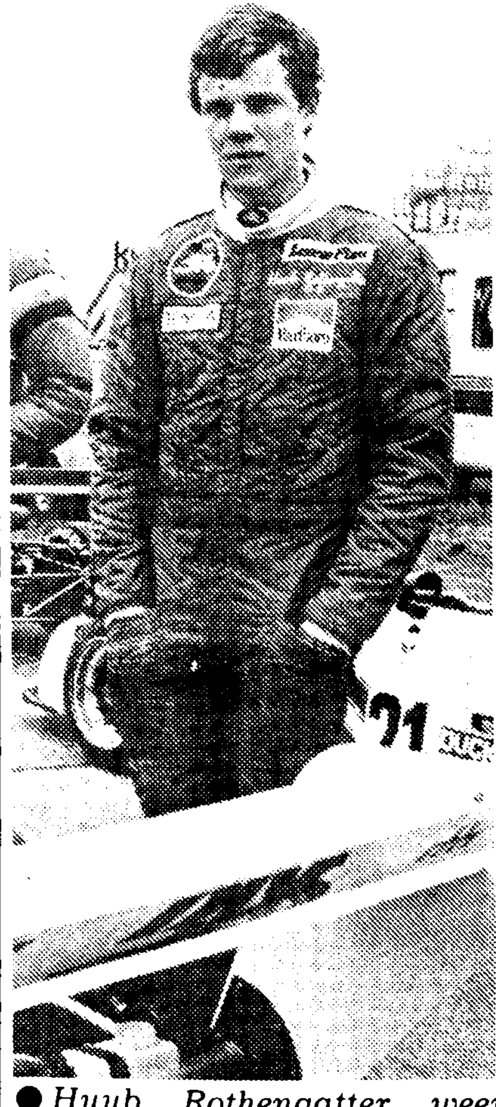
Ronde van Luik

Derde plaats voor De Vos

ROTHEUX – In de Ronde van Luik legde Maastrichtenaar Maarten de Vos op de derde plaats beslag. De overwinning in deze etappekoers voor amateurs ging naar Herman Winkel, die een tijd van 14 uur en 40 seconden liet afdrukken.

Johan Lambrechts (tweede) had 24 seconden achterstand. Maarten de Vos hoefde slechts 26 seconden prijs te geven. In de eindstand kwamen nog enkele andere Limburgse amateurs voor, o.a. Leon Nevels (10e op 58 sec.), Peter Harings (18e op 1.20), Erwin Ummels (20e op 1.29), Jo Meulenberg (28e op 1.53), Henri Manders (29e op 1.54), Rudy Maas (30e op 2.03), Jean Habets (32e op 2.15), Jos Hannen (38e op 7.49), Detlev Kurzweg (42e op 9.38), Jan Harings (44e op 9.57), Armand van Mulken (50e op 12.54), Willy Bouman (52e op .13.40) en Bert v.d. Boorn (56e op 16.15).

Hub Rothengatter terug in Formule II


● *Huub Rothengatter weer aan de slag.*

Van onze medewerker
DIRK SPIERS

HEERLEN – Hub Rothengatter, een van de grootste racetalenten die Nederland bezit, keert weer terug in de Formule II. Zijn eerste race zal komend weekeinde te Enna (Sicilië) verreden worden.

Eerder dit jaar had hij zijn zinnen op de Formule I gezet en liet hij de Formule II voor wat het was. Formule I lukte hem niet omdat het Nederlandse bedrijfsleven niets in sponsoring zag. Rothengatter, die zelf inzag dat hij weer snel terug moest achter het stuur, wist mede dank zij manager Hans Grimmelt een plaats te bemachtigen in het Zwitserse Formule II-team van Jurg Leinhard. Het team beschikt over twee chassis van het type March 812 en als motor heeft het vier BMW korte slagmotoren ter beschikking. Vorige week testte Hub in het geheim op het Italiaanse Santa Monica-circuit.

Heet

Rothengatter: „Een geweldig team; ik heb nog nooit zulke goede monteurs gehad. Voor de volgende race echter op Enna, kan ik mijn borst nat maken. Sinds september vorig jaar heb ik niet meer gereden en daarbij is het hier moordend heet." In de Formule II liggen de teams erg dicht bij elkaar op het moment, dit jaar zijn er al zeven verschillende winnaars over de streep gekomen. Gereden wordt met chassis van het type March, Toleman, Ralt, Ags en Maurer. Als krachtbronnen worden er motoren van BMW, Honda, Hart en nu voor het eerst Ferrari gebruikt.

Sponsor

Sponsoring, nog steeds een teer punt, komt van Marlboro, zijn aloude steun, terwijl er ook contacten zijn met het Bowles-hotel te Zandvoort, wat tegenwoordig onder een nieuw management valt.

Stand: kampioenschap in de formule II: 1. Eje Elgh, 2. Geofflees, 3. Corradofadu, 4. Stefan Johansson en Thierru Boutsen.

Meinwegtoernooi vol verrassingen

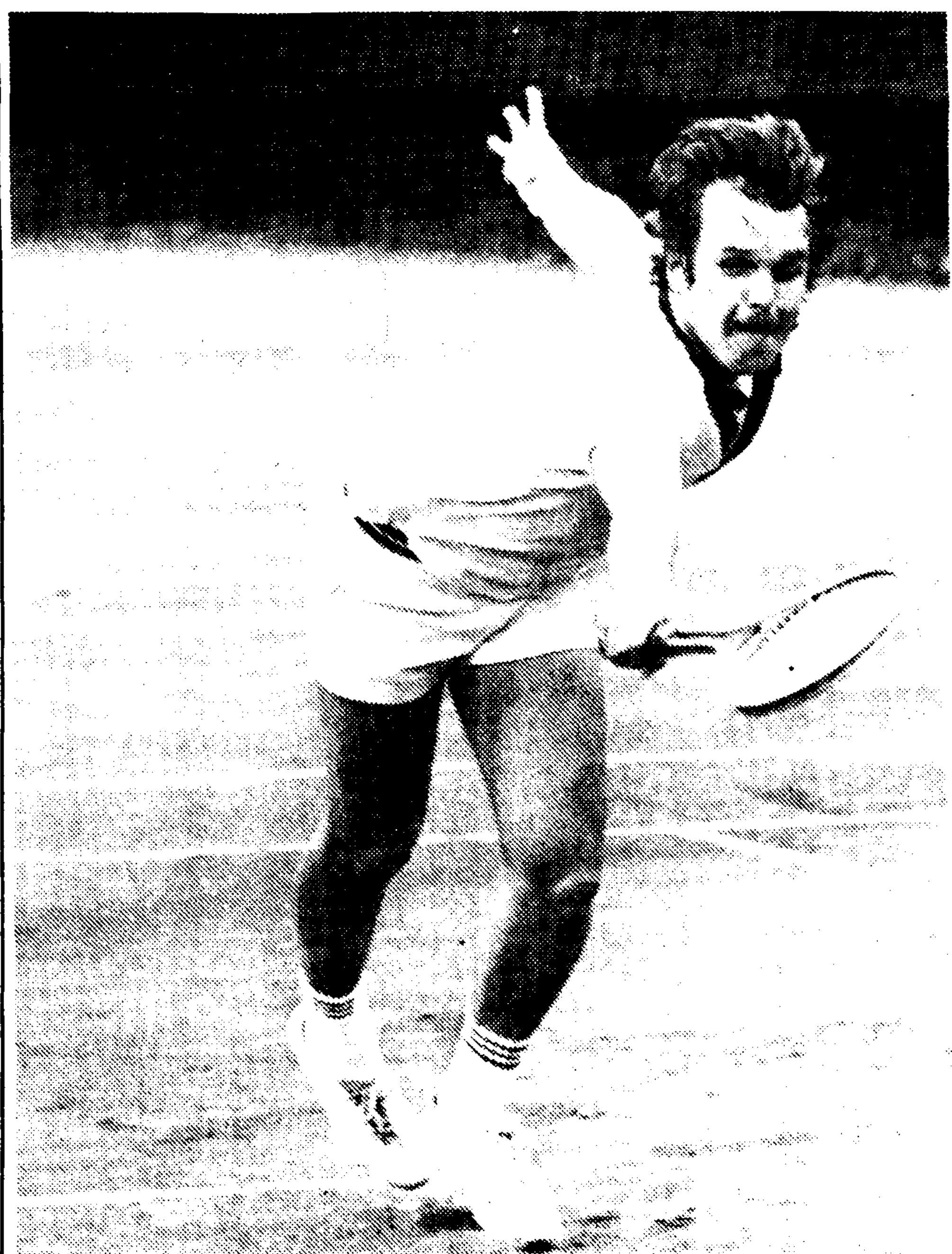
Van onze tennismedewerker

HERKENBOSCH – In het Meinwegtoernooi zijn in de C-klasse drie van de vier geplaatste spelers uitgeschakeld. Alleen de Brunssummer Michel Feijen, die op de tweede plaats staat, heeft zich kunnen handhaven. Hij versloeg Carlo van Kuyck met 6–2 6–1.

De nummer drie Gé Bogie uit Weert, moest zich door ziekte terugtrekken, zodat de nipte speler Eric Brassé een ronde verder komt. De favoriet Bob Staltiens uit Weert verloor van Geert Houben met 6–3 6–2, terwijl Rob Amory de plaatselijke favoriet Norbert Egelie versloeg met 6–1 6–2.

Bij de dames heeft van de geplaatsten alleen Fansa van Laack gespeeld. Zij won met 6-3 6-1 van Yvonne van Riet. In het herendubbel moest ook een geplaatst koppel na de eerste wedstrijd het veld ruimen. Peter Janssen en Tom Hulst van Panta Rhei dolven tegen Herman Willems en Rene Rutten met 6–2 6–7 6–0 het onderspit.

Ook in de D-categorie gingen de als tweede geplaatsten er voortijdig uit. Hay Eggers moest het opnemen tegen Leo van Lier, die hij met 7–6 1–6 6–1 de baas bleef. Bij de dames versloeg de Meerssense Miriam Maassen Ester Ruiten met de duidelijke cijfers van 6–1 6–1.


● *Wojtek Fibak had de handen vol aan zijn belager Ismail.*

Open Nederlandse tenniskampioenschappen

Wojtek Fibak met de hakken over de sloot

HILVERSUM – De twee toppers van het toernooi om de open Nederlandse tenniskampioenschappen hebben hard moeten knokken voor hun plaats bij de laatste acht. De als eerste gerangschikte Pool Wojtek Fibak zag zich bijna verslagen door Haroon Ismail uit Zimbabwe (7-6 5-7 11-9).

Ook Balasz Taroczy, de nummer twee van de plaatsingslijst, moest zich tot het uiterste inspannen om de kansen op zijn vijfde titel te behouden. De Hongaar verloor op een buitenbaan, waarheen hij was verbannen omdat Fibak en Ismail het centre court maar niet wilden ontruimen, de eerste set aan Robbie Venter met 4-6. De atletische Zuidafrikaan kwam daarna echter toch wel wat kwaliteit te kort en verloor de volgende sets met 1-6 en 3-6.

Zo bleef het Melkhuisje voor grote surprises gespaard. Wel slaagde één speler uit het kwalificatietoernooi er in de kwartfinales te halen. Dat was de Amerikaan Erik Iskersky, die de Fransman Eric Deblicker (in de voorgaande ronde winnaar tegen Louk Sanders) in drie sets tegenhield.

Haroon Ismail deed voor de tweede achtereenvolgende maal op het Melkhuisje van zich spreken. Haalde hij vorig jaar zeer verrassend de finale, nu beroofde hij de organisatie bijna van de innig gekoesterde nummer één van de plaatsingslijst, Wojtek Fibak. Pas na vier uur en tien minuten spitsroeden lopen kon toernooidirecteur Piet van Eijsden opgelucht ademhalen. Zijn Poolse trekpleister was met de cijfers 7-6 5-7 11-9 voor het evenement behouden gebleven.

Voordat het zo ver was vielen de 2000 toeschouwers - de grootste opkomst tot nog toe - van de ene verbazing in de andere. In de winderige kuip werd kwistig met doorbraken, setpunten en zelfs westrijdpunten gestrooid. Het grote verschil op de wereldranglijst (Fibak 16e, Ismail 119e) kwam op de bijzonder traag geworden gravelbaan niet tot uiting.

Herenenkelspel, tweede ronde: Tomas Smid (Tsj 3) - Carlos Castellan (Arg) 6-3 6-4; Shlomo Glickstein (Isr 4) - Brad Guan (Aus) 6-3 6-3; Heinz Günthardt (Zwi/5) - Dale Collins (Aus) 6-2 6-2; Roland Stadler (Zwi) - Ray Moore (Zaf) 6-0 6-1; Erik Iskersky (Vst) - Eric Deblicker (Fra) 3-6 6-3 6-1; Jeff Borowiak (Vst/6) - Guillermo Aubone (Arg) 6-2 6-2; Balasz Taroczy (Hon/2) - Robbie Venter (Zaf) 4-6 6-1 6-3

Herendubbelspel, eerste ronde: Ramiro Benavides/Louk Sanders (Bol/Ned) - David Mustard/John Trickney (Aus) 7–5 6-1; Jan Kodes/Tomas Smid (Tsj) - Carlos Castellan/Jorge Todero (Arg) 6-0 6-3; Cliff Letcher/Warren Maher (Aus) - Jeff Lee/Eric Sherbeck (Vst) 6-3 6-1